ناريخ نجدفي عصور العامية ه

ديوان الشعر العامي بلمجة اهل نجد

مَاليف: أبي عَبَدالرحمُن بن عقيل الظاَ هِري



صوره الفقير إلى عفو ربه: أحمد العنقري

twitter : ianqri

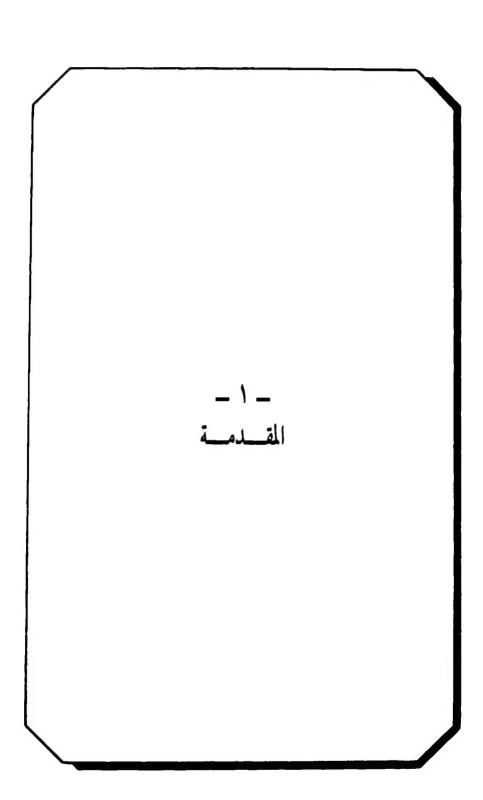
جميع حقوق هذه الطبعة محفوظة لـدار الـعـلوم للطباعـة والنشر

ص. ب. : ۱۰۵۰

هاتف: ٢٧٧١٢١ ـ ٢٥٧١٩٥٢ الرياض ـ المملكة العربية السعودية

فهــرس إجـــالي

مفحة	موع الا	الموة
	_ المقدمة:	1
4	ــ صور من البيئة	
•	ــ دلالة الشعر العامي على اللهجات وما أثير من الشك حول تغيير الرواية أو	
۲.	عال بعضه	انت
77	ــ دلالته التاريخية	
۲۸	ــ تأييد تسميته بالعامي	
44	ــ اللحن الشيباني	
£V	ــ الكناية والمبالغة في الأدب العامي	. Y
1.4	ــ من أخبار الشرارات	۳.
171	ـ من شعر ابن غازي	
171	ـ نصوص عن البيئة	. 0
174	م مختارات من الشعر العامي	٠, ٦
710	ـ ثبت بأسهاء المصادر	. ۷



الحمد لله رب العالمين وصلى الله وسلم على نبينا محمد وعلى آله وصحبه وسلم.

أما بعد: فهذا هو السفر الخامس من موسوعتي (ديـوان الشعر العامي) وسأستمر إن شاء الله في تدوين ما وصل إلي مما لم يدون من هذا الشعر مع إعادة ضبط وتخريج ما دون.

وربما راوحت في المنهج فجعلت سفراً عن شعراء الواحدة، وسفراً عن ظاهرة أدبية كبكاء الحليلة أو وصف الأنواء.. الخ.

وسفراً عن مختارات من الشعر العامي مع الاستمرار في هذه المراوحة على منهجي السابق وهو إفراد كل سفر بشاعر أو عدة شعراء.

وفي جميع أنحاء هذه الاتجاهات فلن يكون للتكرار مجال إن شاء الله في هذا الكتاب وإنما سأكتفي بالإحالة إلا في حالات يضطرني منهج البحث فيها إلى التنصيص.

وسأستمر بحول الله على استدراك كل ما يفوتني بآخر كل سفر، كها سأستمر على التقديم لكل سفر عن ظاهرة من البيئة العامية والأدب العامي والفنون الشعبية.

وبعد استكمالي لجميع أسفار الكتاب ربما سنحت الفرصة لزيادة من التنقيح بحيث أوحد مقدمات الأسفار في أسفار مستقلة منسقة، وأضع كل مستدرك في مكانه من الكتاب وأرتب الشعراء برابطة معينة إما بالحروف

الأبجدية أوحسب القبائل والبلدان أوحسب الخصائص أوحسب الترتيب الزمني مع طموحي إلى استخراج معجم بعامية أهل نجد مع فهارس فنية بالأعلام والأمكنة واللغة والموضوعات والمعارف والإضافات التاريخية.

ولقد مرت مقدمات الأسفار الأربعة ولم أتناول فيهن شيئاً من أمور البيئة إلا ما ورد بالسفر الرابع عن بعض مصطلحات السلم والحرب، وإنما أرجأت أمور البيئة لأنني رهنت كتابي (هموم عربية) أحد أسفار كتابي (الفنون الصغرى) لشرح هذه الظاهرة.

وسأتناول إن شاء الله في أسفار ديوان الشعر العامي لمحات عن البيئة لم أتناولها في كتابـي هموم عربية.

فمن تلك الظاهرات البيئية أن العامة لشدة عوزهم لا يكادون يجدون الكبريت ولهذا يجتمع الحضر في القرى والمدن صباحاً عند بيت الحداد ليقتبسوا من ناره بقطع يابسة من روث الماشية أو بسعف أو بخشب أو فحم.

ومن تلك الظاهرات (مشب الجماعة) فلا يكاد كل واحد يملك أدوات صنع القهوة من دلال وهاون ومحماس. . الخ.

فكان للجماعة في القرية مكان مكتمل الأواني يجتمعون فيه ويحمل كل واحد بالتناوب مادة القهوة معه من بن وهيل وسكر. . الخ .

وأحياناً يقوم بيت الأمير أو الشيخ أو الوجيه مقام مشب الجماعة فكان كل واحد من قحطان _ على سبيل المثال _ يفد على الشيخ ابن هادي ومعه قهوته ليكرم بها السمار وكان قائلهم يقول: زقف المبرد يا ابن هادي!!.

أي ناولني المبرد لأضع فيه القهوة، والمبرد إناء منسوج من الخوص تبرد فيه القهوة وتنقى بعد حمسها. وقد صار الحاضرة ينكتون بهذه الجملة وينطقونها هكذا: (زق ف المبرد).

ومن مكملات الأنس مع القهوة الدخان لاسيها عند البادية وزعمائهم والدخان شحيح عندهم فكان هناك محتكرون يدخرونه وكان الفنجان من الدخان يباع بكسبة.

والكسبة ناقة يغنمونها في الإغارات فيعطونها بائع الفنجان، وهم يستهلوكو الفنجان في جلسة واحدة.

وكان الحميدي نزل بإحدى القرى فنفذ دخانه حتى أحرج أهل القرية فجلبوه له من المدينة بأغلى الأثمان فلها رأوا تطاير الدخان من أنفه قالوا: صم خشمك يا الدويش فليس كل لحظة عندنا فنجان!.

وربما احتكروه للضيف رغم حاجتهم إليه.

وربما احتكرته النساء فقد قرأت في كراسات الشيخ منديل(١) أن الشرب اجتمعوا في بيت شيخهم وليس معهم دخان ولا يوجد عندهم في الحي.

فقالت بنت الشيخ: عندي دخان لم أدخره لطمع وإنما أدخرته لمن قال بيتين يصيب فيهما ما أهدف إليه في نفسى.

فقال أحدهم:

ياما حلا كيف النشامي واناسه مع جادل مصيون ضافي لباسه (۲) الجادل اللي كن عجات راسه مسك يجينا مع ردود الحجيج (۳)

⁽١) سترد الأبيات في نص الدجيلي، وقد نشر بعضها بمجلة الفن الكويتية عدد ٢٧٢ في ١٣٩٧/٣/٢٣هـ.

⁽٢) في مجلة الفن: ما قيل تظهر حساسه.

⁽٣) في المجلة: المسك والريحان يجدع براسه.

وقال الثاني:

ياما حلا كيف النشامى وفنجال من قبل ما ياتيك قصاف الاجال وقال الثالث:

یا ما حلا کیف النشامی بغلیون وانا علیها بین طاعن ومطعون وقال الرابع:

ودك تسوي حومة الطير فنجال اخير من ربع بخال على المال ياعنك لو تجمع طوابير واموال وقال الخامير:

ودك تـوافي وقفة الـظل رجـال اليا فرش لك باوسط البيت بظلال

وقال السادس:

ودك ادني طلعة الشمس مشوال جونا السبور وظهروا له هل المال

(٤) في المجلة: مع تلع.

(°) في المجلة: الله على من قبل قصاف.

فيجي: فوجيء.

(٦) في المجلة: بن يعملون. ولعله تطبيع.

(٧) في المجلة: عند تالي.

(٨) حومة الطير: آخر الضحى حيث يحلق ويحوم لأن الجو أبرد له.

ومقابلك من تلع الارقاب مكسال(4) مفاجات من لا باول العمر فيجي(٥)

وصفرا نهار الكون الى جوا يعنون(٢) اقصر رسنها عن توالي الهجيج(٧)

لعاد مالك حاجة تلتهي به(^) مال بلا معروف لوزاد خيبة مال وراه البيت ما ينشفي بـه

ياما حلا جمع الحبيب لحبيبه والكل منهم مشفي عقب غيبة

لاجوا على الحروة وواق الرقبة واهل الرمك بين رداها وطيبة اخير عندي من موافاة رجال لا نشرت فوق المناكب سبيبه فكان الدخان من نصيب الأخبر لأن أمنيته الشجاعة لا النساء.

ومن الأعراف اللغوية عند البادية ما حدثني به الشيخ منديل الفهيد أن البادية تعبر بثلاثة ألفاظ عن ثلاثة من الرجال هي:

١ – اللاحق وهو من تبع طريق أهله وفعل فعلهم.
 أي لم يتفوق عليهم ولم يقصر عنهم كعقاب بن شبنان بن
 حميد.

وربما زاد عليهم كمحمد بن هندي.

۲ — السابق، وهو العصامي الذي سود نفسه بنفسه كشليويح
 العطاوى ولافى بن معلث.

٣ ما حق وهو من قصر عن فعل أهله.
 وأرفع ملاذ الحياة عندهم السمر والقهوة.

قال أحمد الشرابي:

والبيت بانينه على شان هرجة وفنجال بين اضيافنا والربوع

ومما تلهج به العامة الكرم مع الفقر والاكتفاء بالقليل وتحمل الدين لبذل المال في حقوقه الاجتماعية.

وعلى هذا شواهد كثيرة منها قول علي بن محمد السليماني من أهل القرائن يخاطب امرأة تمنت رؤيته فلما عاينت مظهره زهدت فيه:

يا بنت مالي عندكم قابلية انا متى ما النذل يبست شفيه عندي لذر بين الشوارب تحية ان حشت شي فرقنه يديه

ولا نيب من يعشق الى جامع السوق واستسهل الخايب ذرا كل طاروق وسلام احلا من لبن عطف النوق والى عسرنا النقد ناخذ بمفهوق

وقال ابن ونيان من أهالي فيضة السر(٩):

يا الله يا اللي سايله ما يمله تفرج لمن كنه على صلو ملة لا ضاق صدري جبت نجر ودلة بكر على بكر مصفا نزله تعبا لضيف عاني من محله مريمانية وهيل نزله مسريمانية وهيل نزله مسريمانية ومعاني من بجلة ومعبرين كل وقت بحله يوم ان ولد اللاش همه بظله

يا مظهر العشب الخضر بالرشاش متحير قلت عليه المواشي (١٠) وسويت ما يبرد لهيب بجاشي كنه خضاب معورجات النقاش وقولة هلا مع ضحكة بانبهاش ومر على الشامية أم الغشاش ومسر نبهرها ومسر بلاشي نصبر على ما كاد والرزق ماشي كنه على درب المراجل يهاش

وقال الشيخ مقبل بن هريس يخاطب شاعراً من جماعته الشلاوى وهي مما وجدته بكراسات الشيخ منديل:

مثل السليمي رميها عند اثمها(١١) ومر نخلي طبخها من عـدمها متى طلعتوا يا طوال العناجيل مر نبهرها بجوز من الهيل

وقال ذعار بن مشاري بن ربيعان:

وقت الهالالي والطعام معدوم ونهوش دون وجيهنا بالعزوم

ذا لي ثلاث سنين من ضيق في ضيق نمسي على الخمرة ونصبح على الريق

⁽٩) نشرها الأحيدب في التحفة ص ١٣٧ وحدثني بها ثقة من أهل الدوادمي.

⁽١٠) أحفظ هذا الشطر هكذا:

متحير ما شاف عنده مهاش (۱۱) العناجيل: جمع عنجول وهو الغليون.

وقال محمد الخرشد العنزي يمتدح أهالي أبا الدودد بالأسياح وما شاهده من كرمهم واحتفائهم بالجار، وهي مما سمعته من إبراهيم اليوسف ونقلته من كراسات الشيخ منديل:

وجدي على اللي كل يوم جديدين اخوان شما حزة العسر واللين ان جاهم الخاطر تقول متواصين يقلطون الحيل فوق المواعين ياما نصاهم من ضيوف مقلين بزروعهم كن الضعافى خشيرين لاكمل الماجود جابوه بالدين

من دونهم حالت نفود الزبيرة سكان ابا دود قصيره حشيره كل على الثاني يبته بجيرة(١٢) اهل الندا لاجت سنين عسيرة لاجت ليال الصيف من كل ديرة هذي لهم من بنية القصر سيرة دون الوجيه يدورون الستيرة

وقال أمير بقعاء السابق عبيد الأسعدي كما في كراسات الشيخ منديل عن فقر مر بهم فكانوا يخفون الطعام عن عيالهم مدخرينه للضيف الذي لا يعذرهم وفي ذات يوم كان عنده ضيوف ولهم مدة عن الطعام فوضع للضيوف ما ادخره من طعام وهو عيش بدون لحم فسمع رجلاً من جماعته يقول هذا من عين ما فقال هذه الأبيات يعتذر وببين حالته:

عشرين ليلة ما هوى كبدي الزاد دنيا نجاهدها من القبل بجهاد نتبع سلوم اجدادنا سلم الاجواد

والله ما اخبر داهج كبدي العيش نهوش دون وجيهنا هوي بالهوش غيرالصخاندريسوالفهل الجيش

أما العقوق والبر فقد ألف أبو عبيدة كتاباً مطبوعاً عن العققة والبربرة وذكر نماذج كثيرة كلامية أمية بن أبي الصلت المشهورة.

⁽١٢) يبته: يحلف بالطلاق على الضيف كي ينزل عنده.

والنماذج للعقوق كثيرة في الأدب الفصيح ولم يمر بي في العقوق سوى عتاب جحيش السرحاني لحفيده، وقد أوردت قصيدته في أحد أسفار هذا الكتاب.

وسمعت من أشياخنا العوام أن أحد البادية المتحضرين بشقراء كان يرمي والده بالحجر فإذا انحرف الأب عن الحجر قال الولد:

ول عود ما أروغك؟!

قال أبو عبدالرحمن: نعوذ بالله من الخذلان.

وهناك قصيدة لابن جعيثن نظمها على لسان أم تخاطب ابنها العاق.

قال ابن جعیش:

لفاني كتبابك يا سراج نظير لفاني وقبلته على الراس حشمة كنه قميص ليوسف يوم جابه يسوم جابه البشيسر وشمه خيار ما به كلمة سرني بها عساك تذكر حقهم لا عدمتك حملتك تسعة أشهر في شواكلي حملتك في كره وكره وضعتك وارضعتك حولين من در مهجتي وارضعتك حولين من در مهجتي يوم بلغت الرشد وابصرت نفسك يوم بلغت الرشد وابصرت نفسك قلطت بنت الناس وانا نسيتني

عينى والدمع عليه نثير وبشرت من لى صاحب وعشير لابوه من بعد الفراق بشير فتح وهو من قبـل كان ضـرير بقوله حق الوالدين كبير ويجعل خيرك ما يـزال كثير والبطن مني ماقع وجفير او وسعت لك حضني وصار سرير وارعاك رعي عن طريق خطير ما ابيك تشفيع لي بيوم كبير وقدري غدا عند الرجال حقير وحطيت فوقى بالولات حقير وقلط بنت الناس كيف يصير؟

ولا تامن الدنيا مداه قصب وهن فيهن للبصير نبذير واجعل لهم منك الولات يسير وقل رب ارحمهما كما ربياني صغير يحاسبك فيها منكر ونكير دعیت بلسانی علیا کثیر عليك والوالد عناه كبير ثمانين حجة ما بلغت عشير الى قام قلبى من حشاي يطير يهذب بسيف من الحديد طرير ولا ظنى ارجيه يعبود صغيبر ولابه من امور الرجال بصير واذوق نفعه قبل ازور حفيه علي فان الله عليه قدير وتسرد يا ابنى والعسدو حقير ما لاح براق وما حفر بيـر(١٣)

خف الله ودع عنك ما مضى خف الله واذكر آيتين نسيتهن ما قال الله لا تقال لهما اف واخفض لهم جناح الذل منك خف الله واذكر حفرة مدلهمة تراك لما غثيتني واغضبت خاطري ما هوب بغض ولكن شرهة تراك لو حجيت بئي فوق راسك ولا يجازيني من الطلق ساعة وصدرى يهذب بالحديد لكنه ولا عاد في بطني ولا عاد في ظهري الا انت واخوك بيزر جياهيل ميرانني راجيته يحظى بكبرتي وارجي الذي وداك يرجعك سالم ويرزقك رزق واسع ماحسبته وصلوا على سيد البرايا محمد

على أنه روي عن البدو أنهم يتركون المجدور والمسن في المكان الذي يرحلون عنه ويتركون عنده شيئاً من الزاد، ولهذا تجد في تشبيهات الحضر قولهم: فلان عود بدو طاح في المواح.

قال عبدالجبار الراوي:

وينقل أن رئيساً من رؤساء العرب ابتلي بالجدري فترك وحده مع كلبه ورحل عنه أهله فخاطب كلبه واسمه شير بقوله:

⁽١٣) الأزهار النادية ٨٨٨٨ ـ ٩٠.

هلك شالوا على مكحول يا شير لا تبكى بكل الدمع يا شير

ني بكل الدمع يا شير هلك شالوا على حمص وحماة (١٤) وقال عبيد بن حمود الأسعدي عندما طعن في السن يعتب على

وقال عبيد بن حمود الاسعدي عندما طعن في السن يعتب على أولاده:

لا والله اللي دوبحن الليالي اقفن ولا خلن للاجواد تالي داست صناديد العرب بالنعال العود عند الناس ماله جلال يمشى بلا رفق كثير الحلال هذا زمان فيه قطع العقال والوالد اللي حشمته والجلال قاله نبى الله صدوق المقال يا العود لا تسعى لجمع الحلال لعل من يرث حملال لتالى يشرب قراطيع من الشري قالى العود يوم انه يجيب العيال كبر الولد دلى يلم الحلال تمت وصلوا عد وبل الخيال

واقفن بشيمات العرب والمرواة الاذنانة واحد وين ابا القاه وطتهم الدنيا والايام عدلاة العفن صارت كبر ابانات علياه ويثار عن وجهه وتسمع حكاياه الرحم هو والجار ما عاد له جاه فرض رخص عند اكثر الناس طرياه في تالى الدنيا لكع طال مبناه لا صار عند الكبر تسفه حكاياه لا يلحق الاول ولا يلحق اتلاه حفنات مكروه صباحه وممساه يبغى بتالى العمر سجة وطرباة طاع المرة والعود له سبع كوباة على نبى عز للدين راياة(١٠)

وخلوا لك عظام الحيد يا شير

ومن البررة شاب شكى له والده سوء معاملة زوجتيه له، وكان للابن زوجتان.

⁽١٤) البادية ص ٣٢٧.

⁽١٥) من آدابنا الشعبية ١٤٢/١ ــ ١٤٣ ونشر منها لويحان في روائعه ص ١٧٣ خمسة أبيات.

قال الأب:

الا يـا ولـدي وان غبت جفني اريتك بعد زدت المواطي بثالث ابيك توصا بـي بحي يروف بـي

فأجابه الولد مذه الأبيات:

علامك كفيت النار ضيقت خاطري ما دمت حي لك على راس مرقب دينتني دين وانا ميسر ب

بقولك كني في قليب موايق طويل الذرى عسر على كل وايق وكل فتى ما يوفي الدين بايق

خبيثات نقاضات عهد الوثايق

وادبحت كني في قليب موايق

حفى الى ما يلحق العمر عايق

فعند ذلك طلق نساءه وتزوج غيرهن وذلك إكراماً لوالده(١٦).

ومن البررة المشهورين ذيب بن شالح بن هدلان.

ومن البررة الجليف وله قصيدة مشهورة في التحرق على والدته عندما خرجت من بيته إلى بيت أخيه الصغير.

ومما ورد في البر قول شاب أرادت منه خطيبته أن يخرج عن بيت والدته فقال(۱۷):

ما تشوف مسلوب الحشا مرسل لي ان كان ما صيد الحبيب تغل امي الى شافت خيالي تهلي

رسالة تجعلني اصخر بفرقاه (۱۸) ما اقبلك يا المرسول لا انت ولا اياه والا الغضى لاشاف غيرى تحلاه (۱۹)

⁽١٦) روائع من الشعر النبطي ص ١٧٤.

⁽١٧) نشرها الراوي في البادية ص ٣٢٢ ـ ٣٢٣ وسمعتها من الشيخ منديل.

⁽۱۸) عند مندیل: علمت مسلوب.

وعند الراوي: مرسال من الترف تسخي بفرقاه.

⁽١٩) عند الراوي: امي لوشافت. . وانقز على المتنين واقول ياياه.

ما انسى سنين ديدها سقمة لي دون السنة وبطنها حجرة لي امي وابويه مالهم غير ظلي السوالدين لهم بقلبى محل

اركب على المتنين واقول ياياه (۲۰) البرد ما اشوفه والحر ما ادناه ومن دور الظل يا ترف يلقاه (۲۱) معروفهم مع طول الايام ما انساه

ومع إيمان شيخنا حمد الجاسر بجدوى الشعر العامي في الدراسات اللغوية والتاريخية والبلدانية فقد سمعت منه كثيراً أنه لا يرتاح إلى دلالته على لهجة القبائل لتغير ألفاظه في أداء الرواة، ولتدخل بعض الرواة في تغيير اللفظ تعمداً مع بعض الإضافة إليه. وحيال هذا أطرح بعض الملامح:

أولها: الشعر العامي صنو الفصيح في تغير اللفظ عند الأداء إما للنسيان أو للتعمد وهذا نادر.

لكن هذا لا يعني إلغاء دلالته، وإنما يعني الجد في تمحيصه بالاستكثار من روايته بألفاظ مختلفة ثم يرد إلى ما عرف من لهجة الشاعر ويرجح بما رواه الجمهور ويرجح بضبط الراوي وثقته، ويرجح برواية جماعة الشاعر من أقاربه وقبيلته وأهل بلدته.

والشعر وسيلة لتسجيل اللهجات للخلف وليس وسيلة لتحريها من كلام السلف، لأن اللهجات العامية لا تزال ماثلة.

وإذا فخبرة الدارس بلهجات القبائل والقرى أداة علمية بيده يستعملها في الترجيح بين الروايات(٢٢).

⁽٢٠) عند الراوي: وثلاث سنين وديدها غدوة لي. . وكم ليلة همي عن الزاد قزاه.

⁽۲۱) هذه رواية الراوي ويستقيم الوزن لوقال: واللي يبي يا الترف يلقاه

⁻ ٦٤١ ص ١١ ص ١٠٦ للشيخ عبدالله بن خميس لمحة موجزة عن اللهجات بمجلة العرب س ١١ ص ٦٤٦ -

وثانيها: أن ضرورة الوزن والقافية تحتم أحياناً إثبات اللهجة وتحتم أحياناً الخروج عنها.

فمن الأول قول شليويح العطاوي:

یا عنك ماردوا جزانا علانا ما شفت علوی یوم جوافی نحانا تنشرن دمیهم من یلدانا

ف ابقار يوم ان البريهي يسريه كن الدبسى مركيهم يـوم احليه والطير ابو جنحان منهم نعشيـه

فمن اليسير على الراوي الحضري أن يروي الشطر الأول هكذا: علينا. يدينا.

ولكن بقية الأبيات لا تساعده على هذا التغيير كقافية (نحانا) فبقيت لهجة عتيبة في هذا الموضع مصونة بضرورة الرواية لا باحتمالها ومن الثاني قول العوني وهو قصيمي:

خلوج تجذ القلب باتلى عوالها. . . إلخ .

فليست هذه لهجة أهل القصيم(٢٣) ولكنها ضرورة القافية.

وبهذا تعلم أن اختلاف اللهجة ليس من عمل الراوي دائمًا.

وثالثها: أن التغيير في الألفاظ وارد وقد قلت إنه يمكن معرفة ما قاله الشاعر بنصه يقيناً أو رجحاناً استئناساً برواية الأكبر أو الأوثق أو الأحرى مع مرجحات الوزن والقافية.

وكذلك التغيير المتعمد والحذف والإضافة يحصل تعمداً ولكن لأسباب معروفة والرواية الصحيحة باقية عند الخاصة كقصيدة حيدان الشويعر في هجاء بعض أهالي القرى يطمرها بعض الرواة في المحافل.

⁽٢٣) مجلة العرب س ١١ ص ٨٤٤ وبلاد القصيم ٨٢/١.

وكذلك بعض الناشرين وبعضهم يترك مكانها بياضاً، وبعضهم يروي الهجاء مديحاً لأجل ما أدخله الرواية من تغيير، ولكن الرواية الصحيحة محفوظة متداولة.

ومثل ذلك القصائد التي تتناول هجاء أمير أو حاكم أو قبيلة.

ومن ها هنا أعرج على قضية الانتحال والتوئيق التاريخي فأقول بإمكان أي شاعر عامي اليوم أن يقول قصيدة ينحلها شاعراً كراكان بن حثلين أو العوني ولكن من المستحيل أن يخفى انتحالها، لأننا الآن لسنا في دور تصيد رواية عزيزة نادرة وإنما نحن في دور تدين رواية مشهورة فمن المستحيل أن ينسب لعبدالرحمن البواردي ما لا يعرفه أهل شقراء أو ينسب لتركي بن حميد ما لا يعرفه أهل عالية نجد بادية وحاضرة.

نعم يمكن أن ينسب لابن سبيل ما هو للمجماج، أو أن ينسب لضيف الله بن حميد ما هو لابن عمه عباس بن علوش، أو أن ينسب للصغير ما هو للسعدي . . إلخ .

إلا أن تداخل الرواية غير انتحالها.

ولست أعرف في الشعر العامي المنسوب لقائل معين ما اشتبه في صحته وهجس في الخاطر انتحاله.

وشعراء العامية اليوم كثيرون، وسوق الشعر العامي رائجة ولكن لا يستطيع واحد أن يطبع قصيدة واحدة يصنعها وينحلها غيره من القدماء وإن كان مع شاعريته من خاصة الرواة لأن هذا الشعر ثقافة مشتركة، ومن لا يحفظ القصيدة يحفظ شيئاً منها أو يتذكر معانيها أو مناسبتها، ولكن من المحال أن يكون ما عند الواحد عما لا يعرفه أحد.

وإذا كان الشاعر يشح بتنحيل شعره غيره يوم كان الأدب العامي هو الأدب الرسمي فإن السوق الرائجة اليوم للشعر العامي القديم دون

المعاصر، وتكثر الراوية الشاعر بالشعر المنتحل أربح له، ولكنه لا يستطيع ذلك، لأن ما سيدونه ويرويه إن كان صحيحاً فهو معروف والرواية لا تزال ماثلة والراوي الآن لا يقوى على رواية قصيدة لا يرويها غيره مع أن الرواة لم ينقطعوا بعد.

وعند العامة قصص تسمى (سباحينا) وفي عقيدتهم أن القصيدة لا تصح إلا إذا توجت بقصيدة ولهذا يرد في السباحين أبيات لا يعلم قائلها منها ما هو من الشعر العامي القديم الذي لم يعرف قائله ومنها ما هو منتحل إلا أن هذا ليس مجال شك عند الرواة.

أما ما نسب لقائل معين فمن المحال أن يكون منتحلاً ولا يخفى، ولهذا كان المنتحل لا ينسب لقائل.

ولا أعرف شعراً منتحلًا نسب إلى قائل غير معين سوى حوار كاد ينطلي على المتأخرين لأن صانعه الشاعر المبدع عبدالله اللويحان.

قال متع الله به:

ومما قاله شاعر من شعراء سليم وهو صغير السن واسمه مسلم، وكان يروح مع جارته يرعون في البر أغنامهم وكان هناك رجل يدعى مضحي يجبهم وقت العشاء للتحدث مع عبوبته المذكورة، ومسلم أذكر منه كثر مجيئه لمكانهم والجلوس معهم فلما انضجع مسلم كأنه من النوام قالت المرأة يا مضحي قم شف القذات التي بعيني فقال: نخشى من النوام قالت تعال ولا توان، فأرخت اللثام فقبلها تقبيلاً تاماً في جنح الظلام فرآه ذلك الشاب الهمام وقال في الغد الباكر عند حلقة اللعب والمراد هذه القصيدة:

قال مسلم:

الله يعافيك يا مضحى وفي شوفك يقديك

يا اللى تشوف القذاة اللاجية بالخرمسية (٢٤)

وراك ما خفت منى يوم انا قاعد وراعيك

تشرب على عقلة قدام تاردها زكية

قال مضحى:

ياورع سدي معك لياك تخمل في ابن اخيك

مثلك الى شاف درب الخاملة يستر عليه

انا ولد عمك الدانى واعادي من يعاديك

وش خانة اللابة اللي ما يجي فيهم حمية

قال مسلم:

أدمح لك اللي مضى واللي بقى مانيب واقيك

لا يا من الصايبة من شد حد النافعية

قال مضحى:

الى دمحت الذي فايت فانا مانيب خاشيك

الستر عند الذي يمن خوي من خويه(٢٥)

قال أبو عبدالرحمن: قبل أن ينشر لويحان هذه القصيدة بسنين سمعتها من والدي عمر رحمه الله وروى لي عن لويحان نفسه أنه وضع هذه الأبيات على لسان أحد بني سليم، وكان الوالد صديقاً للويحان بالجبيل منذ خسين سنة وكان قاضي البلد الشيخ محمد بن إبراهيم البواردي، وكان

⁽٢٤) الخرسية: شدة الظلام من الليل.

⁽٢٥) رواثع من الشعر النبطي ص ١٩٧ ــ ١٩٨.

يجتمع عند الوالد عدد من الشعراء كشرفان البواردي ولويحان وقد أكد لي ما أخبرني به الوالد عدد من الأشياخ بشقراء.

وإذا أردت أن أستعير من مصطلح الحديث قلت إن في لحظتنا الراهنة شعراً من خبر الآحاد لا يرويه غير ابن يحيى كهمزية حميدان الشويعر ونونية العليمي . . . إلخ .

ولكن هذا الخبر حاصل به العلم القطعي، لأن ابن يحيى ثقة، ولأنه لا يحسن نظم الشعر، ولأن ما عنده مدون، ولأن روايته معلومة عن الشاعر الكبير ابن جعيثن وهو من كبار الرواة، ولأن هذه القصيدة مما سمعناه على أشياخنا وعجائزنا ولم ندونه، فلما دونه صار مدار الإسناد عليه وقد طبع هذا الشعر قديماً رواية عنه.

إن الانتحال يقيني في شعر السباحين، وهو محتمل فيها لا ينسب لقائل معين، وهو شبه يقيني فيها ينسب لبني هلال بلهجة أهل نجد الصرفة.

* * *

ومن جدوى الشعر العامي إيضاحه لتعبيرات لغوية ولهجات عربية قديمة (٢٦).

قال أبو عبدالرحمن: هذه حقيقة تكفلت بها عنايتي بشرح هذا الشعر فليتلقط هذه الظاهرة منه من أراد، ولكنني أذكر أنموذجاً لذلك نصاً وجدته في نوادر الهجري وهو قوله:

(والبدون مسان الأروى يحك قرنيه بأصل الساق) وقد جزمت في مشاركتي لشيخي حمد الجاسر تحقيق النوادر بأن الهجري صحف في قراءته فظن أنها من السن كسر السين مع أنها من السن بكسر السين.

⁽٢٦) مجلة العرب س ١١ ص ٨٤٥.

إذن البدون هو الوعل نفسه وليس هو ما يحك عليه قرنه. وهذا الاسم باق في شعر البادية حتى اليوم وله نماذج كثيرة.

ومن تتبع شرحي لهذا الشعر رأى أن الجمهرة من لغته توسيع للفصحى بالمجاز اللغوي والأدبى.

* * *

أما جدوى نشر هذا الشعر والاحتفاء به فقد ألمحت لذلك في مقدمتي للجزء الثاني من ديوان ابن صقيه وفي مقدمتي للسفر الأول من ديوان الشعر العامي.

وحسبي ها هنا أن أسوق فصولاً من نصوص المعركة حول هذا الشعر ما بين محسر ومقصر ومعتدل مع تعليقات طفيفة.

قال الشيخ حمد الجاسر:

عنيت الشعوب والأمم بالحفاظ على تراثها القديم من جميع نواحيه، لأنها رأت فيه ما يهيىء للباحثين معرفة كثير من الجوانب المتعلقة بماضي الأمة أو الشعوب من أخلاق وعادات وتقاليد، وعلى أساس هذه الأمور يقوم كيان الأمة أو الشعب.

وفي الآونة الأخيرة اتجهت الدراسات العربية إلى تراث العرب، اتجاهاً حمل كل قطر أو أمة على العناية بما يخصها من ذلك التراث، غير أن بعض العلماء والباحثين وقفوا حيال ذلك وقفة المستريب، فبعضهم يرى أن العناية بدراسة بعض نواحي هذا التراث وخاصة اللهجات المحلية كان الحافز لها أمراً ليس من صالح الأمة، بل إحياءاً لنعرات وعادات مختلفة، قصد من وراثها إيقاع الاختلاف، وإيجاد الوسائل التي تضعف كيانها، وتوقع الفرقة بين أجزائها فهذا أحد الباحثين عندما قرأ مجموعة من الشعر العامي النجدي كتب يقول:

(لم نجد فيه شيئاً يتنعم به الفكر أو القلب!!).

وقد تعجبنا كثيراً من قول جامع الديوان في مقدمته (٢٧) (وبعد فلا بد لمن يدرس الأدب العربي وتاريخه وتطوراته أن يبدأ بدراسة الأدب العامي في نجد في الوقت الحاضر لأنه صورة صادقة على ما كان عليه أدب اللغة العربية في العصر الجاهلي).

لا والله ليس هذا الأدب أدب التطور، ولكنه أدب التدهور وحرام أن يشبه به شعر الجاهلية، وحرام أكثر من ذلك أن يطبع مثل هذا الزجل الغث للفخر. . فها أجد فيه إلا فضيلة واحدة: العلم به للحذر منه!.

إنه أدب العامة، أدب الانحطاط الذي يوجد مثله في كل قطر، ولم توجد المجامع اللغوية إلا لتنقذ الشعوب من هذا اللون من الأدب(٢٨).

بينها نرى باحثاً آخر أطول باعاً في الأدب يرى في هذا الشعر من الأصالة والمعاني ما يحمله على تفضيله على الشعر العربي الفصيح في هذا القطر (٢٩).

وللعلامة ابن خلدون رأي يحسن إيراده، قال في الكلام على شعر العرب في عهده: (ولهؤلاء العرب في هذا الشعر بلاغة فائقة وفيهم الفحول والمتأخرون عن ذلك، والكثير من المنتحلين للعلوم لهذا العهد، وخصوصاً علم اللسان، يستنكر هذه الفنون التي لهم إذا سمعها، ويمج نظمهم إذا أنشد، ويعتقد أن ذوقه إنما نبا عنها لاستهجانها وفقدان الإعراب منها.

⁽۲۷) يعني ابن رداس، ابن عقيل.

⁽٢٨) الدكتور منير العجلاني: «مجلة المجمع العلمي العربي» بدمشق ج ٢ م ٢٨ ص ٣٠٢ حمد.

⁽٢٩) الدكتور طه حسين في بحثه الممتع (الحياة الأدبية في جزيرة العرب). حمد.

قال أبو عبدالرحمن: هذا صحيح فنظم الفقهاء من شعراء دعوة الشيخ محمد بن عبدالوهاب رحمه الله لا يصل مستواه الفني إلى ذروة شعر الفحول من العاميين.

وهذا إنما ألى من فقدان الملكة في لغتهم، فلوحصلت له ملكة من ملكاتهم لشهد له طبعه وذوقه ببلاغتها إن كان سليمًا من الأفات في فطرته ونظره، وإلا فالإعراب لا مدخل له في البلاغة، إنما البلاغة مطابقة الكلام للمقصود ولمقتضى الحال من الموجود فيه، سواء كان الرفع دالًا على الفاعل، والنصب دالًا على المفعول أو بالعكس. وإنما يدل على ذلك قرائن الكلام، كها هو في لغتهم هذه. فالدلالة بحسب ما يصطلح عليه أهل الملكة. فإذا عرف اصطلاح في ملكة واشتهر، صحت الدلالة، وإذا طابقت تلك الدلالة المقصود ومقتضى الحال صحت البلاغة. ولا عبرة بقوانين النحاة في ذلك. وأساليب الشعر وفنونه موجودة في أشعارهم هذه، ما عدا حركات الإعراب في أواخر الكلم، فإن غالب كلماتهم موقوفة الأخر، ويتميز عندهم الفاعل من المفعول والمبتدأ من الخبر بقرائن الكلمات لا بحركات الإعراب) (٢٠٠). ا.هـ.

وإذا نظرنا إلى أن الأمة أصبحت تحل أقطاراً غير مهدها الأصلي وكانت تلك الأقطار يسكنها شعوب ليست عربية، لها تقاليدها وعاداتها ولغتها التي تختلف في كل شيء عن الأمة العربية، وأن العرب بعد أن سكنوا تلك الأقطار، قضوا على ما لسكانها القدماء عما لا يتفق مع ما للأمة العربية الإسلامية من تقاليد وعادات، أما في مهد العرب الأصلي، الذي هو جزيرة العرب، فإن جميع ما فيه من تراث هو عربي قح خالص بخلاف ما في الأقطار الأخرى، ولهذا فإن التراث الشعبي في بلاد العرب الأصلي يختلف عن تراث الشعوب التي ورثها العرب في الأقطار التي استولوا عليها وسكنوها، وأصبحت تعرف بهم، وعلى أساس هذا الاختلاف ينشأ الاختلاف في التراث الشعبي، فهو في مهد العرب جزء من حياتهم قديمه وحديثه، والعناية به عناية بتاريخ العرب أنفسهم ولهذا فإن القول بعدم جدواه، قول لا يقوم على أساس.

⁽۳۰) مقدمة ابن خلدون. حمد.

أما دراسة تراث الأقطار الأخرى الموروث الكثير منه عن أمم وشعوب بعيدة كل البعد عن العرب وعن عاداتهم وتقاليدهم ولغتهم، فلا شك أن في إحيائه إضعافاً لتراث العرب الأصيل، وهذا ما يجب أن يحذر منه، بل يجب أن يقضى عليه، إذ في القضاء عليه تقوية للروابط بين الأمة العربية في مختلف أقطارها، كما أن في العناية بدراسة التراث الأصيل في مهده من إبراز عميزات الأمة العربية، والإبانة عن جوانب شتى من حياتها في الحاضر والماضي ما لا يستغني عنه كل من يعنى بدراسة الجوانب الثقافية، والاجتماعية واللغوية والتاريخية لهذه الأمة.

فالشعر العامي في الجزيرة هو الشعر العربي القديم باختلاف في طريقة التعبير وهو اختلاف أتى من مؤثرات خارجية، وهذا الشعر نفسه يحفظ من تاريخ هذه الأمة ويسجل من مختلف أحوالها ما لا نجده مدوناً في الكتب (٣١).

ولئن فات الدارسين والمؤرخين في العصور الماضية أن يسجلوا ما تحفل به الجزيرة في ماضيها منذ القرن الثاني الهجري إلى ما قبل قرن من الزمن أو أكثر بقليل، فإن هذا الشعر الذي يتناقله رواتها أصبح هو المرجع الوحيد لدراسة أحوال سكان الجزيرة في مختلف النواحي، وليس معنى هذا احتواءه على كل ما يحتاج إليه الباحث، ولكنه هو كل ما سيجده، والقول بعدم الاهتمام به يعني إهمال دراسة أحوال الجزيرة طيلة عشرة قرون أو أكثر، ولا يقول غيور على الأمة عمثلة في حياتها الماضية، لغة وأدباً وعادات. لا يقول بهذا من يتصف بالغيرة، والحرص على الحفاظ على كيان هذه الأمة.

⁽٣١) إنما ندعو إلى استثماره دون إحياء لغته. ومن الناحية الأدبية الفنية ندعو إلى الاستمتاع بصوره ومعانيه وإشباع الدراسات البلاغية والنقدية من ثماره. ابن عقيل.

لقد حفظ لنا التراث في هذا الجزء من وطننا أشياء كثيرة نحتاج إليها في دراسة كل ناحية من نواحي حياتنا العامة، ففيه أمثال عريقة القدم، وفيه وصف لمختلف نواحي الحياة، لا نجده إلا في الشعر الجاهلي والإسلامي، وفيه تعابير لغوية أصبحنا حين نقرؤها في كتب المتتدمين لا نستطيع فهمها ما لم ندرس الشعر العامي الحديث دراسة عميقة، هذا فضلاً عن تسجيله لحوادث تاريخية تمثل أوجه الصراع بين القبائل العربية داخل جزيرتها مما لم تحفل به الكتب المؤلفة قديماً.

ولنورد شواهد يسيرة من ذلك:

(أ) تقول العامة في نجد: (جاني صكة عمي) أي أتى إلى وقت اشتداد حرارة الشمس، وهو مثل قديم ورد في سيرة الرسول صلى الله عليه وسلم: كنا نستظل بمائدة ابن جدعان صكة عمي.

(ب) وتقول العامة في نجد للمرء حين يـذهب إلى جهة غـير معروفة: (هف هفة غيلان على صيدح) أي (ذهب كذهاب غيـلان) وهو الشاعر ذو الرمة، وناقته صيدح، ويروون بذلك قصة طويلة.

(ج) ونقرأ في الكتب اللغوية عن لهجات العرب القديمة مثل الكسكسة والكشكشة ولكننا لا نستطيع فهم ذلك إلا إذا سمعنا العامي في نجد من الحضر يخاطب أنثى فيقول: كيف حالك؟ الكاف هنا تنطبق بين السين والكاف ونسمع الرجل من بني مرة عندما يخاطب أنثى بتلك الجملة يخرج الكاف بمخرج يقرب من حرف الشين. ومن هذين المثالين يتضح لنا ما خفي على كثير من اللغويين الذين ألفوا كتبهم بعيدين عن الجزيرة.

(د) ونقرأ في شواهد النحو: (طاروا علاهن فطر علاها) ولا يتضح لنا هذا إلا عندما نسمع أبناء البادية لا يستعملون في لهجتهم سوى هذه اللهجة فيبدلون الياء ألفاً في كثير من الأسهاء والحروف.

ويستغرب الباحث اللغوى عندما يسمع أحد سكان القسم الشمالي من نجد يقول: بضاعتي بعته أو ناقتي ركبته يحذف الألف ولكنه عندما يرجع إلى كتب اللغة يجد شواهد هذه اللهجة ومنها: (بالكرامة ذات أكرمكم الله به) _ أي بها.

كما يسمع المتحدث من شمال نجد يقف على التاء المربوطة مظهراً إياها فيقول: الناقت والجاريت، في الناقة والجارية، وهي لهجة قديمة وشاهدها (ليس عندنا عربيت من أتى ظفار حمر) أي: من أتى هذه البلدة تكلم بكلام حير، لا بالعربية الفصحي (٣٢).

(هـ) أما ما حفل به هذا الشعر من أسهاء المواضع الأثرية التي لا نجد فيها بين أيدينا من معجمات الأمكنة ما يفي بتحديدها فأمر من السعة بمكان، لنستمع إلى الشاعر عبدالعزيزبن محمد القاضى (١٢٦٩ ــ ١٣٠٨هـ) من قصيدة يصف سحاباً:

كانفات رقابه بسامي (سنام) حابيات ذيوله على أعلا (كرا) وحط روس (الحلم) و (النفر) بالثري مسبل میمنة من ورا (غضورا)

مدمن فوق (حضن) الجنوبي جناح مرعف مستمله فوق (تيما) حقوق

به شبوب شذب ما زمی من (طلال)

و (المضيح) و (وادي الرشا) و (الشعرا) كن (طمية) بطوفان سيله تدوم

وشال (عروی) و (دلعة) و (عرض مغرا)

⁽٣٢) بل ورد في القرآن: إنا أنطيناك الكوثر بلهجة طيء وهي الآن لهجة خلفهم من شمر. ابن عقيل.

إن كثيراً من هذه المواضع التي ذكرها، والتي لا تزال معروفة زخر بها الشعر العربي القديم ولا نستطيع فهم هذا الشعر، إلا بفهم هذه المواضع التي يعرفها العامة في نجد أكثر مما يعرفها العلماء.

(و) أما عن تدوين هذا الشعر، لكثير من الحوادث التاريخية التي وقعت بنجد في عهود حرمت هذه البلاد فيها ممن يتصدى لتدوين تاريخها فأمر لا يدخل تحت الحصر.

من هذا ومن غيره مما لا يتسع المجال لذكره من الأسباب، يصح القول بأن تدوين ما لسكان جزيرة العرب من تراث شعبي، أصبح من الأمور التي يجب أن يعنى بها كل من يريد الحفاظ على الأمة العربية، ممثلة في أخلاقها وعاداتها وتقاليدها (٣٣).

أما من الناحية التاريخية فقد أفاد من هذا الشعر من كتبوا عن الأنساب كالعزاوي، ومن درسوا أحوال البادية، كها أفاد منه الدكتور العثيمين في دراسته الرائدة لعبدالله بن رشيد (٣٤).

وحديث الشيخ حمد الذي أسلفته تناوله الأستاذ عبدالعزيز بن حمد العويشق وحاول تنفيذه، وتعقبه شيخنا حمد بما لا يشفى لهذا أحببت إيراد كلام العويشق مع تحشياته، ثم يرد تعليقي تلواً.

قال العويشق:

في مقدمة الجزء التاسع من المجلد الثالث (ربيع الأول ١٣٨٩

⁽٣٣) شاعرات من البادية ٧/١ ــ ١١ مقدمة الشيخ حمد الجاسر لـه. ومجلة العرب ٧٦٩/٣ ــ ٧٧٧.

⁽٣٤) وقد أشبع هذه الناحية بمقالته بمجلة العرب س ١١ ص ٨٦٨ - ٨٦٨ وتحدث ابن خيس عن جدوى هذا الشعر في تحديد المعالم بمجلة العرب س ١ ص ٨ - ١٣ وص ٢٩٤ - ٥٠٤ وص ٢٩٤ - ٥٠٤ .

ص ٧٦٩ ـ ٧٧٣ ـ ٧٧٣) أثرتم قضية العناية بالتراث العامي ـ أو الشعبي كما سميتموه وما أدري كيف تصح هذه التسمية ـ وكان من رأيكم أنها أمر لازم لكل أمة يهمها معرفة تاريخها وماضيها، واستشهدتم واحتججتم واستأنستم.

ومع أني أتفق معكم إلى حد كبير في هذا الرأي فإن لي رأياً فيها أوردتموه حججاً وشواهد على وجوب العناية بذلكم التراث، وما جرأني على أن أكتب إليكم بما أرى إلا ثقتى برحابة صدركم.

وقبل أن أقضد إلى ما أنا بسبيله ألاحظ اعتمادكم في تعزيز ما ترونه على رأي الدكتور طه حسين، ومهما يكن طول باع الدكتور في الأدب فإن طول باعه في معرفة أدب نجد موضع شك كبير (٣٥). والحق من قبل ومن بعد لا يعرف بالرجال.

١ ـ وأول ما لاحظته رأيكم أن إحياء تراث الأقطار الأخرى ـ غير الجزيرة ـ مضعف لتراث العرب، لأن الكثير منه موروث عن أمم بعيدة عن العرب وعن عاداتهم وتقاليدهم ولغتهم، فيجب أن يحذر منه، بل يجب أن يقضي عليه. ولا أجد معنى لهذه التفرقة، فإن إحياء تراث العامة في الجزيرة ـ على هذا القياس ـ مضعف للتراث العربي الفصيح، لكنني أعتقد أن التراث العربي أرسخ وأعمق من أن يؤثر فيه دراسة وإحياء غيره من تراث الحضارات السالفة، ومعاذ العلم أن يدعو أحد إلى الحد من دراسة وإحياء تراث الحضارات القديمة ما كان هذا الإحياء والدرس لوجه العلم ذاته، إنما المحذور هو الدس المغرض المقصود به الدعوة إلى تقليد ذلكم التراث لأنه من تراث الأمة فحسب بصرف النظر عن قيمته الذاتية.

⁽٣٥) يقوي من هذا الشك أن يقارن من شاء بين كتاب الدكتور في الأدب الجاهلي والجزء الأول من كتابه حديث الأربعاء وأن يقرأ من شاء كتابه مع المتنبي ومقدمة كتابه من حديث الشعر والنثر. العويشق.

 γ _ ثم قلتم إن أول مظاهر فائدة دراسة تراث العامة يتمثل في أن تفسير العامة بعض الأمثال يعيننا على تفسير تلك الأمثال الواردة في مظانها من التراث الفصيح. وهذا أمر فيه نظر، فمن المعلوم أن تفسير الأمثال يضطرب اضطراباً كبيراً، ونظرة مقارنة عجلى إلى كتب الأمثال (77) تكشف عن هذا أوضح كشف، فكيف بما يتناقله العامة، مما تجرمت عليه القرون!

" _ ورأيتم أننا لا نستطيع فهم ما يرد في كتب النحو واللغة من مظاهر اللهجات العربية القديمة إلا بملاحظة لهجات العامة التي يمثلها التراث العامي (٣٧) وهذه الطريقة _ طريقة قياس الماضي على الحاضر طريقة معروفة في علم اللغة (٣٨) ولكنها طريقة كثيرة المحذورات إذا مر في خلدنا ما هو معلوم من تطور اللغات، خاصة لهجات الخطاب التي لا يحدها ضابط ولا يحوي نحوها وصرفها كتاب، وإذا لاحظنا الاضطراب الكبير في توضيح تلك اللهجات في الكتب التي ذكرتها (٣٩).

٤ ـ ورأيتم أن هذا التراث بما حواه من أسهاء المواضع يعين على إيفاء تحديدها الناقص في معجمات المواضع، واستشهدتم بشعر أحد شعراء القرن الثالث عشر، ولكن الناظر يرى في هذا الرأي مغالاة شديدة، فكيف يمكن الاستعانة بشعر قيل في القرن الثالث عشر على تحديد موضع ورد في خبر عن القرون الأولى للهجرة، مع ما تعلمونه من اشتراك

⁽٣٦) الفاخر للمفضل بن سلمة وجهرة الأمثال لأبي هلال ومجمع الأمثال.. الخ. العريشق.

⁽٣٧) من قبل سلك نحواً من هذا المسلك المرحوم حفني ناصيف في كتابه مميزات لغة العرب، وقفا أثره الدكتور إبراهيم أنيس في كتابه في اللهجات العربية. العويشق.

⁽٣٨) علم اللغة للدكتور وافي ص ٤٤ ـــ ٤٥ (ط ١٣٨٢). العويشق.

⁽٣٩) المزهر ج ١ ص ٢٢١ (ط الحلبي) فقه اللغة (للثعالبي) ص ١٧٣ (ط الاستقامة) عبالس ثعلب ٨١ (ط هارون) جهرة الأشعار ص ١٨٦ (ط بيروت)، اللسان ع ن ن الكامل (ط شاكن). . الخ. العويشق.

مثير من المواضع في أسمائها مع اختلاف أصقاعها مما هو مبسوط في كتب المشترك والمؤتلف والمختلف والمتفق والمفترق مما أنتم أدرى به من سواكم، ومع ما تعلمونه من عيش البدو وهم أغلب سكان الجزيرة الذي لا يستقر في مكان، بل يسيره الخصب والجدب وما يقتضيانه من استقرار أو نجعة. أجل، يفيد هذا التراث علمًا بالضرورة لو تهيأ لنا من النصوص ما يتيح متابعة هذه المواضع منذ الجاهلية حتى يومنا. وإني لا أنكر بعد ما لتراث العامة من قيمة في الاستئناس ما قدم عهده ووثق سنده.

ورأيتم أن هذا التراث مفيد للمؤرخ بما دونه من الحوادث التاريخية.

وأنا أتفق معكم في أن التراث الأدبي مصدر للأمم المتأخرة في للتاريخ، لكنه مصدر ظنين، فإن الأدب للحاصة أدب الأمم المتأخرة في سلم الحضارة للمثير التشويه للحقائق التاريخية، إذ يتدفق الأديب عن قصد أو غير قصد إلى المبالغة في كل ما فيه رفع لقدر قبيلة، وتهوين من قدر عدوه، وقد يضطر إلى الكذب وتغيير الحقائق دفاعاً عن موقفه وموقف قومه وتسويغاً لهزيمتهم أو تملقاً لشعور قرائه، يعينه على ذلك التعريف الواسع للأدب وآراء الناقدين منذ أيام اليونان إلى يومنا وتساهلهم في المبالغات الأدبية مما تجلى أثره في آثار قدماء الأدباء ومحدثيهم منذ أيام حيرودوت وتاسيت إلى عهد دوما وشوقي. فالأدب مصدر للتاريخ، لكن بالشهادة الخارجية وحدها دون الشهادة الداخلية النصية (٤).

وبعد، فهذا ما رأيته في مقالكم موضعاً للتعليق، وباصطحاب هذه الحدود والتحفظات في درس وإحياء التراث العامي أتفق معكم في الدعوة

⁽٤٠) في النقد التاريخي للانجلوا وأسيزبوس ص ٢٣٢ ــ ٢٣٣ (ط ترجمة د. عبدالرحمن بدوي) منهج البحث التاريخي للدكتور حسن عثمان ص ١٢٧ (ط دار المعارف) عرض لهذا الرأي لا يروي غلة. العويشق.

إلى هذا الإحياء وإلى وضع الكتب المفصلة في تاريخه وتطوره، ونحوه وصرفه، ومتن لغته ومظاهر بلاغته، لئلا تذهب به صروف الأيام كما ذهبت بتراث العامة في العصر العباسي وما تلاه من عصور، فلم يبق منه إلا إشارات مقتضبة في أنابيش الكتب التي قصد بها إلى التسلية مؤلفوها ككتاب الفرج بعد الشدة و «أخبار الحمقى» و «المتصرف» وبعض فصول «اليتيمة» أو التي قصدها أصحابها من تدوين اللهجات العامية _ وهي قلة _ مثل «الجمانة» و «رفع الأمير» (٤١).

قال أبو عبدالرحمن: أما عن الملاحظة الأولى فإن بين التراثين فرقاً، فأدب العامة في نجد مفسر للفصحى في ملامح كثيرة أهمها دراسة المجاز اللغوي، وليس كذلك التراث الآخر، لأن الأدب العامي الأخر بعيد الصلة بالفصحى البعد الذي لا يتأتى معه أن يكون مفسراً ومتماً للدراسات اللغوية.

وثمة ملمح آخر وهو أن الدعوة إلى دراسة الأدب العامي _ وهي ضرورة تاريخية لغوية لا خيار لنا فيها _ لا تضعف التراث العربي، لأن أدب العامة يدرس لأجل الخاصة فلا يفقهه إلا من كان من أهل اللغة والبيان.

وإنما الخطورة في الدعوة إلى الكتابة بالعامية، والدعوة إلى النظم بالعامية.

ونحن نخشى على الأمي أن لا يتعلم، ولا نخشى على المتعلم أن يكون أمياً.

وأما عن الملاحظة الثانية فالعكس من كلام الشيخ حمد هو الصحيح، وهو أن التراث الفصيح يفسر المثل العامي، وقد برهن على ذلك تطبيقاً كتاب الشيخ العبودي عن الأمثال.

⁽٤١) مجلة العرب س ٤ ص ٨٠ ــ ٨٣.

وفي هذا التفسير دلالة على ارتباط المأثور العامي بالمأثور الفصيح. ومعانى هذه الأمثال ذات غناء لإثراء تراثنا وإخصاب موهبة الأديب.

وأما الملاحظة الثالثة فلعمر الله إن كلام شيخنا حمد الجاسر لفي صميم الحقيقة ودعك من هذيان القياس والتطور فالمسألة تجربة وتطبيق ووقائع ففي شرحي لهذا الشعر أخذت بخيط الشفق الممتع الذي طرز به ابن فارس معجمه في ضبط الأصول والمجازات فرأيت معاني العامة مطردة مجازاً من نفس الفصحى بنفس الاطراد الذي وجد عند ابن فارس، وقد بينت في كتابي عن القاعدة والمثال أن كل مجاز صح فهو من لغة العرب غاية ما هنالك أن يضبط تاريخ المجاز فلا نفسر بالمجاز الحادث نصاً سابقاً (٤٢).

وأما الملاحظة الرابعة فلعمر الله إن للشيخ حمد مأخذاً لطيفاً برهانه من نفس اعتراض العويشق فمع تعدد الأسهاء لمسمى واحد واتحاد الاسم لمسميات متعددة يبقي التمييز بدلالة الشعر العامي من المرجحات كمسكن القبيلة واقتران ذكر الموضع بذكر موضع آخر معروف قريب منه في نص أدبي فصيح فإن عدم أغنى عنه النص الأدبي العامي وكان من المرجحات التي لا يستهان بها.

ومن الملاحظ أن مسميات الأعيان من جماد ونبات وحيوان لم يطرأ عليها تغيير بسبب العامية إلا نادراً.

وأما الملاحظة الخامسة ففيها اعترف العويشق بالجدوى التاريخية ولكن بشكل طفيف، ولم يصب في هذا التطفيف، لأن أسفار هذا الكتاب رد عملي لا سيها ما يتعلق بأحوال البادية ومغازيها ومناخاتها عما أهمله مؤرخو نجد، واندفاع الشاعر بعاطفته لا يلغي مدلول الشعر العامي لأبناء عصره

⁽٤٢) انظر كتابى اللغة العربية بين القاعدة والمثال ص ١٧.

لأنه كها حفظت عاطفته الشعرية حفظ أيضاً شعر الطرف المقابل والطرف المحايد، والتاريخ يؤخذ من دلالة نصوص مختلفة وليس من دلالة نصوص متواطئة.

* * *

وربما توهم متوهم أن تسميتي له بالشعر العامي تحتم أن تكون كلمة عامى مرادفة لشعبى.

قال الدكتور عبدالله العثيمين:

وهناك من يسميه الشعر العامي أو الشعر الشعبي، والتسميتان ترمزان إلى معنى واحد وهو أن ألفاظ هذا الشعر هي الألفاظ التي يتكلم بها عامة الناس أو سائر الشعب لا أن الذين يقولونه هم العامة وحدهم لأنه خلاف الواقع(٤٣).

قال أبو عبدالرحمن: الأصل في مادة عم الكثرة، ثم أطلق العموم على ما يستغرق الجميع وأطلقت العامة تسمية لضد الخاصة (٤٤).

قال أبو عبدالرحمن: وعرف من تجربة البشر أن من يسمون خاصة من أصحاب حرفة أو علم أو فن أو داخلة إنما هم قلة بالنسبة لمن سواهم في العصر والمصر.

وما دامت عامة ضد خاصة فالعامة هم الأكثرون.

أما شعبي فالشعب معروف لغة ولكنه أطلق في عرف المتأخرين على الرعية فالنسبة إلى الشعب نسبة استغراق والنسبة إلى عامة نسبة إلى الجمهور والأكثرية.

⁽٤٣) مجلة العرب س ١١ ص ٨٤٠.

⁽٤٤) انظر تفصيل الاشتقاق لهذه المادة بمعجم مقاييس اللغة ١٥/٤ ـ ١٨.

فهذا أول فارق بين شعبى وعامي.

فلا يجوز أن ينسب إلى الشعب إلا ما يهم جميعه فإن نسب إليه تجوزاً ما يهم أكثره أصبحت شعبي مرادفة لعامي.

ولو أردت بتسميتي هذا الشعر العامي أن من ينظمه أو يتذوقه هم عامة الناس وسائر الشعب أو أن لغته مما يتكلم به عامة الناس وسائر الشعب لكانت كلمة عامى مرادفة لشعبى.

ولكان من لوازم ذلك أن لا يسمى هذا الشعر عامياً ولا شعبياً إلا َ إذا أصبح عامة العرب ينطقون الفصحى ويبدعون ويتـذوقون الأدب الفصيح.

آنني لم أراع في الاصطلاح المعنى اللغوي، وإنما راعيت مصطلح علماء العربية، وهو مصطلح تاريخي أطلق العامية على كل كلام غير متمحض للفصحى ولا يهمنا بعد ذلك أن تكون الفصحى لغة القلة أو الكثرة.

وبهذا افترق مصطلح شعبي عن مصطلح عامي، وبهذا رفضت مصطلح الشعبي وأيدت المصطلح العامي.

* * *

وامتداداً للحديث عن أوزان الشعر العامي وألحانه أتكلم عن اللحن الشيباني، فهذا اللحن ذكره الشيخ عبدالله بن خيس تحت صوت ولم يسمه فقال(٤٠٠):

وأحياناً يستقل الشاعر _ في هذا الدور _ بمعنى يقول فيه البيتين، والثلاثة، والأكثر، فيأتي الشاعر الثاني، فيناقضه، كما وقع لأحد الأمراء الكبار المتأخرين، مع أمير آخر، قال هذا الأمير الكبير.

⁽٤٥) الأدب الشعبي ص ٣١٧ ـ ٣١٨. والشرح الذي سأورده عن هذا الكتاب.

الا يا مل قلب كل ما جا الليل جاه خلاج

يلوج ويلتجي في الصدر والعربان ممسين (٤٦)

انا متحير ما ادري عن المدخال والمنهاج

الا ياعمس رايي ما لقيت اللي يقديني (٤٧)

الا يا مجيب دعوة من تصافق فوقه الامواج

انا بحماك ياوال الخلايق لا تخليني (٤٨)

فيجيبه الأمير الآخر:

ألا يا صاحبي دينالك ما تحتاج ما تحتاج

ترى اللي سالم منها تعادل فيه رمحين(٤٩)

تعبر بالهجين اللى يضدنه ظلاف العاج

تودي حملها ويصبح خاطره زين(٥٠)

ترى بعض العرب عمله بروحه مثل وصف سراج

ينور للعرب والنار في جوف المسيكين(١٠)

(٤٦) يامل قلب: يا من لقلب هذه صفته ينقده. خلاج: اضطراب وتوتر. يلوج ويلتجي: يضطرب ويسكن.

(٤٧) أنا متحير مدري: أنا حائر لا أدري.. يا عمس رايي: بالتفكير المضطرب. يقديني: يرشدني ويبصرني.

(٤٨) من تصافق فوقه الامواج: المراد ذو النون. يونس ـ في الآية: ﴿فنادى في الظلمات ألا
 إله إلا أنت. . الغ﴾ لا تخليني: لا تكلني إلى نفسى ولا إلى أحد من خلقك.

(٤٩) ما تحتاج ما تحتاج: ليست بذات بال حتى تتألم منها هذا الألم.

ترى اللي: إن الذي . . تعادل فيه رمحين: ضرب برمحين فكيف بغير السالم .

(٥٠) تعبر بالهجين: اقض حاجتك بالناقة المرنة الدارب. اللي: التي.
 يضدنه ظلاف العاج: تؤلمها عضادات القتب. الجاير: الثقيل.

(٥١) ترى: إن. بروحه: بنفسه. وهذا المعنى قد طرقه شاعر عربى، هو مروان بن أبى حفصة بقوله:

أحسرم منكم بما أقول وقد نال به العاشقون من عشقوا =

قال أبو عبدالرحمن: هذا هو اللحن الشيباني اشتهر في نفي والدوادمي وشقراء وعموم عالية نجد.

ونظم عليه وغنى به ابن سيعدان مطوع نفي وعبدالله بن دويرج وفهيد السكران وصالح السكيني والبواريد وابن بليهد والطرباقة ابن مقحم ومنيع القعود والشويب من الروقة.

وتفرغ لهذا اللحن وشهر به عبدالله اللويحان فنسب إليه لأن صوته بهذا اللحن من أغذب الأصوات، ولأن معظم شعره على هذا اللحن كقوله:

يقولون العرب من وسع المقطع يجيبه العود

ومن لا بالصحو جود مسيل الغرس ما سال

وقوله:

الا يا نجد يا منتج رجال تعطب المضراب

ترانا درعك الظافي الى جا حزم كلاب

وقوله:

تغني يا حمام الروض مسرورة وانا مسرور

ابا اسمع صوتك الفاتن على نبنوبة الوادي

وقد أوردت في هذا السفر نماذج للحن الشيباني من شعر منيع القعود والشويب.

صرت كأني ذبالة نصبت تضيء للناس وهي تحسرق قال أبو عبدالرحن: إلى هنا كله عن الشيخ ابن خيس.

ومن ذلك قول الروقي : الا يا وجد روحي وجد من تاه الركاب وتاق

واهیله من وری رکبة وحلنه ورا النیر(۲۰)

وقال شاعر من بني سليم حل ضيفاً على عين خلص فلم يضيفه أهلها:

عسى يا خلص عينك مدرج الافلاك يخفيها

بلا فيك الوجيه اللي يديها تقطع المد(٥٣)

وأورد الأخ عاتق البلادي عدة قصائد من اللحن الشيباني في كتابه الأدب الشعبي في الحجاز كقول السلمي:

مريح في الغريف ولا بدا في عالي القنة

ولا وايق مخافة مع سبور القوم باديها

وقول الربعي من بني عبدالله من مطير:

انا هيض عليه طرقة جت لي مع الغزوان

مطير اللي يزورون الاعادي في مشاحيها

وقول محمد بن مبارك المحقني الروقى:

يقوله من تهيض يوم عدى عالي المزبان

مويق في علو الحيد من فرع النعم بادي

ومما ورد على هذا اللحن قول ابن جعثين:

أرى كثر التردد لو على بيتي من المنقود

الا واعجبتي في الغير كيف يكثر الجية

⁽٥٢) المجاز ص ١٣٥ والعرب س ٤ ص ٣٩١.

⁽٥٣) مجلة العرب ج ١ س ٨ عام ١٣٩٣هـ ص ١٢.

وقول آخر:

ألا يا الله لا يسقيك يا قلبان مران

تلم الحي في ساعة وكل ضارب نية(٤٥)

وقال شاعر من الروقة:

ألا يا سعد من غنى بعدما وابق المزبان

ما أعد يوم قاد المال في راس الوريكية (٥٥)

وقول سليمان بن شريم:

انا ابا احذرك من مدة يمينك تاخذ المفراص

كما اللي يبغي الحذوة وتقرضه المسامير

وقول عبدالرحمن البواردي:

عسى من لامني في حبكم يىرمى بدرب الخيل

ثمان ايام حي ما يذوق الما وهو ظامي

وقول شاعر من بني عبدالله:

وجيناهم شريق الشمس يوم المال في المرحان

وزفينا امهات الباب مع ضين يباريها(٥٦)

وهذا اللحن على وزن مفاعيلن أربع مرات لكل شطر أكثر ما يكون هذا اللحن في المراد (القلطة) بغناء جماعي، والمراد عادة بين شاعرين، وقد

⁽١٥) العرب ج ٨ س ٤ ص ٧١٥.

⁽٥٥) عالية نجد ١٣٠٤/٣.

⁽٥٦) نسب حرب ص ١٦٣ قال الأستاذ البلادي: الباب: وسم البلادية على الإبل عدا العرادات فوسمهم الباكور.

يكون جماعياً على طريقة غناء المراد وإن كان الشعر قصيدة واحدة يتابعون فيها الراوى أو الشاعر.

وقد يغنونه جلوساً، وله صوت آخر يكاد يقرب من طويل الهجيني فما غنى على هذا الصوت الأخير قول الشاعر:

ضربني ضربة منها العطب وانا ابن شيبان

ونجاني ولي العرش ولاجا في امارية

وهذا البيت مما كنا نغني به في الأنقاء أيام الصبا وهو من قصيدة لأحد اللصوص يسمى شويمي الشيباني أوردها ابن بليهد في الجزء الثاني من صحيح الأخبار.

قال شويمي:

حمدت اللي وقاني من هذيل ومن بني سفيان

مربطة يديني بالحبال وطلق رجليه

بعد صكواعلي الجيش الادهم بشرواعثمان

كسا اللي بشروه دفاف والحقهم ريالية

رموني رمية منها العطب وانا ولد شيبان

ونجاني ولي العرش ماجا في امــارية

وخلوني ورا ضلع القرين ومن تحت نعمان

وطراهم ذبحتي لا شك ربـي ما رضى فيه

كما اني مقطع العاني واعينه واشبع الجيعان

بحقي دون وجهي واجب تتميم عانيه

وانا مالى بعارين ولا معزا ولالى ضان

يقع ما حصلت يمناي في وسط الحرامية

ومن هذا اللحن قول البواردي: الا يا سعد ما انتا سعد خاب من سماك

عناوين السعادة بينات لي مواريها

وقول الآخر:

الا يا الله لا تجعل حياتي دايم قراش

مع القراشة اللي بالخلا دايم شقاوية

وقول شاعر رابع:

ترى اللي ياخذ الراجع على اول شبته خسران

تذكر زوجها الاول ولو هو مسوي فيها

ويبدو أن لهذا اللحن صوتاً ثالثاً يتبعه تصفيق وردح (من نوع الرقص) وذلك في بادية الحجاز^(٥٧).

⁽٥٧) انظر نسب حرب ص ٢٣٤.

الكناية والمبالغة في الأدب العامي

من الظاهرات البلاغية البارزة في الشعر العامي الكناية تكثر في شعر القرويين وتقل في شعر البادية عرفت هذا بالتتبع كها تجد في سردي للشواهد.

وكثرة الكناية مع حسنها دليل الشاعرية وقد توجت هذه الحسنات الكنائية شعر حميدان وابن جعيثين.

وقبل دراسة هذه الظاهرة البلاغية في الشعر العامي أحب أن أقدم لذلك بدراسة موجزة للكناية كظاهرة عامة في الأدبين الفصيح والعامي، وأحب أن تكون هذه الدراسة الموجزة تقدم شيئاً جديداً لكتب البلاغة، ولتكن البداية بتعريف الكناية.

قال ابن معصوم عن معنى الكناية في اصطلاح البلاغيين:

ترك التصريح بذكر الشيء إلى ذكر لازمه المساوي لينتفل الذهن منه إلى الملزوم المطوي ذكره كما يقال: فلان طويل النجاد: أي طويل القامة.

فترك التصريح بطول القامة إلى ذكر لازمه المساوي وهو طول النجاد لينتقل الذهن منه إلى طول القامة(١).

ثم تكلم عن وضوح الكناية وخفائها فقال:

ثم الكناية إن لم يكن الانتقال منها إلى المطلوب بواسطة فقريبة كقولهم كناية عن طول القامة: طويل النجاد.

⁽١) أنوار الربيع ٣٠٩/٥.

وإن كان بواسطة فبعيدة كقولهم كناية عن المضياف: كثير الرماد.

فإنه ينتقل من كثرة الرماد إلى كثرة إحراق الحطب تحت القدر ومنها إلى كثرة الطبائخ ومنها إلى كثرة الأكلة، ومنها إلى كثرة الضيفان، ومنها إلى المقصود(٢).

قال أبو عبدالرحمن: الكناية تعبير غير مباشر، وليس من الشرط أن تكون تعبيراً عن الشيء بلازمه، لأن دلالة التعبير أشمل من اللازم كما سيتضح من الأمثلة.

وربما توهم أن الكناية تختلط ببعض ضروب البلاغة إلا أنه بإمعان النظر يتضح أن هذا التوهم لا اعتبار له، لأن الكناية تتميز بأن المقصود ترك التصريح لغرض بلاغي.

خذ مثال ذلك قول القائل: عند زيد فراش فربما توهم أن المراد تشبيه امرأة زيد السمينة الناعمة بالفراش الوثير وليس هذا بصحيح فلم يرد المخبر التشبيه، لأنه ليس وراء هذا التشبيه حسنة فنية فقد كاد يكون الفراش مرادفاً لغوياً لكلمة امرأة في عرف الأجيال لأن المرأة تفترش، وإنما آثر التعبير بعرف أدبي بدلاً من التصريح بالاسم اللغوي لأنه متعمد لترك التصريح لغرض بلاغي سأذكره إن شاء الله في مقاصد الكناية.

وعكس هذا المثال لو قال: رأيت زيداً لبس عيون الجنادب، فهذا لا يريد الكناية لأن العرف لم يستقر على أن الدروع يعبر عنها بعيون الجنادب، وليس وراء التعبير بعيون الجنادب كناية عن الدروع أي هدف بلاغي فصح أن المراد التشبيه، ولأن القيمة البلاغية وراء التشبيه فهو المقصود.

⁽٢) أنوار الربيع ١٩١٥.

وثمة مثال آخر هو قول القائل: زيد من أهل الجنة فربما توهم متوهم أن ذلك تلميح إلى قول رسول الله صلى الله عليه وسلم: أكثر أهل الجنة البله.

والواقع أن هذا كناية لا تلميح لأنه آثر التعبير بعرف شرعي غير مباشر الدلالة على تعبير لغوي صريح مباشر وهو البله لمقصد بلاغي، فكانت الكناية بالتلميح والحسنة البلاغية في الكناية لا في مجرد التلميح.

ويتضح هذا الفرق بمثال معاكس وهو قول علاء الدين الوداعي فيمن وعده بسمك:

يا مالكا صدق مواعيده خلى لنا في جوده مطمعا لم نعد في السبت فما بالنا لم تأتنا حيتاننا شرعا

فهذا تلميح إلى قول الله سبحانه وتعالى: ﴿واسألهم عن القرية التي كانت حاضرة البحر إذ يعدون في السبت إذ تأتيهم حيتانهم يوم سبتهم شرعا﴾ (سورة الأعراف: ١٦٣)(٣).

وهذا يكون كناية لو قال: فلان من أهل السبت بشرط أن يكون وراء هذه الكناية هدف بلاغي وإلا فهي كناية صورية غير معتبرة في بلاغة العرب.

وإنما عد كلام علاء الدين تلميحاً لأن الموعود به وهو السمك هو الممنوع في القضية الملمح لها وهو عدوان اليهود في السبت، وحسن هذا التلميح بلاغة لأنه اتخذ منه أسلوباً كلامياً.

⁽٣) أنوار الربيع ٢٧٢/٤.

وخذ مثالًا ثالثاً وهو قول يجيى بن أكثم ملغزاً في العين:

وباسطة بلا نصب جناحاً وتسبق ما يطير ولا تطير إذا ألقمتها الحجر اطمأنت وتجزع أن يباشرها الحرير⁽³⁾

فهذا تعبير غير مباشر وهو إلغاز لا كناية، لأنه ليس في مجال الخيار بين تعبير مباشر وغير مباشر فآثر التعبير غير المباشر لغرض بلاغي.

وإنما ابتكر تعبيراً غير مباشر _ ولم يطرح تعبيراً غير مباشر مألوفاً في العرب الأدبي أو الشرعي _ غير مؤثر له على التعبير المباشر لغرض بلاغي وإنما أراد اختبار ورياضة ذكاء السامع.

وعكس هذا المثال قولهم عن الكذوب: الفاختة عنده أبو ذر. فالفاختة مضرب المثل في الكذب. قال الشاعر:

أكذب من فاختة تقول وسط الكرب والطلع لم يبد لها هذا أوان الرطب

وأبو ذر رضي الله عنه مضرب المثل في الصدق. قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ما أظلت الخضراء وما أقلت الغبراء أصدق لهجة من أبى ذر(٥).

فقول القائل: الفاختة عنده أبو ذر ليس إلغازاً، لأن القائل لم يتخذ أي حيلة لإخفاء المقصود لاختبار ذهن المخاطب فإن غمض المقصود على المخاطب فليس ذلك لغموض في الكلام وإنما هو لجهل المخاطب بخصيصتى أبى ذر والفاختة.

⁽٤) أنوار الربيع ٦/٠٤ ــ ٤١.

 ⁽٥) الكناية والتعريض ص ٣٨.

إذن هذا القول كناية عن كذب الكذوب لغرض بلاغي سوغ له التعبير غير المباشر.

ويمكن التفريق بين الكناية والإبهام بقريب من المنهج الذي فرقت فيه بين الكناية والإلغاز.

ويمكن التفريق بين الكناية والاقتباس بقريب من المنهج الذي فرقت فيه بين الكناية والتلميح.

ويمكن التفريق بين الكاية والاستعارة وشتى وجوه المجاز بقريب من المنهج الذي فرقت فيه بين الكناية والتشبيه.

وإنما حرصت على هذه التفريقات لأن البلاغيين لم يحتفوا بها.

وبإيجاز فإن الكناية تتميز بالتالي:

١ _ أن القصد في الكناية الخبر ذاته.

٢ ــ أن يكون الخبر عن الشيء بغير اللفظ الموضوع له لغة ليكون التعبير غير مباشر.

٣ ــ أن يكون ذلك التعبير غير المباشر إما عرفاً ثقافياً كالكناية عن الغلام المليح بأنه على شرط يحيى بن أكثم (٦) وإما لزوماً عقلياً لا احتمال فيه كقول عمر بن أبي ربيعة كانياً عن طول الجيد:

بعيدة مهوى القرط إما لنوفل أبوها وإما عبدشمس وهاشم

٤ ـ ما يظن أنه تشبيه في صورة ورود الكناية إنما المراد به الوصف لا التشبيه لأن التشبيه لذات التشبيه أما هنا فهو لأجل الكناية فصار وصفاً (٧).

⁽٦) انظر الكناية والتعريض ص ١٩.

⁽٧) عن الفرق بينهما راجع كتابي (الشعر في البلاد السعودية) ١٣٧/١ (حاشية).

ان يكون الكاني قاصداً الخبر ولكن بغير لفظه الدال عليه،
 فهو أيضاً قاصد للتعبير غير المباشر لغرض بلاغي سأذكره.

فربما كان المانع من التصريح هو الدافع إلى الكناية، وربما كان المغري بالكناية هو المانع من التصريح.

٦ – الكناية في حقيقتها ليست سوى وصف إلا أنها وصف وزيادة
 فارتفعت بذلك درجتها عن الوصف بموجب الحس الأدبى.

ذلك أن الوصف تتحدد هويته بالتالى:

(أ) أن الوصف والموصوف مقترنان إما ظاهراً وإما تقديراً.

أما المكني والكناية فلا يقترنان بل الكناية عوض عن المكني، والكناية وصف للمكني.

فلكون الكناية وصفاً قلت إن الكناية وصف.

ولكون الكناية عوضاً عن المكني تميزت عن الوصف.

(ب) أن الوصف بيان للموصوف أو تشويق لبعض خصائصه أو العكس.

أما الكناية فهي وصف وزيادة لأن وراءها سراً بلاغياً زائداً على حسنات الوصف. وهذا واضح من استجلائي لأسرار الكناية في عدد من الشواهد التي سأذكرها من الشعر العامي، ويكفي أن أذكر سراً بلاغياً واحداً ها هنا وهو قول الشاعر الفصيح:

وما يك في من عيب فإني جبان الكلب مهزول الفصيل(^)

⁽٨) أنوار الربيع ١٩١٥.

فهو ها هنا وصف نفسه بالكرم وصفاً غير مباشر فهذه زيادة حسنة.

ثم إن الذهن يتشوف إلى طلب السر في كون كلبه جباناً وفصيله هزيلًا وليس طلب هذا السر من مقاصد الوصف المجرد.

ومعنى البيت أن ضيوفه كثيرون فجبن الكلب عن الهرير في وجوههم لكثرة ترددهم.

ولكثرة ضيوف صار يقدم لهم حليب بقرته فلم يجد الفصيل ما يرضعه حتى هزل.

وأقرب ضروب البلاغة إلى الكناية التعريض وقد فرق بينها الزمخشري بأن الكناية ذكر لشيء بغير لفظه الموضوع له، والتعريض أن تذكر شيئاً تدل به على شيء لم تذكره (٩).

قال أبو عبدالرحمن: يتضح الفرق بالمقارنة بين هذين المثالين:

١ ــ أن تقول: الأمير فلان لا يؤذي.

٢ ـ أن تقول لمن يؤذي: المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده.

فالأول كناية عن الضعف عبرت عن الضعف بعدم الإيذاء.

والثاني تعريض لأنك لم تكن عن شيء بشيء إنما ذكرت شيئاً وهو الحديث الشريف لشيء لم تذكره وهو أن فلاناً يؤذي والغرض البلاغي هنا زجره.

وربما قيل إن قولك فلان لا يؤذي تعريض بعجزه، حيث ذكرت شيئاً وهو عدم الإيذاء لتدل به على شيء لم تذكره وهو العجز، وقد عبرت

⁽٩) أنوار الربيع ٦٧/٦.

عن العجز بعدم الإيذاء أي بغير لفظه الموضوع له فهذا هو اصطلاح الكناية والتعريض معاً فأين هو الفرق.

قال أبو عبدالرحمن: الفرق الذي بنى عليه الزمخشري اصطلاحه يتضح من القصد البلاغي لا من صورة تركيب الكلام.

ففي المثال الأول: أردت الإخبار عن شيء بغير اللفظ الموضوع له لغة وأنت لا تريد لفت نظره إلى عجزه أو لفت نظر غيره لغرض بلاغي وإنما أردت الإخبار عن عجزه ـ سواء ألفت ذلك نظره أم لا _ إيثاراً منك للتعبير غير المباشر.

أما في المثال الثاني فأنت لم ترد الإخبار عن إيذائه بلفظ غير مباشر، لأن قولك: المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده ليس خبراً غير مباشر عن الإيذاء بأي عرف ثقافي.

فإن قيل ذكر الحديث دليل على أنه حصل منه إيذاء قلت ليس المراد مجرد الإخبار عن حصول الإيذاء، وإنما المراد طلب كف الأذى فالواقع أن في هذا التعريض إخباراً عن حرمة الإيذاء لا حصول الإيذاء، وهذا إخبار صريح لا كناية فيه.

لهذا وجب تعديل عبارة الزمخشري هكذا: (والتعريض أن تذكر شيئاً تدل به على أمر يتعلق بشيء لم تذكره).

فالمذكور هنا الخبر الزاجر عن رسول الله صلى الله عليه وسلم، وغير المذكور حصول الإيذاء، والمتعلق بغير المذكور حرمته.

وليس بممتنع أن تشتمل الجملة على أكثر من ضرب بلاغي كقول أبي نواس: أليس ركوب الفحل في الحرب أجودا.

فركوب الفحل كناية عما اشتهر به أبونواس وهو في نفس الوقت حسن تعليل للشطر الذي قبله.

وإذ تقرر كل هذا فالكناية إما لأمر مانع من التصريح، وإما لأمر بغرى بالكناية.

وهذه الموانع والدوافع لا يلتمس حصرها من تقنينات البلاغيين، وإنما تستنبط من الشواهد الأدبية بعد معرفة خصائصها والفوارق بينها وهذا إنما يكون بعد سياحة أدبية طويلة وحسبي هنا أن أستجلي بعض الموانع والدوافع من عدد من الأمثلة التي ذكر الثعالبي في كتابه عن الكناية والتعريض.

فمن الموانع عن التصريح الدافعة إلى الكناية:

أن لا يجسر المخبر على التصريح بالمخبر عنه ككناية بعض الكتاب عن قطر الندي بنت ابن طولون بالوديعة(١٠٠).

أو أن يتذمم المخبر من التصريح كالكناية بجملة: لا ترد يد لامس أو أن يستقذر ويستقبح التصريح كقول الشاعر:

وإذا الكريم أضاع مطلب أنفه أو عرسه لكريهة لم يغضب

فكنى بمطلب الأنف عن فرج الأم، لأن الجنين في عرف العرب إذا تمت أيامه في الرحم طلب بأنفه الموضع الذي يخرج منه(١١).

وبعكس ذلك قول المتنبى:

إني على شغف بما في خمرها لأعف عمـا في سراويـــلاتهــا

علق عليه الصاحب بن عباد بقوله: كثير من العهر أحسن من هذه العفافة(١٢).

⁽١٠) الكناية ص ٥ ــ ٦.

⁽١١) الكناية ص ٧.

⁽۱۲) الكناية ص ۱۷ عن كتيب مساوىء شعر المتنبى.

ومن الكنايات لهذا المانع قول بوران لزوجها الخليفة المأمون عندما زفت إليه وقد حاضت في غير الأوان: أن أمر الله فلا تستعجلوه. كناية عن حالها(١٣).

ومن الدوافع إلى الكناية من غير مانع عن التصريح:

أن الكناية تحقق غرضاً يريده المتكلم كقول الرسول صلى الله عليه وسلم لسائق الإبل التي عليها نساؤه: رفقاً بالقوارير.

فهذا التعبير أدعى إلى الرفق بهن.

ومن المدوافع تلميح وتحسين ورفع المستهجن المرذول كقول أبى حكيمة راشد بن إسحاق الكاتب كانياً عن الفرج:

وتقحمت مطامير الهوى فعرفت الضيق منها والسعة

قال أحد الأدباء معلقاً: إن من يكني عن الأحراح والفقاح بمطامير الهوى لمن شياطين الإنس الذين سخر لهم الكلام حتى قادوه بألين زمام (١٤).

وقد لا يراد بالتلميح الخبر عن حسن في الواقع وإنما ذلك للتسلل. إلى القبيح بطرف خفي كقول رجل سئل عن امرأة فقال فيها خصلتان من خصال الجنة يكنى عن البرد والسعة(١٥).

ومثل ذلك قول ماجن يكني عن مفاخذة الغلمان:

لا أركب البحر ولكنني أطلب رزق الله في الساحل(١٦)

⁽۱۳) الكناية ص 14 ــ ١٥.

⁽۱٤) الكناية ص ٨.

⁽١٥) الكناية ص ١٧.

⁽١٦) الكناية ص ٢٣.

ومن ذلك التفاؤل كالكناية بالعطار عن الكناس.

قال أبو إسحاق الصابى يذم ذوي الشذوذ:

كم من نضيف ظريف بات ممتطيا فلهر الغلام فأضحى وهو عطار(١٧)

ومن ذلك الكناية بالسليم عن اللديغ وبالمفازة عن المهلكة وبأبي يحيى عن ملك الموت وبأبي البيضاء عن الحبشي (١٨).

قال أبو عبدالرحمن: ولا أعلم أحداً تناول الكناية من منطلق المفارقة بين المانع من التصريح والدوافع إلى الكناية.

وقد يجتمع في الكناية المانع من التصريح والمغري بالإيحاء كقول الرسول صلى الله عليه وسلم: حتى تذوقي عسيلته ويذوق عسيلتك ففي هذا دافع للكناية وهو التلميح والتشويق ومانع من التصريح وهو استقباحه.

ومثل ذلك قول البحتري:

لم يخط باب الدهليز منصرفا إلا وخلخالها مع الشنف فلم كنى عما يستحي منه أضاف إلى ذلك حسنة الإيجاز.

ومثل ذلك قول ابن الرومي في الهجاء:

ما مر من يسوم عليه وليلة إلا وبعض غلامه في بعضه(١٩)

فهذا تلميح يرفع الكلام عن مستوى التعبير المباشر الذي يضيق به الأدباء وإن كاد يكون في حكم التصريح عند جمهرة المجان.

⁽١٧) الكناية ٢٦.

⁽١٨) الكناية ٥٣.

⁽١٩) الكناية ١١.

وهذا الأنموذج جمع بين حسنة الإيجاز والكف عن التصريح مما يستحى منه إلا أن المجان لم يقصدوا هذا الكف تجملًا منهم وإنما غرضهم حسنة الإيحاء فقط فجاء حسن الكف بالتبع.

ومن أحلى الكنايات عن النصر قول الشاعر:

سقيناهم كأسا سقونا بمثلها ولكنهم كانوا على الموت أصبرا ولا يظهر لي أن العامة يعرفون الكناية كمصطلح أدبي ولكن مثقفيهم يلمون بها كمدلول لغوي كقول ابن سبيل معتذراً عن تصريحه:

باهل الهوى من شارب الخمر شارات وفيهم من اللي يطرد الصيد شاية شارات راعي الخمر سكرة وغشوات والصيد ولعه ما على الله كناية وإليكم غاذج مدروسة من كنايات الشعر العامى.

قال العوني:

اللي ورا الجدران تاخذه العدا وهو آخذ ما كان داخل بابها فهو في الشطر الأول يكني عن ضعف وعجز عجلان أمير الرياض في عهد عبدالعزيز بن رشيد.

فهو وصف لعجلان غير مباشر بالعجز فكنى عن هذا الوصف بظاهرة من ظاهراته.

وقال إبراهيم بن جعيثن:

وفيهن جضيعة نوامة ومن عجزها تلقى العرق بجيوبها

فآخر البيت كناية عن عجزها وتكاسلها إلا أنه أضعف هذه الكناية المليحة بالتصريح بالمكني عنه في أول الشطر الثاني والإيماء إليه في الشطر الأول.

ويكثر في الشعر العامي التلميح لـذكر المكني أو ذكره صراحة أو المساعدة على تفسير الكناية ذاتها كقول العوني كانياً عن شدة الحرب وكثرة الدخان.

ما نعرف الضحى من كثر خلق الله وين شمر هل العادات والجابة وقوله في الخلوج:

شيابكم تضرب على غير موجب من عقب كبر الجاه تنتف سبالها كنى فى آخر الشطر الأخير عن الذل.

وقال دغيم الظلماوي:

مع كبش مصلاح لك الله نجبه لا ادبر الهين متين العلابي كني في الشطر الأخير عن المستريح من أعباء الحياة.

وقال ابن ونيان:

مر هشيم ومر نوقد بجلة ومر نبهرها ومر بلاشي فكل جملة في هذا البيت كناية عن العسر واليسر.

وقال ابن جعيثن يمدح أهل الرس:

من عاداتهم عز القصير ولا ينبح عليه لهم كلاب فالشطر الأول كناية عن المنعة والوفاء، والشطر الثاني كناية عن الكريم.

وقال سليم بن عبدالحي يرد على هجاء ابن هويدي لمحمد بن سعود وأعمامه:

اخطا وفزت به وساویس شیطان واسقاه ابو مرة بکاس الصدید

فأبو مرة كناية عن إبليس لتقبيح اسمه، وكأس الصديد كناية عن قذارة شعر ابن هويدي.

قال أبو عبدالرحمن: والكناية كغيرها من المحاسن البلاغية منها ما هو من ابتكار الشاعر أو من نوادر ثقافته.

ومنها ما هو عرف أدبى شائع كتكنية إبليس بأبى مرة.

وقال إبراهيم بن جعيثن في مدحه لمحمد بن رشيد:

(امين وحيش الدار يخشى ويرتجي).

فجملة وحيش الدار كناية عن المنعة.

وفي البيت إيماء لقول أبسي ذؤيب الهذلي:

إذا لم تنفع فضر فإنما يرجى الفتى كيما يضر وينفع

ومن الكناية عن القرب قولهم: يا قرب سعد من دليل وهما موضعان.

قال عبدالله بن محمد الصبي (مبيلش) يمدح الملك عبدالعزيز رحمها الله:

هو عمود الدين ما شاف من فتق رفاه

كنه المهدي ويا قرب سعد من دليل (٢٠) وقال الشاعر كانياً عن الأصالة والثبات:

وان نشدني قلت ما نيب دعجاني من يمش الوسم من خد المطية وقال ضيف الله بن حميد يكني عن عشرته القصيرة لزوجته الجديدة:

⁽٢٠) معجم اليمامة ١/١١ و ٢٥/٢.

رعيت لي وسمية مير ما ابطيت يا ليتني سجيت فيها ليالي ومن الكناية عن السرعة لأجل الخوف من الفزع قول شليويح العطاوي:

ياما لمسنا قرصنا بالمشاعيب وياما دفعناهن ورا الشمس ساعة ومن أملح الكنايات هذه الكناية عن صيانة النعمة وحسن السياسة: عصا العز لا تومي بها كل ساعة خطر على عيال النسا يكسرونها(٢١) ومن الكنايات عن الإجهاز ومتابعة الشر قول ابن جعيثن:

بعضهن تلحق الحمى مليلة تحطك في السموم عن الظلال قال أبو عبدالرحمن: وهذه الكناية عرف أدبي، فالعامة تقول: ألحق الحمى مليلة، وزاد الحمى مليلة(٢٢).

وقال ابن صويط كانياً عن حلاوة الغاية بعد تعب الوسيلة.

ومن لا يخبث مارده ما شرب ماه ومن كدر الصافى شرب من زلاله

قال أبو عبدالرحمن: هذا تعميق لقولهم: من لا غبر(٢٣) شاربه ما دسمه، وذلك من محاسن الأخذ في مقاييس النقد.

وقـال ابن جعيثن كانيـاً عن الضيف وإن كـان أضعف كنـايتـه بالتصريح:

وفيهن من ترحب به وضيفه الى حط العصا هي والنعال

⁽٢١) الشوارد ١٨٩/٣.

⁽٢٢) راجع الأمثال العامية للشيخ العبودي ٢٠٩/١.

⁽٢٣) راجع الأمثال العامية للشيخ العبودي ١٤٥٠/٤ _ ١٤٥١.

وقال ابن سبيل كانياً عن التماس الحيل والأسباب:

الى عزمت فحط للرجل مرقاة من قبل يدري بك خطاة الربادي والعامة تقول: حط لرجليك مراقي على سبيل التحدي.

وقال حميدان الشويعر:

يجي امور ما يعرف قياسها ويدق دقة عوشز الجرادة

فالشطر الأخير تشبيه وليس كناية ولوقال: (يصير بها عوشز الجرادة)

لكان كناية، لأن في الأول طرفي تشبيه هما دق الناس له، ودق الناس ـ أي ناس ـ لعوشز الجرادة.

وفي الثانية لا ذكر للمشبه وهو الدق وإنما شبه الشخص المدقوق بالعوشزة كناية عن الدق.

بمعنى أن كلا منها مستهدف.

وبهذا تعرف أن التشبيه من وسائل الكناية.

وقال محمد بن مسلم:

وما الوجه الاطول فتر وعرضه الى ضاع من يعطيك وجه تعاض به؟ فهذا كناية عن الحياء، وهذه الكناية تركة أدبية فالعامة تقول: الوجه فتر.

وفي معناه ما هوب وجهي حيالة!

ففي هذا المثل الأخير كناية عن الحياء والسعة معاً.

وقال ابن لعبون:

يضحك على جرع ابرة له وزاروب ومن ضحكته يظهر مقابيلها هيب

قال أبو عبدالرحمن: أصل هذا في أمثال العوام الكناية عن ثقل المعروف والمنة فتارة يكنون عن مجرد المجازاة بقولهم:

من قدم السبت يلقى الأحد.

وتارة يكنون عن إرباء المجازاة فيقولون:

من بلغ إبره طلع هيب.

وبعض أهل القرى يقولون:

من كلا إبرة زقا مخيط!

وابن لعبون نقل الكناية عن غرضها المشهور إلى الكناية عن الانبساط المسرف.

وقال حميدان الشويعر:

عنده لراعي الصاع موس جيد واللي بلا صاع له المكردة فالشطران كناية عن النفعية سلباً وإيجازاً.

وهذا بيت مليميء بالكناية لحمود بن قويفل. قال:

يا عين من يحري ويذري ويلقى ويدي من القوم الحماقا حقوقها

وقال القاضي كانياً عن مخبر الإنسان وعدم التعويل على مجرد نسبه: ولا يفتخر من جاد عمه وخاله هي بالهمم لا بالرمم مثل من قال (٢٤)

 ⁽۲٤) الأمثال للعبودي ٢/٣٧٥.

وقال سعد الحطيم الدوسري:

وانا حداني عنك حلوات الالبان لومك على اللي قاعد مستكن

كنى عن الإبل بحلوات الألبان، والكناية هنا وصف للإبل إلا أنها لم ترد لمجرد الوصف بل جاءت للترغيب في الإبل ومدحها.

ويكنى عن الأمهات أيضاً بحلوات اللبن وترد هذه الكنايات تعريضاً بلبن المرضعات.

وقال حميدان الشويعر:

والذي يرتجي الفضل عند اللثام مثل مستفزع صاح في مقبرة(٢٥)

والعامة تقول: صياح مقبرة كناية عن تغافل المنادي وتجاهله، وفي ذلك التفات لقول شاعر الفصيح:

لقد أسمعت لو ناديت حيا ولكن لا حياة لمن تنادي ويقرب منه: استسمن ذا ورم ونفخ في غير ضرم.

وقال مدوخ بن العمى بن ضمنة:

وصبه على اللي ربعته يدهلونه مع دربه الخلفة تضيع ولـدها

فالشطر الأخير كناية عن كثرة الأتباع بحيث خفيت المعالم على الناقة الباحثة عن ولدها.

وقال حميدان الشويعر:

لولا رجاله راح ماله صلحة ودقوه دق مثل دق ام الجرا

⁽٢٥) الأمثال للعبودي ٧٣٧/٢.

فالشطر الأخير كناية عن كثرة الوافدين من ضيوف ويكنى بأم الجرا عن الأم وصغارها إذا حلوا ببيبت صديق أو قريب اكتسحوا نعمته وقلبوا نظامه.

ومثل ذلك قولهم: دقوا ترابه. كناية عن كثرة التردد وقولهم: حط على بيته جادة.

وقال ابن لعبون:

امك وأبوك وكل ذيك القرابات ما أحد يسد السيل عنك بعباته

قال أبو عبدالرحمن: أصل هذه الكناية عند العامة هكذا (سد السيل بعباتك) تقال على سبيل التحدي كناية عما هو فوق طاقة الإنسان.

وقال حميدان:

واحذر بالأصحاب بطيني انظر عينيه وحاجبها فالبطيني كناية عن الرجل الأكول وعن الطفيلي.

وقال حميدان:

حناها وادعى رجليها ما بين الكتف وصرصوره

قال أبو عبدالرحمن: هذه كناية عن الجماع الغرض منها الإيجاز كقول الشاعر الفصيح:

ترفق قليلًا قد أوجعتني وألصقت قرطي بخلخالها وقال البحترى:

لم يخط باب الدهليز منصرفاً إلا وخلخالها مع الشنف

وقول أبى بكر الطبري:

كسترق اللحاظ إلى عسروس وعند سوعند سوعند سوقوله:

عروس وعند سواه تضطرب الحجول

وطال ما أوجعت كتفي رجلاها منطول ماخدش الكعبين قرطاها (٢٦)

والشأن في ظنك الظن الجميل بها وطال ما أو-وانظر إلى كعبها تبصر به ندبا منطول ما خد قال أبو عبدالرحمن: وحدثت أن رجلًا كريماً قال:

يا العتيبي كيف تأخذها طويلة كيف تـرقــاهــا وتجني ثمـرتهــا فأجابه العتيبــى:

يا طويل العمر نأخذها بحيلة لين احط رجولها عند قصرتها وقال عبدالله بن ربيعة:

بندر إلى لز الحقب للحزاما حماي زمل مخدرات بالكتاب فالشطر الأول كناية عن تأزم الموقف ومثله قول عبدالله اللويجان: إلا يا نجد يا منتج رجال تعطب المضراب

ترانا درعك الضافي إلى جا حزم كلاب واعطاب المضراب كناية عن الشدة. الشدة.

وقال العوني:

يلومني دحش خياله يغره نوم الصفر يرث بوجهه غيارة فهذا كناية عن كبر الجسم وعن الكسل.

⁽٢٦) هذه النماذج من كتاب الكنايات للثعالبي ص ١١.

وقال العوني كانياً عن السرعة:

يا طارش من فوق سراقة الوطا هميم إلى سارت ذعرها ظلالها وتستعمل هذه الكناية أيضاً في التورع عن حقوق الآخرين وفي احترام الأوامر الشرعية أو السلطانية فيقولون: فلان يرعبه ظله.

كها تستعمل كناية عن عدم تحمل الأعباء.

وقال ابن جعیثن:

تهتم لهمومه وتجلي همه صميل دو في ليالي شوبها فصميل الدو كناية عن تبريدها لمصائب زوجها.

وقال ابن جعیثن:

تروح وتشتكي عند المطوع تقول للشيخ عطني حبالي فهذا كناية عن الطلاق:

قال أبو عبدالرحمن: وقد تكون الكناية إخباراً بمعنى خاص عن معنى أعم كقول راشد الخلاوي:

ومن عود الصبيان ضرب بالقنا نخوه يوم الكون يا أبا العوايد فهذا كناية عن احتياجهم له في غير الحرب.

وقال ابن جعیثن:

وفي الناس حاوي العلم في زي عابد بلوع البعير وبالغدير غصوص قال أبو عبدالرحمن: أصل هذا قول العامة:

يبلغ البعير ويغص بالماء، ويشبه هذه الكناية قول ابن عباس رضي الله عنهما لشيعة العراق: تقتلون الحسين وتسألون عن دم البعوض!!

ومن الكنايات عن انكشاف السر قولهم:

قال وش اللي ما يبين يا رسول الله قال اللي ما يكون.

وقولهم: ما غط بان. قال الأمير غزالان (محمد بن سعود بن الإمام فيصل):

والناس مثل الناس ما غط بان ومن قال أنا الطيب يعابيه ابن من إلا أنه نقل الكناية عن موضوعها الدارج إلى الكناية عن القوة بعد الضعف.

ومن الكناية عن فقد الشيء قول سعد بن قطنان:

في ليلة نبـح الضـرايـا ونين ولا زاد إلا عند من لا يبيعون وقال نبهان السنيدي:

على مسح دليكم لين تمتلي وعلى الله اظهار الدلي من قليبها قال أبو عبدالرحمن: يقرب من هذا قول أحمد شوقي:

لك نصحي وليس عليك جدالي آفة النصح أن يكون جدالا ويقرب منه أيضاً قول الآخر من وجه أعم:

على أن أسعسى وليس [م] على إدراك النجاح وقال حميدان الشويعر عن الجوع:

كان ادهك به عير ينكس عقب الصمعا صلف نهقه قال أبو عبدالرحمن: الشطر الأخير كناية عن الطغيان بعد النعمة.

قال أبو عبدالرحمن: ومقضاة ابن درمة تصلح كناية عن أخذ الثار ولكن حميداناً الشويعر أضعف هذه الكناية بالتفسير. قال: وخيلي مقبضاة ابن درمة مختلط دمه بعرقه وكنى ابن جعيثن الدنيا بسلمى على سبيل الفأل. قال:

(أرى صرف سلمى دمرت كل عامر)

وتقول العامة:

لا بد صياد الفهود يصاد كناية عن تقلبات الدنيا.

قال ابن جعيش:

فلا ييأس العاقل والأيام تنقضي كما قيل لا بد صياد الفهود يصاد وقال محمد المهادى كناية عن ضرورة الأسفار:

ترى ظبي رمان برمان راغب والأرزاق في الدنيا وهو ما درى بها وقال حميدان:

من بقي معه مال فهو غالي يكنسون الحصا بالعصا من ثره فالشطر الأخير كناية عن النفعية.

وقال ابن لعبون:

والكل هذا رايم ذا وذا له طيزين هو وايا رفيقه بسروال قال أبو عبدالرحن: الشطر الأخير كناية عن الخلة الصادقة ومثله قول العامة:

فلان وفلان مثل زب الحمار ما فيه مفصل! وهذان بيتان لحميدان الشويعر مليئان بالكناية.

قال:

والعالم يدخل ما يطلع سحما تأكل ولا تحمى يحب الكامد والجامد من مال الغير إلى ولما(٢٧) وكنى حيدان يتجاذب الدلى من البئر عن العهر فقال:

لا تضم التي يطوح طيها الضحى وأنت بالمقبرة تقبر وقال ابن لعبون:

الصدق يبقى والتصنع جهالة والقد ما لانت مطاويه بتفال فهذا كناية عن عدم الجدوى من الأسباب الضعيفة.

قال حميدان:

وإلى جاك الولد زملوق خندق ومن نـوم الصفر غـاش صفاره فهذا كناية عن ربيب النعمة غير الجدير بتحمل الأعباء. وهذه الكناية تحوير لقول العامة: عشبة غار.

وقال ابن لعبون:

احسب رفيقي يستحي من ظلاله واثره إلى شاف المواليم خيال ففي الشطر الأول كناية عن شدة الحياء.

وقال حميدان:

ترى هذاك ما يأخذ زمان كمقلع شيحة ماله قرار

(٢٧) راجع الأمثال للعبودي ٦٣٢/٢ ــ ٦٣٣.

والعامة تقول: مقلع شيحة كناية عمن لا قرابة له وعمن هاجر من بلد وليس له فيها ملك.

وقال ابن جعيش:

قلته وأنا مالي على الناس تكليف انصح وسيفي مغمد في غلافه فالشطر الأخير هو محل الكناية ويشبه قول الفصحاء:

هذا رأيي أعرضه ولا أفرضه.

وقال محمد القاضى كانياً عن التزام الإنسان بوعده:

والرجل بالواجب لسانه عقاله لا قال علم تم لو حال به حال ومن الكناية عن الانعزال عن الناس قول الشاعر:

طول الجدار وقصرة الرجل نوماس لا عاد ما للرجل داع دعاها ومن الكناية عن النصر والهزيمة قول الشاعر:

أما يجيك الغوش يرتع بنوماس والاعليه الطير يا مسندي حام وقد ترد الكناية في مسرد الحكمة ككناية الخلاوي عن وضع الأمور في غير مواضعها بقوله:

شرب على غير الظما بجرح الحشا وقرب على غير المودة لاش وقالت بنت فراج تكني عن إثخان العدو وعن الثكل بقولها:

ان كان ما منكم رجال مدالي سباع وتأخذ الطاق مطبوق عسى نساكم ما تجي بالعيال وعسى عليكم جيب الأحباب مشقوق ومن الكنايات عن التصميم قول عبدالله بن سبيل:

سيل النحا ما ينعدل عن مجاريه وان عرض السندا ياكود غليانه

والمهتوي طرد المها ما يعنيه كنه على زل العجم بعديانه وقال حميدان:

دايم شهب ملاغمهم واحدهم يشرب ما بيرة فهذا يصلح كناية عن أكل الطعام المالح.

وقال حميدان في ابنه مانع:

حاط حرمتين جعل ماهوب زين جعل عقب هذا يهبد الشري فهيد الشري كناية عن الفقر.

وقال العونى:

إن ساعف المعبود دور الليلة خيله تركز في سماح احرابها فهذا كناية عن الظفر ومثله قول السعدي البواردي يتهدد الهيضل:

هم عندك صباح تعينا في محلك نكسر عزاوينا ويريد العوني بئراً في قصر ابن رشيد وقد رأى الملك عبدالعزيز رحمه الله رؤيا منام انه يشرب من بئر سماح فقال عبدالعزيز بن متعب الرشيد يرد على الملك عبدالعزيز:

مهبول يا داير منيرة دونه مزاريق الرماح ما دام راسي ينقل الما والله ما تشرب سماح وهذه أبيات لحميدان الشويعر كلها كناية:

واربع ينزلن الفتى للزراج لين تبرى جنوبه بيان صحاح روشن عالي فوق كل الملا مغلق ما هوته الوجيه السماح ومكاشخ هدوم بغير القدا أو ذليل يرزق طوال الرماح

اورباعية فخرها بالحمام هي نفاد الدوا ما تعرف الصياح (٢٨) وتكون الكناية بالإضافة إلى بعض المكنى عنه كقول القاضي:

واليوم يا قلب الخطا فات ما غير يذرا النفس مني تحملت الاوزار فهذا كناية عن تورط القلب في العشق، وتورط القلب في غرام وراء

فهذا كنايه عن تورط الفلب في العشق، وبورط الفلب في عرام وراء غرام ليس بمستحمد في الشرع ولا في العرف، ولهذا كان خاطئاً.

ويكنون عن الشجعان المعتادين إرخاء السيف في المعارك بخطلان الأيدى.

قال مناحى الهيضل:

خطلان الأيدي ما لهم ميدان الخبل والطيب سوا ويكنى البدو بأخطل الأذن عن غير النجيب.

ويكنون عمن يعد بأوعاد لا تتحق إما لكذبه وإما لضعف الأسباب بقولهم:

(حط له الدنيا ورق بلا شوك)، (وعطاه القمر في يد والشمس في يد).

قال العوني بما يصلح عكسا لهذه الكناية وهو كناية عن المستحيل:

يا طالبين الحكم مهالًا ترفقوا رويداً ترى قضب النجوم عسار ويكنون عن الإصرار على الإنكار بقولهم: ازبن طويق.

ويكنون عن الافلاس بقولهم:

ما عنده ما يدبع ذنب الهر.

⁽٢٨) كناية عن بندق لا تقتل غير الحمام.

وقال القاضى:

وكم من بخيل فرش الخلق ماله

وهـو منه محروم على نفسـه اتـلاف

كوصف ابرة عريانة دب دهرها

وهي تكسي المخلوق من قمش الأصناف وهذا كناية عن الإيثار وقد أورده الشيخ العبودي بعنوان (مثل الإبرة تكسى الناس وهي عريانة).

وقال: وهو مثل شائع الاستعمال في الشعر العامي النجدي (٢٩).

قال أبو عبدالرحمن: لا أعلم له شهرة في غير شعر القاضي وقد أورده الشيخ العبودي، وذكر أصله من الأدب الفصيح، ويبدو لي أن العامة إن كانت تستعمل هذه الكناية مثلاً فعن طريق القاضى أخذته.

والقاضي تحاشي التشبيه بالشمعة لشهرتها وشبه بالإبرة لندرة هذا الاستعمال عند العامة على أن القاضي حول الكناية من الإيثار إلى الكناية عن تصرف البخيل.

ومثل ذلك الكناية بالشمعة.

قال ابن جعثين:

على ما قيل انا مصباح غيري ولا سريت نفسي من خبالي ولوح إلى هذا المعنى بطرف خفي محمد القاضي في قوله:

مثل العسل شمعه على الضدمذيوب واشفى منه واحلى لوده بلا ريب ومن الكناية عن حاجة الإنسان إلى مساعد قول مقحم الصقري:

⁽٢٩) الأمثال ٤/١٣١٨.

الطير لولا كمشة الريش ماهـد والسيف لولا خمس الأصباع ماقد

وقول ابن سجوان:

يمنى بلا يسرى تراها ضعيفة ورجل بلا ربع على الغبن صبار

لو هو كبيدي الحرار البتيعاث

لاصار وحده ماشفي القلب باهوات

ولا تتوهم أن الصقري يصف السيف والطير وأن ابن سجوان يصف اليمني والرجل بل مقصدهما الكناية بهذه الصبغ الوصفية.

وكنى حميدان الشويعر عن الجوع بأبي موسى على التشبيه بالموسى الذي يحلق الشعر:

ولقيت اجوع ابو موسى باني له بيت بالحجرة وقد تكون الكناية مرادفاً لغوياً لا عرفاً أدبياً، فيضيع المعنى البلاغي كالتعبير بالسخونة عن المرض لدى العامة.

ويقولون: من طاول أطول منه فهو أهبل منه كناية عن الترفع عن مقارضة ذوى السفه واللجاجة.

قال القاضي:

ومن طاول اطول منه ما استرساعة يجاهد جنود ينقسم رايها انصاف وقال الإمام تركى بن عبدالله بن سعود:

ان سايلوا عني فحالي تسرا قبقب شراع العز لو كنت داري كناية عن النصر.

والكناية ظاهرة في دارج كلام العامة، وقد أفرد العلامة أحمد تيمور الكنايات العامية المصرية بكتاب خاص فاصلاً لها عن الأمثال، وكتب

سليمان محمد سليمان فصلًا طويلًا جيداً عن الكناية في عامية مصر بكتابه العامية في ثياب الفصحى.

ودرج بقية الباحثين على دمج الكنايات مع الأمثال لأن المراعى في المثال أن يكون سائراً ويقال في مناسبته والكنايات بهذه الصفة.

فمن كنايات العامة في نجد قولهم:

انقلب الغزل صوف كناية عن النتائج العكسية.

ويقولون في الفخ أكبر من العصفور كناية عن حدوث أمور أخطر من المتوقع.

ويقولون: فلان ما يدري هي تطشش والا تجغم كناية عن البلاهة.

ويقولون: على عينك يا ابو تاج [وهو السلطان] كناية عن الأمر العلني.

ويقولون يطلب طلي وفي بطنه علي. كناية عن الطمع والتنطع ولعل هذا يشبه قول ابن عباس رضى الله عنهما لأهل العراق:

تقتلون الحسين وتسألون عن دم البعوض.

ويقولون: فت من بعره وحط على ظهره كناية عن مقاضاة الإنسان من ربع سلعته وما أشبه ذلك.

ويشبه هذه الكناية قولهم: أوفاه من لحم ثوره.

ويقولون حط راسك في القلص كناية عن الاتكالية وعند عوام مصر حط راسه في الجراب كناية عن معنى آخر (٣٠٠).

⁽٣٠) انظر الكنايات العامية لأحمد تيمور ص ١٩.

ويقولون: خلق الله حسن. كناية عن السماجة والقبح فكأنهما تحرج مقدم.

قال سليمان بن على:

جل الخالق يا خشم له لو هو يشوفه ما شاله ويقولون: حوفك يا الرفلا وكليه. كناية عن جناية الإنسان على نفسه.

ولعل هذا يشبه من الفصيح قولهم: يداك أو كتا وفوك نفخ

ويق لون: راح تعبي كحل باكية _ رحنا دهنة محالة _ رحنا صلحة. وكل ذلك كناية عن ضياع الجهد وفداحة الخسارة، ومثله قولهم: كلام يطير به الربح.

قال ابن أبى حجلة يهجو الصفدي:

نسب المعاني في النسيم لنفسه جهلًا فراح كلامه في الريح(٣١)

ويقولون: كلام الليل يمحوه النهار كناية عما لا أثر له وهو مأخوذ من القرآن الكريم.

قال أعرابي من بني ربيعة كها في جذوة المقتبس:

كـــلام الليــل مــطلي بــزبــد إذا طلعت عليــه الشمس ذابا ومثله قول ابن جويعد:

كل من كثر هرجه صار ها ذورة من يشيله الى سمر مع الماية

⁽٣١) الكنايات العامية ص ٧٧.

ويقولون: يا من عين الزبدة على خشم الذيخ كناية عن طلب الميؤوس إذا كان مستحيلًا.

ويقولون: فلان يسرق الكحل من العين. كناية عن مهارة السارق وأنه يسرق أي شيء.

قال شاعر الفصيح:

ما زال كحل النوم في ناظري من قبـل إعـراضـك والبين حتى سرقت النوم من ناظري يا سارق الكحل من العين(٣٢)

ومن كناياتهم عن مخالفة الواقع للمراد قولهم: بغاها طبة وصارت طبحة.

ويقولون: جنة حمار ثغب وثيل كناية عن النعمة.

ويقولون: عوافي كناية عن ضعف العدو كقول الشاعر: ابشر بطول سلامة يا مربع.

وقد كان بعض أهل البلدان يغنون غناء الحرب في مجلس الملك عبدالعزيز رحمه الله وقد حار شاعرهم عند قوله: (جنيناك با ولاد الحمايل).

ولم يفتح عليه بغير هذا الشطر وكان يحضر المجلس فهد بن مقرن من آل صالح من بني زيد أهل شقراء فاندس في صفهم وأملى عليهم هذا الشطر:

(يــوم انهـا صــارت عــوافي)

⁽٣٢) الكنايات العامية ص ٣٣.

وظلوا يغنون بهذا الشطر ولم يعلموا أنه عليهم لا لهم فلما علموا بورطتهم هموا بضرب ابن مقرن لولا أنه استجار بالملك عبدالعزيز ولم يفطنوا إلى هذه الورطة إلا من خلال ضحك الملك عبدالعزيز المتكرر.

ويقولون عرفها وهي طايرة. كناية عن البديهة.

ويقولون: من لا غبر شاربه ما دسمه كناية عن وجوب الحرفة والعمل.

ويقولون: ما خلى في جلده مخرز كناية عن الإسهاب في الغيبة ومثله: قطع جلده.

ويقولون: صيح إذنه كناية عن الكلام في الغائب بخير أو شر.

ويقولون: فلان تفوحه الخوصة كناية عن عدم التحمل ومثله عند المصريين: غرق في شبر مية.

ويقولون: رضح على راسه العبس كناية عن الصبر على المضض ومثله عند المصريين كتم الدم على القيح.

ويقولون: بوله بالقطنة كناية عن نجابة العرق.

ويقولون: حرك تبلش كناية عن التورط في أمر لانهاية له، ومثله قولهم: يحفر في نفود.

ويقولون: ولم العصابة قبل الفلقة كناية عن التحسب للأمر قبل وقوعه.

ويقولون: الدبس ما يلحق إلا شدق لا حسه كناية عن نزاهة البرىء رغم المقالة.

ويقولون: عض ريام كناية عن الإلف رغم التحرش.

ويقولون: وراه النجوم في القايلة كناية عن شدة المضايقة(٣٣).

ويقولون: خلها تاطا والله ياقا. كناية عن العمل والتوكل معاً.

ويقولون: اذبح تربح. كناية عن اغتنام الفرص.

ويقولون: كل ادرى بظلها داره كناية عن التفرد بالعلم ومثله في الفصيح: أهل مكة أدرى بشعابها.

ويقولون: جلبك الجلاب واستافا الثمن. كناية عن حصول المرء على ماله أو غريمه.

ويقولون: ياكل اللي يصيح كناية عن عدم التحرج.

ويقولون: ما يهوش ولا يلقط حصى كناية عن عدم المنفعة وقلة الجدوى.

قال الثعالبي:

فإذا كان فضولياً داخلًا فيها لا يعنيه متكلفاً ما لا يلزمه قالوا: هو وصي آدم على ذريته.

وقد توضع هذه الصفة موضع المدح كما قال الشاعر:

وكأن آدم حين حم حمامه وصاك وهو يجود بالحوباء ببنيه أن ترعاهم فرعيتهم وكفيت آدم غلة الأبناء (٣٤)

ويقولون: ما يقول لا ولا يقول كمكم كناية عن الشجاعة والكرم.

ويقولون: طقة في راس غيري مثل صدع في جدار كناية عن الأنانية كقول أبى فراس:

(إذا مت ظمآنا فلا هطل القطي)

⁽٣٣) راجع عن أصل هذه الكناية كتاب الكنايات العامة ص ٦٧.

⁽٣٤) الكناية ص ٣٧.

وعكسه قول أبى العلاء المعري:

فلا هطلت على ولا بأرضى سحائب ليس تنتظم البلادا

ويكنون عما لا نفع فيه بطقعة مصلوخ _ زب طين _ خصى. ويكنون عمن حياته غير ناعمة بقولهم:

ابن جبر من طيز امه إلى القبر.

ويقولون عمن يكيد في الخفاء كيداً خطيراً:

داب تری.

ويقولون عن الجهد الضائع: عرس ختلا.

وختلا عجوز شمطاء تمني نفسها بالزواج فتقيم في كل فترة حفلة زواج فإذا انتصف الليل ولم يصل العريس المزعوم قوضت حفلها وقالت: جعله للضربة سافر!!.

ويكنون عما يثير من الأمور الحقيرة بقولهم: القراد يثور البعير. قال عبيد بن علي بن رشيد:

عندك خبر ما حركوا طبلة الراس مار البعير اقراه مشي القراد ومن كناياتهم في عكس ذلك قولهم: مادري عنك يا اللي تغمز في الظلام.

وقولهم: قالت البقة للثور تمسك تراني ابا طير قال: والله مادريت إنك فوقي.

ومثله قول العوني:

ان كان انا اخطيت هومن يدمح الخطا طويق ما ثقله حافي ونعال

ومن كناياتهم عن جدوى الأسباب الضعيفة قولهم: العصفور يهزع الرشا.

ومن كناياتهم عن تعالي الوضيع قولهم:

لابوك هتامة عافتها سعيدة.

وسبب ذلك أن أحداً أمراء هتيم تهددته عملوكته سعيدة فقالت:

والله إن خليتك إني ختيمية (هتيمية)، فقال: لابوك هتامة عافتها سعيدة!!.

* * *

وعن الظاهرات البلاغية أتناول ها هنا المبالغة والإغراق ممهـداً بأعراف أصحاب الأدب الفصيح.

فالغلو في اصطلاحهم غير ممكن عقلًا ولا عادة.

والغلو مقبول فإن أفضى إلى الكفر كان قبيحاً مردوداً.

وأحسن الغلو ما دخل عليه ما يقربه إلى الصحة ككاد ولو ولولا.

والغلو يكون عملًا خيالياً إذا لهث وراء المستحيل فلا يعدم أحد الحسنيين لأنه إما مجسد لفكرة شعورية بإيجاء مليح دون تعبير مباشر كقول الشريف الرضي:

يا ليلة كاد من تقاصرها يعشر فيه العشاء بالسحر

فلو أراد وصف قصر العشاء حقيقة لكان هذا الغلو سامجاً ولكنه أراد وصف شعوره الذي يقصر حقيقة وإن كان الزمن طويلًا في الواقع.

وإما أنه لا يجسد فكرة بصورة مقبولة لبعدها عن الواقع بيد أن هذه

الصورة جميلة إن جردت عن هدف الشاعر لغرابتها عن التخيل إلا لخيال خصيب كقول ابن دانيال يصف جسم العاشق الناحل:

ورق فلو حركته الصبا لصار نسيما وعادت قضيبا

قال أبو عبدالرحمن: فها هنا قيمتان فنيتان لا تفسد إحداهما لفساد الأخرى.

فالقيمة الأولى: تجسيد فكرة النحول بأي تشبيه نادر يقربه من الواقع، وهذا ما أخفق فيه ابن دانيال، لأن هذا الجسم الذي ذكره لا وجود له في الواقع.

والقيمة الثانية: براعة ابن دانيال في تخيل جسم بهذه الصورة وهذا ما لا يخطر في كل تخيل، فالقيمة ها هنا جمالية خيالية بحتة.

وشيخنا الإمام ابن حزم رحمه الله لم يحكم في مثل هذه النماذج إلا القيمة الأولى فقال:

ونهى النبي صلى الله عليه وسلم عن الإكثار منه [أي الشعر] وإنماذلك لأنه كذب إلا ما خرج عن حد الشعر فجاء مجيى ء الحكم والمواعظ ومدح النبي صلى الله عليه وسلم، وأما ما عدا ذلك فإن قائله إن تحرى الصدق فقال:

الليسل ليسل والنهسار نهسار والبغل بغل والحمسار حمار والديك ديك والحمامة مثله وكالاهما طيسر له منقسار

صار في نصاب من يهزأ به ويسخر منه ويدخل في المضاحك، حتى إذا كذب وأغرق فقال:

ألف السقم جسمه والأنين وبسراه الهوى فما يستبين لا تراه الظنون إلا ظنونا وهو أخفى من أن تراه الظنون

قد سمعنا أنينه من قريب فاطلبوا الشخص حيث كان الأنين لم يعش إنه جليد ولكن ذاب سقماً فلم تجده المنون حق وملح (٣٠٠).

ولمراعاة القيمة الأولى قال: (حمق)! ثم لمح للقيمة الثانية فقال: (وملح).

ومما يؤكد استقلال القيمة التحليلية أن تجسيد فكرة رقة العذارى قيمة فنية بأي تشبيه أو وصف يقرب الفكرة إلى العشق الجسدي الصرف فإذا كانت هذه الصورة لا تستثير شهوة الجسد سقطت القيمة الشعورية وبقيت ملاحة الصورة الخيالية كها نجد في قول النظام:

تـوهمه طـرفي فـآلم خـده فصار مكان الوهم من نظري أثر وصافحـه كفي في أنامله عقر وصافحـه كفي في أنامله عقر ومر بذكري خاطراً فجرحته ولم أر خلقا قط يجرحه الفكر

وقد علق الجاحظ على ذلك بقوله:

هذا لا ينبغي أن يناك إلا بأير من الوهم.

وسمع النظام قول أبي العتاهية:

إذا هم النديم له بلحظ تمشت في محاسنه الكلوم فقال: ينبغي أن ينادم هذا أعمى!

ومن غلو النظام الذي لوح إليه ابن حزم قوله:

ظبي بدا يأنس بالإنس يجرح باللحظ وباللمس

⁽٣٥) التقريب ص ٢٠٦.

تحار عين الشمس في وجهه لو صاح بالميت على غفلة

وقوله:

رق فیلو بیزت سیراوییله يجرحه اللحظ بتكراره

ومن غلو النظام الذي لوح إليه ابن حزم قوله:

نظرت إليه نظرة فتحيرت فأومى إليه الوهم إنى أحبه وقوله:

دقائق وهمى في جليل صفاته فأثر ذلك الوهم في وجناته

كما تحار العين في الشمس

أجابه الميت من الرمس

علق بالجومن اللطف

ويشتكى الإيماء بالطرف

حركات الضمير تؤثر في الخد [م] ويدميه وهم لحظ العيون رق حتى لــو لامستــه أذابتــه [م] بايمائها يد المكنون

ولمراعاة القيمة الثانية صرح البلاغيون بأن الغلو يستحسن وإن لم ترد فيه أداة التقريب لأنه تضمن نوعاً حسناً من التخييل، ومثلوا له بقول المتنبى:

عقدت سنابكها عليها عثيراً لو تبتغي عنقا عليه لأمكنا(٢٦) قال أبو عبدالرحمن: أعد بيت أبى الطيب هنا مبالغة لا غلواً، لأن الغبار كثر فأوهم البصر أن الرجل تسير عليه.

ولقد راعى ابن معصوم القيمة التخييلية فقال:

ومن الغلو المقبول، ما أخرج مخرج الهزل والخلاعة كقول

⁽٣٦) العنق: ضرب من السير.

أبي الشكر محمود بن سليمان بن سعيد الموصلي المعروف بابن المحتسب من قصدة:

أمر بالكرم خلف حائطه تأخذني نشوة من الطرب أسكر بالأمس إن عزمت على الشرب غدا إن ذا من العجب

فإن السكر في الأمس للعزم على الشرب في الغد محال، لكنه مقبول الإخراجه مخرج الهزل والخلاعة، وذلك مما تميل إليه الطباع(٢٧).

وأكد هذا بقوله بعد حشد عدد من الأمثلة:

فهذه الأمثلة كلها من نوع الغلو الذي لم يؤت فيه بأداة التقريب، ومنها البديع المستحسن، والمقبول غير المستهجن كها ترى، فظهر لك أن حسن الغلو غير مقصور على ما قرب من الإمكان بأداة التقريب كها زعم ابن حجة في شرح بديعيته (٢٨).

أما الغلو المخرج إلى الفسق أو الكفر أو العلمانية المتعمدة فلا ننظر إليه بأدنى قيمة فنية (٢٩) لأن القيمة الجمالية فضلة بالنسبة لإيجابيات الفكر، وليس هذا الحكم من فحيح الزمن الغابر في مباهج القرن العشرين كها يقول المتسرعون، فهؤلاء أدباء الشيوعية والبعثية يقدمون إيجابياتهم على جماليات الفن في نقدهم من واقع أديلوجيتهم الفكرية.

ولن أطيل في استجلاء سخافة المبالغات في هذا السفر اكتفاء برصد لي نشرته بعنوان (الضحك على الأذقان) بأحد أسفار كتابي الفنون الصغرى.

⁽٣٧) أنوار الربيع ٢٤٠/٤ ــ ٧٤١.

⁽٢٨) المصدر السابق ٢٤٤/٤.

⁽٢٩) انظر المصدر السابق ٢٥/٤ ــ ٢٥٦.

فأنت ترى أن الإغراق والغلو يدوران عند البلاغيين حول الإمكان عقلًا وعادة.

وقد شطحوا فجعلوا ما كان ممكناً عقلًا هو ما تعلقت به قدرة الله يوضح هذا هذا النص لابن معصوم عند استعراض مستملح الإغراق حيث عد ضمن ذلك نوعاً من الغلو فسماه مبالغة.

وقول الآخر مع بديع التلميح، وهو معدود من محاسن شواهد هذا النوع:

فلو أن ما بي من جوى وصبابة على جمل لم يبق في الناس كافر

يريد أنه لو كان ما به من الحب على جمل لنحل حتى يلج في سم الخياط فيخرج الكفار من النار، لأنه تعالى قال ﴿ولا يدخلون الجنة حتى يلج الجمل في سم الخياط ، فلمح إلى الآية بناء على ظاهرها، وإلا فالمراد بها التأبيد. قالوا: ونحول الجمل حتى يدخل في سم الخياط غير مستحيل عقلًا، إذ القدرة صالحة لذلك، لكنه ممتنع عادة (١٠٠٠).

قال أبو عبدالرحمن: هذا من الغلو لا من الإغراق لأنه مستحيل عقلاً إلا أن شطحة ابن معصوم أحوجتني إلى رسم هذه الملامح:

ا ـ أن المستحيل العقلي الذي يجب مراعاته في تحديد قيم الأدب الفنية لا ينظر إليه بمنظار القدرة الإلهية لأن قدرة الله مهيمنة وإنما ينظر إليه من مذخور التجربة البشرية فليس في معهود الحس البشري أن جملاً ولج في سم الخياط فهذا معنى الاستحالة عادة، وليس في تصور العقل أن هناك وسائل من الممكن أن تجعل الجمل يدخل في سم الخياط إلا بتغيير هوية الجمل فهذا هو المحال العقلى.

⁽٤٠) أنوار الربيع ٢٢١/٤.

٢ _ المحال عقلاً وعادة في هذا المثال ليس هو دخول الجمل في سيم الخياط، وإنما هو كون الجمل في هذا الحجم من أجل الصبابة.

٣ _ المحال عادة أمر نسبي فقد يكون محال عادة لدى جيل
 ما ليس محالاً في جيل بعده لتقدم وسائل المعرفة البشرية.

وللغفلة عن هذه الملامح رأيت البلاغيين يعدون في الإغراق شواهد هي من نماذج الغلو كقول عمر بن الفارض:

كأني هلال الشك لولا تأوهي خفيت فلم تهد العيون لرؤيتي فأي إمكان عقلي في هذا؟.

نعم قد يرى شبح الناحل من بعيد كهلال الشك إلا أن مسافة بعده إن كانت بحيث يسمع تأوهه فلا يمكن أن يرى كهلال الشك.

إنما مثال الإغراق الصحيح قول عمرو بن الأيهم:

ونكرم جارنا ما دام فينا ونتبعه الكرامة حيث مالا فالعقل يتصور وسائل بشرية ممكنة تلاحق الجار حيث ما مال بالكرامة.

فهو ممكن عقلًا، وليس ممكناً عادة لأن ظرف القائل ابن الأيهم وأبناء جيله لا تمكنه من تحقيق هذا الادعاء.

والإغراق في عرفهم ادعاء الممكن عقلًا المستحيل عادة.

وقد توجد قيم أخرى تسقط القيمة التخييلية كقول ابن حجاج:

وراحة لو صفعت حاتما علمت الجود قفا حاتم فجلال حاتم في القلوب يسقط كل قيمة فنية تهين هذا الجلال. وكما خلط البلاغيون بين نماذج الإغراق والغلو خلطوا بين المبالغة والإغراق فأورد ابن معصوم من شواهد الإغراق قول الشاعر يصف مليحة سمعت صوته:

لو خليت لمشت نحوي على قدم تكاد من رقة للمشي تنفطر فهذا ممكن عقلًا وعادة إلا أنه مستبعد، وهذا هو حد المبالغة.

وبعكس ذلك عدواً بيتاً من الغلو في المبالغة وهو قول ابن حجاج:

وراحة لـو صفعت حاتما علمت الجـود قف حاتم فتخلص من هذا أن في اصطلاح البلاغيين ثلاثة فروع هي:

١ _ المبالغة وهي الممكن المستبعد عقلًا وواقعاً.

٢ _ الإغراق وهو غير الممكن عادة المكن عقلًا.

٣ ــ الغلو وهو غير الممكن عادة وعقلًا.

قال أبو عبدالرحمن: أحب ها هنا أن أضبط المصطلح من واقع لغوي.

فأما الغلو فمدلوله لغة مجاوزة القدر.

وأما الإغراق فمدلوله اللغوي الانتهاء في شيء يبلغ أقصاه وأما معنى بلغ فالأصل فيه لغة لاوصول إلى الشيء (٤١) والمبالغة هي محاولة الوصول إلى الشيء قال اللغويون: بالغ في أمره مبالغة اجتهد ولم يقصر (٤٢).

قال أبو عبدالرحمن: من هذا الواقع اللغوي أقترح أن يكون الغلو

⁽٤١) معجم مقاييس اللغة ٤/٣٨٧ و ص ٤١٨ و ٣٠١/١.

⁽٤٢) تاريخ العروس ٦٥/٥.

مصطلحاً على ما يسميه البلاغيون غلواً وإغراقاً، لأنها مجاوزة للحد ويكون الغلو نوعين: غلو في العادة وغلو في التصور.

أما المبالغة في اصطلاحهم فمقيدة بشرطين:

(أ) أن يراد بها منتهى الوصف على سبيل الادعاء.

(ب) أن يكون هذا الادعاء ممكناً في العادة أو تصور العقل وبهذا الشرط ارتضى بعضهم أن يسميها تبليغاً وسماها ابن المعتز الإفراط في الصفة.

قال أبو عبدالرحمن: الاصطلاح بالمبالغة هنا صحيح لأن المدلول اللغوي يعني محاولة الوصول إلى الشيء، وأصح من هذا أن يصطلح على الغلو والإغراق والمبالغة بمصطلح واحد هو الغلو أو الإفراط ويكون الغلو على ثلاثة أنواع:

١ ـ غلو في ادعاء الممكن المستبعد (ما يسمونه مبالغة).

٢ _ غلو في ادعاء غير الممكن عادة (ما يسمونه إغراقاً).

٣ ـ غلو في ادعاء غير الممكن عادة وعقلًا (ما يسمونه غلواً).

والغلو في ادعاء الممكن قد يعرف من حالة القائل لا من مقالته كقول حسان بن ثابت:

أما النهار فلا أفتر ذكرها والليل توزعني بها أحلامي

فمن المعتاد تذكر المحبوب خلال النهار، ومن المعتاد خطور طيفها في الأحلام ولكن هذا لا يكون طول الليل وطول النهار.

ولو كان الشاعر من المصطلحين المشهورين لقيل هذا حقيقة.

ولقد كان جمهور الفقهاء وبعض من تنقصهم الحاسة الفنية ينكرون

الغلو بفروعه الثلاثة ويرونه أداة تشويه لا تشويق ويرددون قول حسان بن ثابت:

وإن أشعر بيت أنت قائله بيت يقال إذا أنشدته صدقا وربما استدل بعضهم بالغلو السامج الوارد في الأدب العربي.

والواقع أن الغلو حسنة فنية بشرطه الجمالي حسب الومضات التي مرت في صدر هذا البحث.

والمعاصرون من النقاد حملوا الصدق الذي نادى به زهير على الصدق الفنى .

ولا ريب أن الحقيقة الصادقة تحسن ويتشوق لها إذا عبر عنها بأسلوب أحد فروع الغلو.

ولمحاسن الغلو أصبح مقياساً نقدياً لدى فحول الشعراء فقد استدرك النابغة على حسان اختفاء التحلية بمحسنات الغلو في قوله:

لنا الجفنات الغريلمعن في الضحى وأسيافنا يقطرن من نجدة دما وأصبح من المسلم به لدى متقدمي الأدباء قولهم:

أعذب الشعر أكذبه.

هاتان دعويان حول الشرعية الفنية للغلو نترك الحكم فيهما لذائفة القارىء من خلال النماذج الأدبية الكثيرة.

إلا أن حساناً المنادي بالصدق هو القائل:

لو يدب الحولي من ولد [م] الــذر عليها لأنــدبتها الكلوم فكان بهذا رائداً لمبالغات النظام الأنفة الذكر.

* * *

وكل ما مر كاف للتوطئة عن الغلو وفروعه في الشعر العامي، وها هنا أقرر أن الغلو المفضي إلى الكفر لا يوجد في الشعر العامي النجدي بإطلاق، بل لا يوجد الكفر في كلامهم ولو في غير باب الغلو باستثناء بيتين من ورطات الشاعر محمد بن هويدي الصقري قالها يعاتب ربه عندما انتصر الإمام عبد العزيز بن سعود على ابن رشيد (٤٣):

لولاك رب الناس قلنا يهودي فعلك سرف تفضيل ناس على ناس يا حيف يا عداد رمل النفود ترضى لدسمين الشوارب بالاتعاس

قال أبو عبدالرحمن: هذا كفر صريح وليس في بيئتنا من يعذر بجهل وإن كان أشد الناس عامية، وأرجو الله أن يكون أحسن التوبة من هذا الكفر قبل أن يلقى ربه فإن شيوخ تلك الأجيال من العوام ممن يؤسف عليهم.

ونحمد الله أنه لا يوجد من الكفر غير هذين البيتين في جميع الشعر العامي النجدي أما الشعر العربي الفصيح فمليء بالشطحات قديمه وحديثه.

أما سوء الأدب مع الأنبياء وخيار الأمة فلا يكاد يوجد، بل إنني أدركت أشياخاً من العوام لفرط تحرجهم يكعون عن رواية ما لو تأملته لم تجد فيه ما يجرح العقيدة كغلو ابن سبيل في مدح محمد بن رشيد بهذا البيت:

وهو خاتم الشيخان لا شيخ بعده اشارة سميه نزله بالرسايل

⁽٤٣) من أهل المجمعة ومن شعراء آل رشيد وشعره لم يطبع منه شيء وكان معادياً للبيت السعودي عداء أعمى فأوهى قرنه ولم يضر قلعة العز. توفى سنة ١٣٢٦هـ.

وإنما يستقبح قول إبراهيم بن جعيثين في مدح عبدالعزيز بن رشيد:
معفي حمى نجد له الحمد والثنا إلى لبس شغل النصارى قموعها
قال أبو عبدالرحمن: هذا عرف شرعي لا يتوجه به إلا لله سبحانه

قال أبو عبدالرحمن: هذا عرف شرعي لا يتوجه به إلا لله سبحانه وتعالى. ومما يستنكره العامة قول مطوع نفي في والده:

كل ما ريضن واشفيت في قضبهن قيل جدك تنومس بالفحم والمطارق ول عود نحاني ول لاجيت جنة جعل يقطع شفاتك من عراه الوثايق وأكثر ما في الشعر العامي من الغلو هو ادعاء المكن عادة وعقلاء وإنما كان غلواً لأنه خلاف الواقع.

كقول عبدالله بن ربيعة:

ان دك به هاجوس ما يسمع الطوب وان انتبه ما جابت الورق جابه ومع أنه لا بعد للخيال هنا إلا أن الروعة الفنية في المقابلة بين الحالتين، وزاد حسناً أن كل طرف من طرفي المقابلة ورد بصيغة الكناية.

ويزداد شغف النفس بالغلو إذا لاحظنا أنه ليس المراد مجرد التخيل وإنما المراد تجسيد حالة شعورية كقول ابن جعيثن:

تسمعوا وصفه وهذا وجوده ياطا بمخمص منهن الروح تنذاب فالروح لا تذوب لهذا، وإنما لهذا المرأى إثارة شعورية بلا ريب. ومن التعبيرات العادية في هذا الباب قول ابن سبيل:

وانا الجا من حدا والدينه واهدى من العبد المليك الاديب ومن الادعاءات المقبولة المعبرة عن الذهول قول صالح السكيني: الى نظرتني طاح ما كان في يدي خضوع ولا تلام لو طاح ما بها

ويحلو الادعاء _ حتى يكاد ينسى _ إذا تحيل في إخفائه كقول سعود بن محمد:

عساه لي تكفير ما شافت العين عساه امان من عماها رمدها ولو قال بكيت حتى أصيبت عيني بالرمد لكان هذا ادعاء مباشراً لا قيمة له.

ومن الادعاءات العادية قول محمد بن هادى:

حريبنا ما يمرح من الليل مغلوج الناس قد ناموا وعينه مقزاة وقوله:

من شافنا بالحلم يقعد من النوم وان شافنا بالعلم بطنه يهله وإنما يحلو بالمقابلة.

ومن الادعاءات التي ليس وراءها قيمة فنية قول ابن جعيثن في محمد بن رشيد:

محمدضفى حكمه من الطورواليمن والجوف والمشهد وبلدان قابس فليس في هذا صدق تاريخي ولا صدق فني.

ومن الادعاءات غير الموفقة قول محمد بن هادي:

انا جنودي كثر جوج وما جوج حريبنا لـو هـو بعيـد نصينـاه فالتغني بالكثرة ليس من مفاخر العرب.

قال السموال:

تعيرنا أنا قليل عديدنا فقلت لها إن الكرام قليل

وقال شافي بن شبعان شيخ بني هاجر:

حنا شوي وحاميتنا القرامة قطاعة ننطح ولو كملوا يام ثم إن التشبيه بجوج ومأجوج أتاح فرصة للشريف سلطان ليقول: فان كان قومك كثر جوج وماجوج كفرت بالطاغوت وآمنت بالله

وكل غلو فهو ادعاء لما لم يكن سواء أكان ممكناً أم مستحيلًا، ويدخل في ذلك ادعاء ما كان الأمر بخلافه كقول ابن جعيثن في عيسى بن خليفة:

«هو وايا الصخا خلقوا بساعة»

ومن الادعاءات العادية قول ابن جعيثن في الشيخ عيسى:

فلا والله نلقى لم بدايل وحيد العصر ما له فيه ثاني ومن الادعاءات العادية قول ابن جعيثن:

يوم صرت اليوم في عقل الرضيع ياكل الناقة وتشبعه الدباة وإنما يحلو بالمقابلة بين الشره والقناعة.

وقول أبو زويد الشمري:

اللي قرونه كسرن المشوط شقر عكاريش تخطف عقوبة فهذا ممكن مستبعد.

ويلصق الادعاء بالقلب إذا شفع له مساعد فني آخر كأن يرد على سبيل الكناية كقول أبوزويد:

راعي الجحش شره على طرح خيال متحزم فوقه بدرعه وطاسة ومن الادعاءات العادية قول متعب الحمود العبيد الرشيد:

راس على الصكات عدى على ايوب بالصبر والايقان والاحتساب وقول سرور الأطرش:

انا اليوم ما تقوى عظامي تقلني كما السيف يومى به بغير قضاب فهذا يحكم بادعائه من رؤية حال الشاعر لا من سماع مقالته إذا تجرد المقال من دلالة سياق.

ومن الادعاء قول العوني في ابن سعدون:

ولوقاسى ماقاسى من الحرب والقسا ولو كثروا الشيخان ما همب مثله وان عـد بالـدنيا شجـاع واحد

ضلع الينوف يحط ركنه شظايف ولو جابت الخفرات ماله وصايف اشارت وشامت لعجمي الطوايف

ومما اجتمع فيه الغلو والإغراق باصطلاح البلاغيين قول مطوع وشيقر:

خلیلی لو یرعی الجراد رعیته خلیلی لو یزرع زریع سقیته خلیلی لو یبرز علی الشری ریقه خلیلی لو یاطا علی قبر میت

اهنظله من حشمته ورضاه من الدمع لو زل السحاب بماه غدا سكر والتاجر ينزيد شراه بامر الولي حاكاه حين وطاه

قال أبو عبدالرحمن: ليس في هذه الأوصاف المدعاة إثارة للشعور وإنما هي مداعبة للخيال، وربما تضاعف حسن بعضها بما فيها من كنايات.

والواقع أن الغلو داخل في معظم فروع البلاغة إلا أنه يتميز بادعاء ذات الوصف فإن كان المدعى الشبه خرج عن ضروب الغلو، وإنما يتصور الغلو في التشبيه المقلوب لأنه ادعاء للصفة. أما التشبيه غير المقلوب فهو ادعاء لتقريب الصفة.

ولهذا ترى الادعاء إذا تحقق أصبح وصفاً لا تشبيهاً كقول بركات الشريف:

بيوم الجوزاء يستاقد الحصا وتلوذ باعضاد المطايا جخادبه

فإذا صح أن يوم بركات هكذا فالبيت وصف واقعي، وإذا صح أن يومه ليس هكذا فهو غلو وهو ادعاء ممكن.

وقد يفترن بالبيت ما يفسد قصد الشاعر إلى الادعاء كقول مشعان بن هذال يصف القصر الخراب:

لو يدهجه وبل الثريا ويسقيه ويمطر بياقوت ومسك سحابه ما ينبت النوار لو سال واديه ملح وجغجاف هيار جنابه

لأن نزول الياقوت والمسك لا ينبت الأرض المنجاب فضلًا عن السيخة.

وهذا البيت وما يشبهه من نماذج في العامي أو الفصيح يجب أن يتخذ لفظ المبالغة مصطلحاً خاصاً له، فليس ها هنا غلو، لأن السبخة هذه صفتها في الواقع، وإنما ها هنا مبالغة في تغيير السبخة عن طبيعتها بأبلغ الأسباب.

ومثل هذا الذي يجب أن يسمى مبالغة تسمية حقيقية قول عليا من الدلابحة:

ما أنساه لين الناس تنسى التعاليل والا ان راعي الغرس يترك وداياه يترك ودايا حومة كنها الليل كب العذوق الصفر ما هو بمشهاة

فليس في هذا غلو فكل ذلك ممكن غير مستبعد أما واقع قصر مشعان فليس ممكناً فحسب بل متعين.

وإنما بالغت عليا في تذكرها لمحبوبها بتحديد أنموذج للتذكر يدل على أنها لن تنساه أبداً.

ويدخل هذا المعنى الجديد للمبالغة في تقصي أوصاف المشبه به ولعلني إن شاء الله أتناول موضوع التشبيه في أحد أسفار هذا الكتاب.

وحسبي هنا أن أضرب المثال بنوع يسمونه التوجد كقول مرسا العطاوية:

يا تل قلبي تل حبل النواعير تجاذبنه مبعدات المصادير ولجتي لجة ثلاث على ضير حيرانه ضاعن بين المقاهير

على ثلاث حيل فيهن زرقا فيما يحدرنه الى مير يرقى الحر فوق كبودهنه تعسرقى غدن بين اسلاق روق وبرقا

فها هنا ظاهرتان:

أولاهما: التشبيه وقد أسلفت أنه ليس من الغلو.

وأخراهما: حصر أوصاف المشبه به وليس في هذا غلو وإنما هو مبالغة ــ بالمدلول اللغوي ــ في حصر صور التشبيه التي تجسد الصورة في طرفي التشبيه.

وينطبق هذا المصطلح الجديد للمبالغة على الإلحاح على الصورة كما في شعر ابن الرومي وكما في قافية النجفي في قصيدة النجم وهو تشبيه شيء بعدة أشياء أو تشبيه كل جزئية من شيء بشيء.

فهذا بالمدلول اللغوي مبالغة في التشبيه.

من ذلك قول مطوع نفي:

باونتي ونة شلاث مفاريد وثلاث خلج كل أبوهن مواليد

وثلاث محال وسبعة ذياب

على عشير صابني منه تنكيد ومثله قول جمعان البيد:

يا ونتي والليل قد فات ثلثيه طقه خصيمه بين مقرن ثناديه حاسوا عليه عداه والكل باغيه رموه تحت الخيل والدم غاشيه يا وجد حالي وجد من مات غاليه جرمه كبير ولا يفكه محاميه

ثلثيه ونة صويب به صواب يخله ثناديه بمسوبع نشر الدما عادة له باغيه عليه نفس من قديم مغلة غاشيه وخلي طريح ما لقى من يشله ، غاليه أو وجد من جالي وفارق هل له صاميه متهم وقد بانت عليه الأدلة

وها هنا أنموذج آخر لمطوع نفي وهو قوله:

يا راعي الردة تمسح بليفة لا عاد لا زينة وعين كسيفة والريحة اللي كنها ريح جيفة ما حدني ربي على كل شيفة

حلفت للشينات ما أرد رأسي ولا غسلت عنها الغمض والغساس وأبا اتلطم عن خبيث الخياس أنا ولد ناس وهي بنت ناس

یکیدنی میر الله اللی رمی به

فبناء على صدق الشاعر أو كذبه نحكم بأن هذه الأبيات غلو أو حقيقة.

إلا أن هذه الأوصاف مبالغة _ بالمفهوم اللغوي _ في إظهار القبح لتقصي الأوصاف والتشبيهات القبيحة.

وهذه هي قصيدة النجفي التي ألمحت إليها من ديوانه الأمواج يصف النجم:

كأن ساقط النجوم أرقم أو كقذيفة رماها مدفع

قد ساب في بحر الظلام وانطلق أو هو كالسهم من القوس مرق

أو لهب في فحمة الليل سرى أو سطر نور خط في لوح الدجى أو هو عفريت سما إلى السما أو هو قرن الشمس ناطح الدجى أو رمح نور طعن الظلام أو أو كعمود الفجر لاح قارعاً أو عمد يرفع خيمة الدجى

ثم قال يصف السها:

كأنما السها ملاك سابح أو كسراج شف منه زيته أو إبرة تغور ثم تعتلي أو إساق تشع منه نفسه أو ضوء شمع تعبث الريح به

أو هو جيب للدجى قد انخرق أو هو ميزاب من الضوء انهرق ليدخل الخلد فخر واحترق أو هو سيف لحشا الظلماء شق نهر من النهار في الليل اندفق جبين زنجي الظلام فانفلق أو هو ساق العرش في الليل برق

يطفو زماناً ثم يعروه الغرق فينطفي آناً وآناً ياتلق تخيط من ثوب الظلام ما انفتق وتختفي وهنو بآخر السرمق أو قدح زند هنو أو برق خفق

ثم استمر يصف بمثل هذا المنهج الفرقدان والأفق والليل.

قال أبو عبدالرحمن: هناك قصيدة لشاعر أندلسي مغمور على هذا النسق أكدت في أحد أسفار كتابي الفنون الصغرى أن النجفي سطا عليها.

ومن المبالغات في تقصي أوصاف المشبه به قول سلمة بن الخرشب الأنماري:

فلو أنها تجري على الأرض أدركت خدارية فتخاء ألثق ريشها

ولكنها تهفو بتمشال طائسر سحابة يوم ذا أهاطيب ماطر

شبه الفرس في السرعة بعقاب أصابها المطر فهي تبادر إلى وكرها وذلك ادعى لسرعتها.

ومن المبالغة باصطلاحي الأخير تأكيد نفي الشيء لتوقفه على وجود مستحيل كقول القاضي:

والله ما أسمع هرجكم لو تلجون بالصوت يندب منكم الشيخ والشاب إلا إن سمع فرعون ما قال هارون أو يسمع الميت نبا صوت نجاب

فليس ها هنا دعوى مستحيل وإنما هو دعوى حقيقة معلق لقاؤها بوجود مستحيلات!

على أن كلمة (ما أسمع) هنا بمعنى لا أعتبر بكلامكم على سبيل المجاز.

ومثله قول حضير على لسان والدي رحمهما الله:

ما أنساك لين طويق يرحل لرمان والا البدو ينسون شد الظعين

ومن المبالغات باصطلاحي جميع قصيدة ابن جعيثن التي يصور فيها بخيلًا كقوله:

حتى الكحة ما ينظهرها من خوفه ينظهر دخانه كن نجيره كلب مخضر أوديك ينذن في قفة إلى آخر القصيدة.

مثل الساري في مخافة يرقى يغطي كشافه يظويه الحايف ما يخافه يذكر والا ما احد شافه

قال أبو عبدالرحمن: قد يكون في بعض هذه الأوصاف غلو ككتمانه للكحة أو انتحال هذه الأوصاف على رجل لم تحصل منه.

إلا أننا نسمي جميع القصيدة مبالغة لأنه حاول تقصي الأوصاف المجسدة لظاهرة البخل.

ومن المبالغات في التوجد قول محمد البحيري:

وجدي عليهم وجد راعي مواليف جاها عقيد ردف الجيش ترديف أو وجد راعي حوطتين مهاديف

وقال سويلم بن علي السهلي:

وجدى عليهم وجد من له مواحيل وعشاير شقح تلاد ومخاليل سبر لخطلان على كنس حيل كل أبلج ضاري لكسب التنافيل وغارت عليه القوم خيل ورجاجيل وأقفى يرادي له عن الخيل حلحيل واقفوا على ذوده عصاة مشاكيل وصله وخلى العج مثل المخاييل يبى يداري هرجة القول والقيل طبح له اللي ضاري بالمحاويل واقفى مذل مع دكاك الغراميل عقب السعد والعز والبن والهيل اليوم يسهر كل ما جرهد الليل هذا وجودي وجد من له مواحيل أووجدمن صدرعلي أربع محاحيل

حيرانها وقم الثمانين مقهور عطا لهن ما بين حزم وعنقور يفجر عليهن طلعة الشمس بنهور

حيل وخلفات تدوس الوسوم ومعهن على شقران فلو قحوم شيب المتون عيونها تقل لوم وضرم يبون المال ما فيه لوم وطبح على فلو حشوم عزوم شذر حذر تالى شيوخ قروم وكبل على حقه شحوح بحوم وعج الرمك والبل مثل الغيوم حضر حياة ولا بنفسه وهموم وثاره إلى أن أحذاه مثل النجوم يفرك يديه ومر كبده يزوم وكبش مربينه لكل محشوم ودايم على غيظه صموت كظوم من عقب ما هي ذود صارت قسوم ولها اليا غاب الرقيب معلوم خد حماد تسقي نواحيه كوم يشيلن الما في وساع الكموم نشت ببردها كبر روس البهوم وصارت على روس النواحي رجوم غثوى السبل بالسيل مثل الهدوم وعن قول ما نالت يديه محروم اليا عطى رحمة كما انه رحوم ولا هي من اللي يجمعن العلوم

صدر على أربع ماية كلها كيل اربع عقايبها اربع كنس حيل يوم استتم الزرع شال النما شيل هلت على وسط المفالي هماليل واللي بقي من حبها شالها السيل وأصبح يصبح ويزعج الويل بالويل الله يكفينا شرور المخاييل ما قلتها باللي تغرف التهاويل وقال أيضاً:

غرب ثقيل يبوم تنهض رحاله وتقفي تموح ويلطم الغرب جاله بس الرشا والغرب عود لحاله وقد السريح وجذته بانتلالة ولا هقيت القلب يقبل بداله وغم طواه الياس واعزتا له باللال تيه ما رده حظو باله وعزاه ما حوله صديق صخا له يا ويل من فارق عياله وماله يمناه بالصفقة تعلت شماله

واجذ قلبي جذ دلو مدلاة على زعاج يوم تارد وتملاه توهفهه شنظور حيد بمطواه وأرقى رشاه وغربها عود الماه على وليف ما هقيت اسقم بلاه ولا هقيت القلب يطرب بلا ماه وجدي عليهم وجد من يبست شفاه تاه الطريح وحروة الجو ما جاه تالي كلامه قولته واحلالاه ولا كمل الشهاد والأمر لله

ومن التوجد قول مشعان بن هذال:

وجدي وجود اللي تهايق على البير أو وجد من صكوا عليه المشاهير

خم الرشا وحال ازرق الجم دونه عجزوا هل العادات لا يظهرونه أو وجد من له هجمتين خواوير حال الرمك ومسطر الغوش دونه على الذي ما قط ذير ولا ذير وحش الحمى دونه عيال يحمونه.

وتمني المستحيلات ليس من الغلو، لأنه تمني مستحيل وليس ادعاء مستحيل.

ولكنه يكون مبالغة إذا كان فيه محاولة التقصي كمبالغة السعدي البواردي في تمنى بعض مظاهر النعمة بهذه الأمنيات:

روي ي ي بي الله الماهي ورمل البترا شكر فلة (12) وعديد مليان حليب وطويق محقان كله

وقد أجازها إبراهيم البواردي (محيز) بقوله:

وفي الصفة هشيم البترا والروشن مليان برية والروشن مملي برية وصوبة هيل كبير الثلة

ومثله الجمل الذي تنماه تركي بن حميد بقصيدة أوردتها في السفر الأول.

ومن الغلو المستعذب قول فهيد المجماج:

حبه يخج القلب ما يوجع أوجاع لا شك قلبي مودعه بيت نملة

وقول ابن أحمد راعي القرينة:

شفت برقُّ ينوض وقلت ذا الوسم بكر

واثر ذاك الحبيب يوم يوضي جبينه

خطر السطح من ممشى عشيري يتكسر

يا الله انك تعينه من ردوف تهينه ويبرأ التشبيه من المبالغة إذا كان لوصف حال دون ادعاء حال كقول سليمان الطويل البواردى:

^{(£}٤) البترا: نفود بين السر والوشم.

والراس عذق مايل به رطيبة عسوه ليان والهبوب حدرت به وعدوا من الغلو قول شريف الرضى:

يا ليلة كاد من تقاصرها يعشر فيه العشاء بالسحر ووجه الغلو عندهم أن العشاء لا يعثر بالسحر.

قال أبو عبدالرحمن: الشريف يصف شعوره بالأنس بأنه قصير، ولا يقصر إلا بقلة اللحظة الزمنية ولقصر هذه اللحظة أصبح كأنه لا فارق في الزمن بين العشاء والسحر وقد يكون صادقاً في هذا الشعور فلم يخرج عن حد المبالغة في وصف القصر وليس هناك غلو أصلاً.

وإنما يوصف بالغلو في اصطلاحهم قول المهلهل:

ولولا الريح أسمع من بحجر صليل البيض تقرع بالذكور فهذا ممتنع عقلاً وعادة _ في عصر الشاعر _ لأن بين حجر وبين موضع الوقعة عشرة أيام.

وقول أبى العلاء المعري يذكر أن ممدوحه يرعب السيوف:

يذيب الرعب منه كل عضب فلولا الغمد يمسكه لسالا فمستحيل عقلاً وعادة أن يخاف السيف فضلاً عن أن يسيل بيد أن هذا الغلو مليح، لأنه أراد أن عدوه لا يجروء أحد على شهر السيف في وجهه فعبر عن هذا المعنى المباشر بهذا الإيجاء الأخاذ.

وعدوا من قبيح الغلو قول البلاذري المؤرخ في المتوكل:

ولو أن برد المصطفى إذ لبسته يظن لظن البرد أنك صاحبه وقال وقد أعطافه ومناكبه



- 4 -من أخبار الشرارات



هذه قبيلة عربية نجيبة عريقة تضافرت المرجحات على نسبتهم إلى كلب كها عزز ذلك شيخنا حمد الجاسر، وجاء الأستاذ عاتق بن غيث البلادى فدفع احتمالات الجاسر باحتمالات أخرى.

وفي ميدان المحاصة بينها أرى أن احتمالات الشيخ حمد أظهر، لأن احتمالاته متعينة في مقصده، واحتمالات البلادي احتمالات مرسلة.

والاحتمال الراجح أحظى من الاحتمال المرسل في ميدان الحجة والبرهان.

وللأستاذ سليمان الدخيل رحمه الله رأي سخيف إذ قال:

(إن الشرارات سموا كذلك لخستهم أو لقلة الاعتداد بهم فأصبحوا بالنسبة إلى العرب كنسبة ما يتطاير من النار عند اشتعالها إلى النار نفسها، وهذا كاف لتستدل على منزلتهم عند أهل البادية. ١. هـ).

قال أبو عبدالرحمن: هذا التعليل اللغوي من كيس الدخيل، وليس هو معروفاً في استعمال العامة.

ولا ريب أن عامة البادية غمزت في نسب الشرارات لأنها لم تتحققه، ولأن الشرارات أنفسهم لم تتحدد دعواهم على نسب موحد يردهم إلى إحدى القبائل القديمة، وبهذا السبب ضاعت أنساب كثيرة للحاضرة والبادية.

وأما وصف البادية للشرارات بالخسة فهذا محض افتراء من الدخيل، لأن الشرارات عربية الخلق والعادة وعلى سبيل المثال فزعيمها الفارس خلف بن دعيجا يعده زعماء البادية أنفسهم من أندادهم.

وقالت الليدي آن بلنت: (وليس للشرارات خيول ولكنهم يربون أرفع أنواع الهجن في بلاد العرب وأحسن فصيلة تسمى بنات عدهان. ا. هـ).

قال أبو عبدالرحمن: أما الخيل فهم أصحاب خيول أصيلة وقد ذكر الدخيل مربطاً من مرابطهم.

وأما نجابة هجنهم فهي مضرب المثل عند شعراء العامة.

قال الشاعر:

بنات حر فحلوه الشرارات بالجيش تعني له جميع البوادي وقال آخر:

ياما وطيناك من مرة من فوق حمرا شرارية(١)

(١) انظر عن الشرارات المصادر التالية:

في شمال غرب الجزيرة ٢/٨٨٨ ــ ٣٩٠.

ومعجم قبائل المملكة ١/٣٨٨ ـ ٣٩٠.

ومجلة العرب ٩٦٠/٣ _ ٩٦٠ و ١٨١٤ ـ ٢٨٣ و ٧٩٤/٩ ـ ٧٩٠.

ومجلة لغة العرب ٢٠٩/١ ــ ٢١١ ــ و ٢٩٥ ــ ٣٠٠.

ورحلة إلى بلاد نجد ٢٦ ــ ٤٧.

والحويطات لعدنان عكار ص ١٥٧ ــ ١٥٩.

وقاموس العادات للعزيزي ٢/٩٥ _ ٩٦ وص ٢٥٠ وفيه نكت ممتعة.

ورحلات في بلاد العرب ــ في شمال الحجاز والأردن للبلادي ص ١٠١ ــ ١٠٤ وص ١٠٦ ــ ١٠٨.

ص ۱۰۱ ــ ۱۰۸. ومعجم قبائل الحجاز ۲۲۹/۲ ــ ۲۳۱.

وبلاد الجوف لسعد الجنيدل ص ١٧٦ ــ ١٩٢.

ومن أشعارهم قول ابن ماضي الشراري في معركة أبو عامود منذ ثمانين عاماً حيث انتصر عليهم الحويطات(٢):

لاعادت اليوم عزوتنا على ديار الحويطات المس الضحا الخيل لحقتنا كنه عرازيل حولات (٣) من كل الاشناق ضبتنا ينذرا على الراس ماذاتي (٤) النيب لاجا معاركنا يلقى الولايش كثيرات (٥)

والعقيد لا يسمى وليشة، إنما الوليشة _ وهو ما يدل عليه السياق _ بعنى الذبيحة، وقد شبه القتلى بالذبائح (٦).

والقبائل العربية وسلائلها في بلادنا فلسطين ص ٤٩ وقد اعتمد على كتاب تاريخ شرق الأردن وقبائله.

ومعجم قبائل العرب لكحالة ٢/٥٨٧.

وعشائر العراق للعزاوي ٢٢٠/١.

وممن كتب عنهم البتنوني في الرحلة الحجازية وعليه اعتمد الهاشمي في الدرر الذهبية ص ٤٢.

والبركاتي في الرحلة اليمانية، ونعوم شقير في تاريخ سينا، ووصفي زكريا في عشائر الشام.

- (٢) انظر الحويطات ص ٧٥ ــ ٧٦.
- (٣) في كتاب الحويطات: (تقول عرازيل)، فعدلتها حسب مقتضى اللحن الهجيني، وقد فسر العرازيل بالعناقيد.
 - (٤) في الحويطات يزرا ــ بالزاء ــ ولا معنى لها بل هي بالذال وفسر الماذاتي بالرصاص.
 - (٥) في الحويطات: (اذاجا) فعدلته لأجل خفة اللحن.

وفسر الولايش بالعقيد، وقال إن العقيد بالعرف العشائري هو حامل الراية؟! قال أبو عبدالرحمن: العقيد لا يحمل الراية، والغزوات التي يتزعمها العقيد لا يكون فيها راية هي حيافة ومباغتة.

(٦) انظر قاموس العادات ٢٢٩/٣.

⁼ وكنز الأنساب للحقيل ص ٢٠٧ _ ٢٠٩.

والمنتخب لابن مغيرة ص ٢٧٣.

ومن أشعارهم قول ظاهرة الشرارية:

يا علي واقلبي من الموت خايف اثر العجايز ما عليهم حسايف وين الثمان اللي من اول رهايف لا بـد ما تنهج علوم طرايف

ماله عني يا علي لو صحت واوميت يا علي انا لاول شبابي تطويت ووين القرون اللي عن الوجه كفيت الا ولاكني على الدار مريت(٧)

ومما وجدته في أوراقي ولا أدري عمن رويته هذه الأبيات لخلف يخاطب ابنه:

یابن خلف قم بدل الدار بدیار یا مقبل اقحص بالعجل واوقد النار لو زان واحد بان من ذاك الانكار وجهك مع اول غلمتك ینور انوار

الحر عن دار المذلة يعاف وعلق معالييق المشاة المقافي ولا هو وكاد يصبح البال صافي وتسند العايل بحد الرهاف

ورغب عيادة بن رخيص الشمري الزواج من بنت عمه إلا أنه تحجرها من هو أقرب منه فاستفزع بخلف بن دعيجا فأدركها له بعد أن بذل ماله وجاهه.

وبهذه المناسبة قال عيادة يستفزع بخلف:

يا راكب حمرا تسوج الحبال كم ذيرت تلفى خلف قل له خلف من غدا لي فكاك ربعه

كم ذيرت من راتع عند حيران فكاك ربعه يوم روغات الاذهان

⁽۷) من آدابنا الشعبية ۲/ وعن ظاهرة انظر شاعرات من البادية ١٦١/ ١٦٢ ــ ١٦٢ و وبلاد الجوف ص ١٢١ و ١٢٦ و ١٩٠ ــ ١٩٠ وما نشرته بجريدة الجزيرة عدد ١٢٣٣ في ١٢٣٥/٦/١٠هـ.

وديوان النبط ١٣٢/٢.

لعل ما يجرى لك اللي جرى لي تقطعت كل العرا والمدالي

وقد أجابه خلف بقوله:

عیاد فان اللی جری لك جری لي لو به سباحة دوبي اسبح لحالي اصبر وامضى ايامها والليالي مير اصطبر لا يختلف بك مجال باولاد مكلب فوق حيل جلال

شربت شفق ورحت یا عیاد ظمیان لا شك انا باللي حوالي بلشان كم قالة كبرت واخير امرها هان لما تجيك الدايرة مثل ذلوان ولالي بهمغير اريش العين غرضان (^)

هم عن المطعوم والنوم قزان

افزع لنا يا شوق مياح الاردان

وقال خلف عندما عرفه فرسان الرولة:

انا بلون الناس وانا تبلویت وصارت علیه من کبار البلاوی ذا لى ثلاث مية وخمسين مضيت وانا بسببها عند اهلها فداوى(٩)

ومثل هذه القصة أن محيسنا السرحاني بلى بالعشق فأهاب بخلف يسعى له فذهب خلف متفدوياً(١٠) عند أهل البنت لمدة سنة إلا أنهم عرفوه وكشفوا عن هويته فلما عرفوا قصده من هذا التفدوي قبلوا وساطته وأوجبوا لمحيسن إلا أن محيسناً خلال هذه المدة أيس فمات فكان من صرعى الغرام كالمطوع والدجيها وابن حماد وابن حبيش والشمري.

وعشيقة محيسن من بنات الرولة، وقد أراد خلف التنصل لأن الفتاة ليست من قبيلته، وعرض على محسن مقابل هذا التنصل أن يهبه خلف إبله

⁽٨) قصة خلف مع عيادة في كتاب من آدابنا الشعبية ٢٦٤/١ _ ٢٦٥ ومن أحاديث السمر .V. _ 7V/1

⁽٩) قصة خلف مع محيسن في كتاب من أدابنا الشعبية ٢٦٥/١ ـ ٢٦٧ وسمعتها من إبراهيم اليوسف.

⁽١٠) التفدوى: خدمة الأكابر أو ملازمة بساطهم للمنادمة.

وبيته وولده وبندقه، ولكن محسناً أبسى وأصر أن يرهن نفسه في بيت خلف وما على خلف إلا السعى في حاجة محسن.

وفي آخر مدة بقاء خلف متفدوياً عند الرولة حضر معهم وقعة فأبلى بلاء حسناً، وبهذا السبب عرفه فرسان الرولة.

وقد قال حسن عند إهابته بخلف:

یا راکب حمرا من الني تبني ترعی زهر نوار برق جذبني وعیونها حمر الغضا یلتهبني تلفي لبیت کنها الحید مبني لا یاخلف یکفیك هم رکبني غش العراق الله یجیرك ضربني على حبیب بالمودة سلبني

ومردوم غير الدفوف السنام مرباعها ما بين شرق وشام والاسراج مروطنين الكلام راعيه قطاع الفرج والمظامي حيثك على الشدات رجل تحامي وقام يتساوق مع مفاصل عظامي سلبة عباة في يدين الحرامي

ولما أنهى مهمته ووجد صاحبه وقد ودع الدنيا قال على منوال قصيدة محيسن:

لولو ومرجان ملاوي كلامي قطم الفخوذ معربات الأسامي بملافت للحشو يسوم الفطام يطلق عليهن يوم ان كل ينام ولا صفرن قاع الجوا والوخام يرعن زهر نوار عشب الوسامي يا جايبين العلم دمتم ودام دونك نياقي قد لهن بالتمام

قيفان من الصدر الفهيم انهذبن يا راكب اللي للبلد ما جلبني ما لا فاتن عند اول الذود لابن من نسل هرش بالهدد له يجبن ما قيظن يسرعن رمام وتبن مسرباعهن فيحان ثم اقتلبني يلفن على اللي من ربوعي ندبني إن كان ذودي للحبيب يجبن

دونك قعود البيت والبيت وابني مع بندق لفظات فمها يصبن البيض قبلك يا محيسن سلبني والبيض ما يرتجن يصلني بالبيسر من لا جذبني محيسن على حوض المنايا عقبني

وبي قولة العقلا علينا حرام ولها على الضد المناحر مرام سلب الهوا لرهيفات الخيام هويهن ترمى عليه التهامي صل الرشا من فوق هدف المقام حثرب علي الجم قليل الرحام

وسمعت من رواية رضا الشمري أن عبدا عشق فتاة عربية فقال العبد يستنجد بخلف، لأن خلفا صاحب وساطة محمودة بين العرب ونخوة فذة.

قال العبد:

لا یا خلف یوم ان کل عنی لك لا أرید من مالك ولا أبي حلالك یا ریف هجن نوخوهن قبالـك ویا ابن دعیجا غن هب الهوی لك

أنا علامي يا خلف ما اتنصاك الله بلاني يا خلف مثل بلواك اللي تحنيهن من الدم يمناك(١١) حنا على علمك من البعد جيناك

فلما علم خلف أن عشيقة العبد من أصلاء العرب قال مجاوباً له:

اقصر هوى رجلك على قد ممشاك يسني بقلبك سنية الدلو برشاك

يا العبد لا تغويك هومات بالك هذاك يوم الليث ما هو بحالك

⁽۱۱) للضيف ثلاث درجات عند البادية: فمنهم من يذبح له، ومنهم من يكرم بطعام (۱۱) وعيش دون لحم، ومنهم من يوضع له اللبن والتمر فقط.

وعادة أهل الحي أن يسألوا المضيف عن درجة ضيفه، وعادة المضيف أيضاً إذا ذبح للضيف أن يلطخ رقاب إبلهم بدم الذبيحة فيعلم الحي أن الضيف ممن يستحق الذبيحة.

فهذا معنى قول الشاعر: اللي تحنيهن من الدم بمناك.

ولولا ردا عقلك ولولا هبالك عليك باللي بالمحبة صخا لك ورق بعقبك لا يخيله خيالك

ما خلت برق يمه العشب لحذاك وإن شاف غيظك بدل الغيظ برضاك لوهو يشادي الشمس ولا القمر ذاك

ووجدت في كراسات الشيخ منديل هذه الأبيات لشاعر من أقارب خلف بن دعيجا يخاطب بها أحد أقرباء خلف ويمدح خلفا فيقول:

> ما نقبل العيلات حصن مناكير للشر شر وننطح الخير في خير خلف عديم الجنس يعرف ديمثير نأخذ ونعطى وافى الشور ونشير هذاك حامى طرشنا والمظاهير وان ركبت قشر السنين المعاسير

ولم قبلنا ما تبوافق نسانا ومن به عيا نفس يوافق عيانا اللي بعيد شوفته ما وطانا ونمثله بالرأي فيما عطانا قابد جهامتنا وحامى حمانا من اليل لو غليت رخيص عشانا

ووجدت من المطبوع من شعر خلف هذين البيتين:

أنتم خزايزكيم طوال السماحيق

يا بنت حماي النضا ساعة الضيق شيخ تخضع له سباع الرجال وخزايزي شمط اللحي والعيال(١٢)

ووجدت في كراسات الشيخ منديل الفهيد أن من الشرارات شاعراً اسمه مطيران وهو مجاور لابن جميعان شيخ السبوت من بني عطية الذين يسكنون بتبوك وضواحيها.

وقد شهد وقعتين متواليتين يدافع فيهها بنـو عطيـة عن أنفسهم ويهزمون المغيرين مع أن المغيرين في المرة الثانية استنجدوا بإحدى القبائل.

⁽۱۲) مجلة التراث الشعبى س ١٣ عدد ١ ص ٧٥.

وقد قال مطيران هذه الأبيات معبراً عن إعجابه ببني عطية:

یا مزنة هلت بالأمسح بذاره البرق یوضی لیلها مع نهاره فیها أبو مطلق هو وربعه نمارة فرحان یستاهل تشیع اخباره ومنزالهم راس النبا عن غتاره الضد جاهم جالب له تجارة یوم ان دومان وقع بالغتارة اللی جدع للشیخ یبطی نهاره

يومي لمن يرعاه في جل وابكار بمصافق العدوان مرباعها حار ربع على الحارب يحثون الأكوار ربعه كما العقبان يردون الأخطار وقطعانهم ترعى زماليق نوار مع من فزع راحت غنايم ومسفار وعيون ربعه بالبواريد طيار شوق الهنوف إلى هبا كل فشار

وسبب هذه الأبيات كها قال ابن جنيدل أنه وجد منزلاً يساعد عشيقته على الامتياح فكتم الخبر فأثنى عليه منزل.

وقد نسبت الأبيات لبصري الوضيحي خطأ.

أما منديل فيرى أن الأبيات لشاعر شراري يشكك في منزل وعشيقته ويقول الأبيات على لسانه فحاكموه عند راعي البشعة (الملحس) وحينئذ قال منزل:

عز الله اني باشع والحس النار وعز الله اني ناقل عم بيطار وعز الله اني باغي ظبي الأقفار وعز الله أن اللي تقولون ما صار

وعز الله ان النار تحرق لساني وعز الله اني ذابح من بغاني عشق على وضح النقا والبيان وعز الله أنه مطلبي ما عطاني

وقال منزل بن عرمان الشراري من المفالحة:

عسى الحيا يسقي مواريد ميقوع يسقي القليب وماقفه مع مرده

حيثه يجمع لي مخاليق ونجوع وأنا عطاني مغزل العين قرطوع المسيت ما بي لا ظماً ولا جوع جيت الغضي ثوبه عن الساق مرفوع وفهقت ثوبي عن ذراعي إلى الكوع والله يا لولا الحبل مثني ومربوع والا لخلي النزل جاضع ومجضوع والسد ما يبدى على غير مجدوع

وكل يقلط له محاله وعده (۱۳) يا علي، وما ازين طعام المودة (۱۶) وأصبحت حالي بالشحم مستردة (۱۵) متولف لرشاه، وده بشده (۱۵) ومديت بس بيوم تسعين مدة (۱۲) ما اطاوع اللقاي لو قال رده (۱۲) ولأخلي كل بد يطلع لبده اللي إلى شاف الخنا ما يعده (۱۸)

(۱۳) عند منديل:

السطارفية

عند منديل:

حيثه مرب للفراقين ونجوع (١٤) عند منديل:

تسعین یوم ما هوی کبدی الجوع (۱۵) عند مندیل:

سقیت من ثوبه علی الساق مرفوع (۱۹) عند مندیل:

ونهضت

(۱۷) عند مندیل:

ما انكس على اللقاي

(۱۸) عند مندیل:

الســد يبغى واحــد مشــل جــدوع قال أبو عبدالرحمن:

سمعت القصة كاملة من الشيخ منديل رواية عن عاشق اللحاوي شيخ الشرارات ونشر بعضها ابن جنيدل في بلاد الجوف ص ١٨٦ ونسبت القصيدة خطأ لبصري الوضيحي.

مـم مـرد

وكـــل بقلط لــه حيـــاض وعـــدة

أشموف حالي بالشحم مستردة

متحيرم برشاه بيده يشده

ثسوبى

لو شاف خلة صاحبه ما يرده

- ٤ -من شعر ابن غازي



عرفني أبو عفاس مطلق الشمري بابن غازي فقال:

إنه طلال بن فريج بن دغيم اشتهر بابن غازي من الدغيرات من العليان من جماعة ابن سعيد من شمر.

ولم أر له شعراً مطبوعاً غير ما أوردته ها هنا سوى هذا البيت:

اخترت عنهم ربعة دلهوني والبعد عمن لا يودك جلاهم(١)

ووجدت في السفر الثاني من كتاب الشيخ منديل هذه القصيدة للشاعرة رفعة أخت طلال بن فريج بن غازي الشمرية من الدغيرات هزبها زوجها بإحدى بنات شمر بطول قرونها فقالت:

هزبتني باللي قرونه طوال بنت عفيفة ما بها ما نعد^(۲) لا صار خاله ما يلادي لخالى ولا جدها يذكر لدي لجدي(٣) ولا ابحلوا بالرای یمه یرد(٤)

ابوي شيخ مدلهينه خيوالي

⁽١) الشوارد ١٦٩/٣.

⁽٢) هزبتني: عيرتني بمن تراه أفضل مني.

⁽۲) یلادی: یشابه.

⁽٤) ابحلو: حاروا وضاعت حيلتهم.



قصيدته على قافيتي الفاء والنون من لحن المسحوب

قال أبو عبدالرحمن هذه القصيدة ناولنيها الشيخ سعد بن جنيدل بخط يده وسمعتها من الشيخ منديل في برنامجه الإذاعي ولم أكتبها عنه، وقال: إن بعض الرواة ينسبها إلى ابن سبيل والصواب أنها لابن غازي.

قال ابن غازي:

هماع قطاع الخرايم عماني^(۲) حقق عليه ووكده بالبيان^(۳) والريش هزه بالثنادي السمان^(٤) يا راكب اللي يوم يقبل يهيف فرة ظليم شاف رام ذريف دلى يرفع بالجناح الخفيف

⁽١) الشوارد ١٦٩/٣.

⁽٢) يهيف: يسرع وأصل الاستعمال:

⁽أ) إما من الهيف وهو ضمور البطن ورقة الخاصرة فلعل هذا الوصف من ملامح النجابة والسرعة. وهذا احتمال بعيد.

⁽ب) وإما من هافت الإبل إذا استقبلت هبوب الهيف فاتحة أفواهها من شدة العطش فهذا من دوافع السرعة وهذا أقرب.

⁽ج) وإما أن المعنى فصيح بدون تجوز لأن ابن عباد نقل أن المهيفات من الإبل هي المعناق.

هماع: متدفق السير على التشبيه بالسحاب إذا همع.

 ⁽٣) ذريف: يتتابع رميه كتتابع ذريف الدمع. . حقق عليه: تأكد منه.
 يصف جمله بظليم هذه حاله من ناحية السرعة.

 ⁽٤) دلى: صار. لعل وجه المجاز أنهم لاحظوا معنى الصيرورة في أحد معاني التدلي أو الدلو فعبروا بهذه المادة عن الصيرورة.

عديت مرقاب طويل منيف ولاي اخيل ظعون خلي تهيف اخيلهم بالشوف شوف نظيف وحولت من راس الطويلة معيف غصن عليه من الجوابي ذريف وزول على مضنون عيني نضيف انت الذي سميتني وانت ريفي ما نيب سلطان ولا انتب شريف

واليا اللي يتعبني براسه عداني (°)
بايسر قطن بين الموشم وابان (۲)
لا ما تواليهم غدا ذيهبان (۷)
ماني لوضاح الثمان رجواني (۸)
نبنوب لاركبه ولا به مقاني
ومعازل ما هي على مود ماني
وانت الذي سميتني مع زماني
ياشين قطعت العنا والعواني

7

⁽٥) عداني: منبسط سهل. لها مجاز من مادة عدن بمعنى الإقامة.

⁽٦) ولاي: وإلاي: أي وإذا أنا.

 ⁽٧) في رواية منديل: أحقهم بالشوف وهو أبلغ بشرط أن تبقى كلمة أخيل في البيت الذي قبل هذا.

لا ما: إلى أن.. ذيهبان: صيغة مبالغة من الذهاب بمعنى السرعة.

⁽A) معيف: كاره وهي هنا بمعنى اليأس.

رجواني: صيغة مبالغة لتسمية من يرجو شيئاً بإلحاح.

قصيدته على قافيتى الميم والجيم بوصل الهاء من لحن المسحوب

نشر منها ابن خيس أربعة أبيات(١) وحدثني أبوعفاس مطلق الشمري بها، ورأيت بعضها في كراسات الشيخ منديل بن فهيد.

قال ابن غازی الشمری: یا خیر کل العرب باختراجه^(۲) تهيمي هوى نفس براسه لجاجة(٣) كبد تصفق ودها في خراجه^(٤) وتفضات بالى مع خطاة الزراجة(٥) جينا مكان اليل وهذا مداجه^(٦)

يا الله يا محيى العظام الرمايم انك تذرى لى هبوب النسايم الله من كبد بها المر زايم شفى على العيرات والحظ قايم ولا جلعدت مع سهلة كالحمايم

⁽١) الشوارد ٤٩/٣. ونقلها كاملة بكتابه من أحاديث السمر عن كراسة الشيخ منديل.

⁽٢) يا خير: تشديد الياء وهو الله سبحانه وقد غاب عن العامة أن الله لا يسمى إلا بما سمى

باختراجه: ما يخرجه لهم من الرزق.

⁽٣) لجاجة: نخوة. البيت كناية عن تمني فرصة الغزو. وعند منديل: يا الله يا منشي هبوب النسايم تجلي صدا كبد براسه لجاجة

⁽٤) خراجه: مخرج. وعند منديل: قامت تصعفق ودها بانزعاجه.

⁽٥) شفى: بغيتى وأمنيتى . . العيرات: الإبل.

تفضاة: إفراغ لأن الإفضاء يعنى ذلك.

خطاة: شبه. عند منديل: الله على العيرات.. وتفضات بال.

⁽٦) جلعدت: تدفقت في السير، والعامة تقول جلعد فلان بفلان إذا جره مسرعاً به. وعند منديل:

ليبا روحن مشل اختبباط النعبايم متحريات الكسب وصط المداجة

غرنا وخذنا مال ناس صمايم وصاح الصياح وغبطوا بالهزايم تحاولوا بقشوش حدب الضمايم واللي وقع حامت عليه الحوايم وضربي انا لعيون زرق الوشايم ولا نيب هلباح يجي للولايم يا شيب عيني واهني البهايم

مثني بنقرة بانهباجة (٧)
والخيل لحقتنا تنابط عجاجه
والخيل عن رمي البواريد ماجه (٨)
على مطيحه سحم الاظهار داجه
غدي شفيق الروح يعطيني باجه (٩)
والامديح الروح عندي سماجة (١٠)
ما ميزن درب القدا من عواجه

(٧) مثني: أي المال ويريد به الإبل: أي أنها معقولة أو باركة. . نقرة: المنخفض بين عروق الرمل. وعند منديل: جبنا عليهن. . همايم . . مربع في نقرة.

انهباجه: مكان متسع. ورواية أبي عفاس: منه باجة. فأصلحتها اجتهاداً. قال خلف الإذن:

هذا الفخر ما هي بعارين بهباج اللي عزل عيلاتكم عن خدرها (٨) تحاولوا: لجأوا بحيلة.

قشوش حدب الضمايم: ما تحمل الإبل من مزاود وخروج وشبهها.

ماجه: ماجت. هذه لغة الشمال.

وكذلك داجه _ بالهاء: أي داجت.

عند منديل:

تطابقوا بقشوش حدب صمايم والخيل من صلو البواريد ماجه (٩) غدي: لعل. وعند أبي عفاس: (غديه) إلا أن الوزن يختل وعند أبي عفاس (يعطين) بدون ياء المتكلم وهذه هي لهجة الشمال إلا أن ضرورة الوزن صرفت الشاعر عن لهجته وهذه قاعدة في الشعر.

باجة: يتبوج لي بابتسامة على التشبيه بتبوج البرق. وعند منديل:

ضربتها لعيون زرق الوشايم اللي صخيف الروح يضحك حجاجه

(١٠) هلباج: كسول اتكالي. قال أبو جراح السبيعي:

يا ونتي ما ونها كل هلباج اونها ومسوكف الباب دوني والشطر الثاني أصلحته اجتهاداً لإقامة وزنه، وهو عند أبي عفاس هكذا: (والا مديع الروح تراه سماجة) وعند ابن خيس (وترى مديع النفس عيب وسماجة) وهو مستقيم بهذه الرواية.

هني دب دب الايام نايم ما له حذا ما حط في البطن حاجة شبنا وحنا مثل سود اللثايم ماضاع من حاجات الابس حاجة (١)

وذكر منديل عن قصة هذه القصيدة أن ابن سعيد أمير الدغيرات حصل له خلاف مع ابن غازي ولما أراد ابن غازي أخذ حقه منعه محمد بن رشيد لأن إحدى بنات آل سعيد أرضعت أحد أبناء عبدالله بن رشيد.

ولما سمع ابن رشيد قول ابن غازي:

شبنا وحنا مثل سود اللثايم ما ظال من حاجاتنا ربع حاجة قال له: ما الذي ضاع لك؟

فتظلم ابن غازي من ابن سعيد فقال ابن رشيد بحضور حمود العبيد الرشيد: لك من الآن حتى الصبح اعمل بابن سعيد ما تشاء، وكان ابن رشيد يظن أنه لن يتمكن من عمل أي شيء خلال هذا الوقت القصير كها أنه أنذر ابن سعيد ليحتاط خلال هذه المدة وكان ابن سعيد يبعد عن حايل ستين كيلومتراً.

فذهب ابن غازي إلى ابن سعيد سارياً في الليل راجلاً ووجده متحسباً له فرصده فلما طلع الفجر أمن ابن سعيد وقام لقضاء الحاجة فلحقه ابن غازي من مكمنه وطعنه ثم عاد إلى حائل قبل الصبح، ولم يرض ابن رشيد بذلك ولكنه لا يستطيع أن ينكر رخصته لا سيما أن مود العبيد كان حاضراً فطرد ابن غازي من حائل فذهب إلى الجزيرة بالعراق عند آل الجرباء.

⁽١١) عند منديل: طول الايام.

عند منديل وابن خيس: ما ضال من حاجاتنا ربع حاجة



ـ ٥ ـ نصوص عن البيئة

قال الأستاذ كاظم الدجيلي:

الفنجال كأس صغيرة تشرب بها القهوة. والكلمة فارسية الأصل من ينكان أو ينكال (كلاهما بكاف فارسية) وهي قديمة الاستعمال في اللسان بخلاف من ظن أنها حديثة التعريب، لأن الأقدمين من اللغويين ذكروها بلغة فنجال كها يعرفها إلى الأن الأعراب بهذه اللغة من شمر وعنزة وعقيل في بغداد ومنه مشعان الهذال ويروى لعبدالمحسن الهذال.

فقد روى لي هربيد البركة الزميل من شمر (وهو راوية الأعراب في أخبارها وأشعارها وحروبها كأبي عبيدة والأصمعي في أيامها ولم يزل إلى الآن حياً يرزق وقد ناهز الثمانين سنة): قال اجتمع قبل نحو ١٠٠ سنة في أيام الربيع مشعان بن هذال شيخ الدهامشة (وروي عبدالمحسن الهذال) وهما من العمارات من عنزة وشويش العجرش (كعملس) من شيوخ الثابت ويروى أخوه صايل (ويروى صالح الوضيحي أو أخوه بصري) وهما من البقعة من الثابت من شمر والأول فارس والثاني من أكبر شعراء شمر (وليس بفارس) ودريعي الشعلان شيخ الرولة من عنزة (ويروى أخوه عول) ولم يكن عندهم تتن (تبغ) فسألوه هل يوجد منه شيء عند أحد فقيل لهم لا يوجد إلا غليوناً واحداً (أي ما يملؤه) وهم يسمونه بلغتهم سبيلاً (بكسر السين) عند خديجة الهذال فقصدوا بيتها وطلبوا إليها أن تجود عليهم به فقالت لا أعطيه إلا (بهوى) ــ أي بشعر يقال في وفيه ــ وكل من عليهم به فقالت لا أعطيه إلا (بهوى) ــ أي بشعر يقال في وفيه ــ وكل من عيد القول يستحقه دون صاحبيه فقال ابن شعلان وهو زوجها:

الله على التتن الخديجي واناسه مع جادل مصيون ضافي لباسه(١) والمسك والريحان بفوجات راسه وهيل يجينا مع ردود الحجيج

معناه: لله طيب هذا التتن الخديجي، وفيه حسن تورية لأن الخديجي نوع من التتن وهو من أحسن أنواعه، ومعنى اناسه (أنسها) والضمير هنا لخديجة وجادر (قادر) وبفوجات راسه (في فروق شعرها) ويروى بدل بفوجات (بفروع) ويجينا (يأتينا) مع رجوع الحجاج ثم قال الهذال:

الله على التتن الخديجي وفنجال

وتلاعبه من قبل.. الأجيال^(۱) وجال ما هو باول العمر فيجي^(۱)

ومعنى مجابلك (مقابلك) بالتخفيف ومعنى فيجي (وزان جيد المنسوبة) الحدث الذي لم تفاجئه ملمة قط ويروى بدل رجال ما هو الخ: (فجاه من هو إلخ) ومعنى فجاه فاجأه ثم قال العجرش أو الوضيحي:

الله على التنن الخديجي وغليون وشلفه نهار الكون وصفرا ومسنون ابغى عليها ان صار طاعن ومطعون عند الجلايب مع تالى الهجيج

ومعنى شلفة (الرمح) والكون (الحرب) وصفرا (الفرس البيضاء) ومسنون (السيف) الحلايب (النوق) ويروى بدل الحلايب: (الحلايل) وهن النساء ويرون أيضاً (خلف العذارى الخ) ويروى الشطر الثاني الى هذا الوجه هو: (وصفرا نهار الكون تدنى ومسنون) ومعنى تدنى (تقرب إلى

⁽١) ورد في الأصل بعض الشطر الأخير هكذا (مع جادر بالليل).

⁽٢) هكذا في الأصل، ورواية أهل نجد هكذا:

ومقابلك من تلع الارقاب مكال (٣) رواية أهل نجد هكذا:

من قبل ما ياتيك قصاف الاجال

الحرب) ومعنى تالى الهجيج (آخر الهزيمة) فجادت خديجة بغليون التنن على الأخير وقالت لصاحبيه إنه أولى به منكها لأنه أجاد القول وأحسن المغزى ولم يشر إلى معنى بذىء (وهو الذي حذفناه هنا) ويسمي الأعراب طريقة هذا النظم (الركباني) ولنا شواهد كثيرة من أشعار الأعراب الحاليين على الفنجال ضربنا عنها صفحاً حذراً من السأم والملل.

وأما كون فنجال وردت في كلام اللغويين الأقدمين فشاهده قول صاحب التاج قال: (لطر جهارة شبه كاس في التكملة شبه طاس يشرب فيه وهو الفنجال).

وقد عرب العرب الكلمة المذكورة الفارسية بنكان بصور أخرى وهي: بنكام ومنجاته ومنقانة ومنقالة ومنغالة ومنكملة [بكاف فارسية] ومكانة [بالكاف المذكورة] فضلاً عن فنجان للدلالة على الساعة المائية المسماة عند الأفرنج (Clepsydre).

قال ياقوت في [٣٨٣:١]: وعلى أحد أبواب هذه الكنيسة [كنيسة القيسان] فنجان للساعات يعمل ليلاً ونهاراً دائمًا اثنتي عشرة ساعة وهو من عجائب الدنيا. ا. هـ.

وقال القزويني [٢٠٧: ٢] وبها فنجان الساعات اتخذ فيه اثنا عشر باباً لكل باب مصراع طوله شبر على عدد الساعات كلما مرت ساعة الليل والنهار انفتح باب وخرج منه شخص ولم يزل قائبًا حتى تتم الساعة فإذا تمت الساعة دخل ذلك الشخص ورد الباب وانفتح باب آخر وخرج منه شخص آخر على هذا المثال. ا. هـ.

ومن هذه الشواهد ترى أن هذه الكلمة قد عربت منذ سابق العهد وليست حديثة النقل كها توهمه بعضهم(٤).

^{* * *}

⁽٤) لغة العرب ٣٦٧/٣.

قال أبو عبدالرحمن: منذ القدم وهجرة الأعراب تتدفق من جنوب الجزيرة إلى شمالها وقد غمرت قبائل الجزيرة براري العراق وأريافها وحملت معها عاداتها حتى صارت بيئة البادية في العراق صورة للبيئة النجدية.

وهذه صورة عن عرب العراق أنقلها بقلم الأستاذ كاظم الدجيلي. قال كاظم:

عرف العموم أعراب العراق وما هم عليه من السخاء وعزة النفس والإباء وحمى الجار والذمار والنجدة والشجاعة.

وما كنت أعرف السبب الذي يحمل الغربى على أن ينقم من العراقي ويرميه بالتوحش والهمجية حتى سافرت مع عدة رجال من فضلائهم وحينئذ أميط عني الحجاب المرسل على تلك الحقيقة الغامضة، ووقفت على السر الذي خفي على كثير من أدباء الغرب والشرق.

من عادات أعراب العراق أنهم يضيفون كل من ينزل بجوارهم وأنهم يقبلون كل ضيف مهم كان مذهبه ونحلته، ويعدون أكبر عار عليهم إذا دعوا أحداً إلى طعامهم ولم يجبهم إليه.

وكم مرة نشبت الحرب فيها بينهم من أجل فنجال قهوة يعطى لأحد جلساء ولنادي (وهم يسمون النادي المضيف أو الديوان أو الربعة) فلم يشربه فيقتله صاحب الديوان أو يبارزه لكونه أخل بشرفه لم يشرب فنجانه فتضرم نار الحرب بين القبيلتين أو القبائل ولا تنطفىء إلا بعد قتل النفوس الكثيرة من الطرفين لأنهم يعدون الذي لا يشرب فنجانه مغموراً في عرضه.

ومن عاداتهم أنهم يحتقرون الحضر أهل المدن ويصفونهم بالجبن والبخل فيقولون إذا أرادوا أن يعبروا عن أحدهم بالذم: (هذا شنهو حضري غلاك بابه اجال الطماطة ابويمة بوليني) معناه من هذا؟؟ هذا

حضري يغلق باب داره دائمًا حذراً من أن يأتيه ضيف وخوفاً من السرق وهو يأكل دائمًا الطماطة (البنادوري أو الطماطم) والجبنة إذا أراد أن يبول في الليل ينادي أمه لتذهب معه طرداً لما يمكن أن يسبب له الخوف.

وكذلك قل عن أهل المدن فيها بينهم فإن الذي لا ينتسب إلى قبيلة من قبائل الأعراب هو محتقر عندهم أيضاً بخلاف المنتسب إلى قبيلة فإنهم يجلونه ويصغون إلى كلامه.

ومن عادات أعراب العراق أن الرئيس أو الشيخ منهم يعد نفسه في محله أكبر من سلاطين الدنيا بأسرهم وكثيراً ما يعقدون بينهم مجالس يتهكمون فيها على قوانين الحكومات لزعمهم أن الحكم للسيف لا غير وقد ضربوا لذلك مثلاً قالوا: (الحق بالسيف والعاجز بريد شهود).

ومن عاداتهم أن الأدنى لا يجلس في محل الأعلى ولا يعلوه وإذا وقع مثل ذلك يعد الأعلى هذا العمل احتقاراً له وازدراء به.

ومن عاداتهم الاستياء ممن يتضجر من مجالستهم ولا يصغي إلى كلامهم ولا يظهر له الارتياح عند سماعه إياه ولا يسر بملاقاة أحدهم ولا يبش في وجهه وهذه العادة في الشرق كله لا في العراق فقط.

ومن عاداتهم الجلوس على الأرض وإذا وجد من يجلس على الكرسي يذم عند قومه ويحتقر ويرمى بالكبر والجبروت.

ومن عاداتهم الجلوس على السفرة جميعاً والأكل من إناء واحد ولا يمد أحدهم يده إلى الطعام بل ولا يقدم عليه بدون إذن ودعاء. وإلا أحجم ولو مات جوعاً، ثم لا يمد المدعو يده إلى الإناء قبل أن يمدها الرئيس أو الداعي إياه.

ولما كان مخالفة هذه العادات عند الأعراب أكبر إثم من مخالفة خالق الناس ورازقهم لأن المحافظة عليها من أوجب الواجبات وأفرض الفرائض

كانت مخالفتها عند الغربيين من باب مقابلة الضد بالضد، لأن الغربي المبني يحتقر القروي، ولا يقبل ضيفاً لم تسبق معرفته إياه وإذا ضاف من يعرفه فتكون ضيافته بمنزلة دعاء إلى غداء لا غير، ويحب الغربي الجلوس في غرفة مخصوصة به، ولا يقبل زائراً بدون استئذانه وقد يرده إذا لم يرد مواجهته، وإذا ضجر من جليسه أو احتاج إلى أمر اعتذر منه في الحال، ولا يعمل عملًا مها كان كبيراً أو صغيراً بدون أجرة ولا يشرك أحداً في طعامه عند الأكل ولا يجلس إلا على الكرسي وعلى هذه قس ما سواها، وكل ذلك مما يخالف أخلاق العرب وعوائدهم كما يتضح ذلك لمن يعرف مصطلحات القومين(٥).

وقال الدجيلي:

لا نكران أن العراقيين يجلون الغريب ويحترمونه كل الاحترام ويودون أن يسدوا إليه كل مكرمة ولا يعتذرون أبداً ممن يندبهم إلى كشف ملمة أو قضاء حاجة أو سد عون.

وهل يذم رجل تسأله أين الطريق الفلاني وهو يراك متحيراً غريباً فيشفق عليك وللحين يترك شغله ويذهب معك حتى يدلك عليه ويرجع عنك بلا أجرة مكافأة؟.

7

وهل يسب فتى تنزل حوله فيحسن قراك ويقوم بضيافتك ولو بقيت مدى الدهر بلا من ولا أذى ولا جزاء ويقدم طعام عشرة رجال لرجل واحد وإذا فضل من ذلك الطعام شيء فلا يرجع فضالته إلى البيت الذي جاء منه بل يأكلها من حضر الديوان، لأنهم يعدون رجوعها أكبر عار عليهم؟!.

⁽٥) لغة العرب ٣٦٧/٣ ـ ٣٧٠.

وهل يرمى بالتوحش شخص يراك وحيداً فيأتي إليك ويحدثك بملح الأحاديث حذراً من أن تقول: ما أوحش هؤلاء القوم لا أنيس فيهم ولا جليس!.

وهل يقذف بالغدر امرؤ تقول له: أنا بذمامك (وهم يقولون بوجهك وأهل الشرقية بعقلك (٢) فيضطر إلى أن يرسل معك أفراداً من رجاله (ويسمون واحدهم مسير(٧) والجمع تسيار ومسايير) ولا يتركك هؤلاء النفر حتى ينزلوك أرضاً تكون فيها أميناً على نفسك ومالك، وحينئذ يرجعون عنك بسلام ولا يأخذون منك درهماً ولا ديناراً ولو أخذوا لأنبهم أميرهم وللحقهم عار قومهم إلى الأبد؟.

وهل يحتقر إنسان تزوره في بيته فيتواضع لك ويتصاغر بين يديك ويجلسك على أعلى المراتب ويقوم بخدمتك ولو كان أكبر منك بكثير لكي يكون مصداقاً لقول شاعرهم:

لعمرو أبيك الخير إني لخادم لضيفي وإني إن ركبت لفارس وإذا أصابك سوء وأنت في بيته فلا بد من أن ينتقم ممن أساء إليك أو يقتل دونك.

ومنه قول الشاعر البدوي العصري النجدي (ويقال إن صاحب هذين البيتين ريمان من شعراء نجد الفرسان) وهما في الفخر والحماسة.

ذبحت سبعـة كلهم فـرسـان بين الظهر والعصر ما صليت كله لاجـل خـاطـر الضيفـان خليت بـاجي سـورهم بـالبيت

 ⁽٦) بتحريك الباء بكسرة غير بينة وإسكان العين وكسر اللام وفتح القاف التي يلفظونها كافأ فارسية وفي الأخر كاف ساكنة.

⁽٧) بإسكان الميم وفتح السين المهملة وكسر الياء المثناة التحتية المشددة وفي الآخر راء مهملة ساكنة.

معناه ذبحت سبعة فرسان لكونهم أهانوا ضيوفي الذين تركت فضلة طعامهم في بيتي لا يأكلها أحد حتى آخذ بثأرهم وكان وقت ذبحهم بعد الزوال أي قبل أن أصلي العصر.

وأعظم من ذلك الحكاية التالية التي تزري بفخر السموأل وهي: غزا ذات يوم كبير العمور (وهم يسمونه قليط والعمور فخذ من أفخاذ شمر ينزل مع الظفير وهم قوم ابن سويط(٨) وكان معه طائفة من قومه فصار عليهم عقيداً وبعد أن خرجوا من بيوتهم لحق بهم ابن صنيتان السويط يريد الغزو معهم أيضاً ولما غنموا اختار ابن صنيتان ناقة من الإبل التي غنموها قبل القسمة لكونه ابن شيخ العرب فأبى أن يعطيها إياه العقيد لأن من عادة الأعراب إذا غزا قوم منهم وأقاموا عليهم فللعقيد الأمر والنهي والعزل ومعنى العزل أنه يأخذ من الماشية التي كسبت قبل القسمة ماكان ظهرها أبيض دون سواه ولو كان في الجيش من هو أكبر منه ولو جود هذه العادة عندهم منع العقيد (العمري) أي العموري واسمه نائف طلبة ابن صنيتان عنه فأسرها الشاب في نفسه ولم يبدها لأحد حتى وردوا فخيم العرب وذهب كل إلى بيته وبعد بضعة أيام زار العقيد المذكور ابن صنيتان في بيته (وهم يقولون سيرعليه) ولما أقبل قام له كل جالس إجلالًا لشأنه وأدنوه حتى جلس على الشداد(٩) وما كاد يستقر بمكانه حتى أخذ الشاب السالف الذكر بندقية وضربه برصاصة من خلفه فأصابت مقتلاً بين كتفيه

⁽A) أولاد سويط أو صويط ثلاثة وهم صنيتان وجعيلان وحمود ابناء نائف بن سلطان السويط وكان لصنيتان وهو الأكبر النظر بالأحكام والقضايا (أي العرافة) بين الأعراب ولجعيلان وهو الأوسط مراسلة الحكام ورؤساء الأعراب وعقد العهود والمحالفات بين الأعراب وبين قومه. ولحمود وهو الأصغر الرئاسة على الظفير وما زالوا على هذا السير إلى أن مات صنيتان ثم جعيلان وقد بقي حمود رئيساً إلى الآن وهو حي يرزق.

 ⁽٩) بإسكان الشين المعجمة فدال مهملة مفتوحة بعدها ألف وفي الآخر دال مهملة متكا يتكا
 عليه وهو للبعير كالسرج للفرس.

فمات للحال ولما شاهد العمور ما جرى لزعيمهم قوضوا خيامهم وعزموا على الرحيل، وقالوا: إننا لا نريد جوار شيخ يقتل كبيرنا في بيته.

ولما سمع القول ابن صنيتان حكم على أخويه وقومه: إن لم تأتوني بالصبي قبل المغرب لكي أقتله انتحرت فذهبوا يفتشون عليه فوجدوه في بيت من بيوت الأعراب فأتوا به إلى أبيه فمسكه وذبحه بيده كها تذبح الشاة وقال: إن ولداً يهين مجاوري (وهم يقولون اقصراي) في بيتي لحق أن يذبح هذا الذبح ثم أهدى رأسه إلى العمور ولما شاهدوا الرأس رجعوا إلى منازلهم السابقة. وقد وقعت هذه الحادثة في حدود سنة ١٣٢٠هـ منازلهم على ما أخبرنا الحاج جار الله الدخيل العقيلي النجدي.

ونظير هذه الحكاية حكاية وقعت للمهدي (١٠) شيخ حرب مع رجل من عنزة وذلك في أوائل القرن الثالث عشر من الهجرة ومثلها لابن محلاد واسمه (برجس) وهو من شيوخ عنزة الفرسان مع التمياط من شيوخ شمر واسمه مجحم وذلك قبل ٥٠ سنة ونحوها أيضاً لابن شعلان واسمه محمد مع رجل من الفضلة من شمر وذلك قبل ٤ سنين.

فبالله أيها العادل المنصف أمن الحق أن يقال لصاحب هذه الأعمال رذلًا لئيمًا وأن يقال لصاحب الأعمال التي تضادها فاضلًا كريماً؟.

فلينصف السائح الغربي نفسه وليجاز العراقيين في عاداتهم وأخلاقهم وإذا رأى بعد ذلك طريقاً للذم والانتقاد فله أن يسلكه وإلا كان ذمه إياهم ظلمًا وعدواناً(١١).

* * *

قال أبو عبدالرحمن: لعله مهمل المهادي من الفضول وقصته مع جاره مشهورة. (١١) لغة العرب ٣٧١/٣ ــ ٣٧٤.

⁽١٠) بإسكان الميم وفتح الهاء وكسر الدال وفي الآخر ياء مشددة. الدجيلي.

وهذه مقالة للأستاذ عبدالله الماجد عن الطب البدوي في قلب جزيرة العرب.

قال:

يقاسي البدوي من شظف الحياة في الصحراء، ما يجعله دائم العمل والدأب على جلب مصالحه، وتقويم أسرته، ينتقل من سهل إلى سهل، يتبع منابع القطر، ينظر الأرض وقد اكتست بلباس أخضر من الكلأ، فتعود إلى نفسه نشوة الأمل، يطفح وجهه بالبشر، وكأنه عاش من جديد. وما هي إلا أيام ويتبدل هذا الفرح إلى هم حيث يفكر في تقويم قطيع الغنم والجمال يبحث عن منطقة مكلئة له.

ولكن الانشغال، بالحياة المعيشية وكدها لم يمنعه عن التمتع والتصرف بأسباب أخرى من حياته هي بمكان هام في مجرى حياته، فجعل من نفسه طبيباً يعالج أسرته إذا ما مرضت، ويعالج أغنامه وجماله وخيله. فهو بذلك قد أخذ الطب عن أسلافه الذين كانوا يعرفون التركيب الجسماني للناقة، وفي ذلك نظموا شعرهم، وها هو طرفة بن العبد يقول عن ناقته:

وجمجمة مثل العلاة كأنما وعى الملتقى منها إلى حرف مبرد وأروع نُباض أحــذ مـلمـلم كمرداة صخر في صفيح مصمد

إن هذه الأوصاف لا تدل على ملاحظة عارضة عابرة، بل على مشاهدة عاقلة ودرس دقيق ليس في نطاق الشعر، بل هو بعلم الطب الصق.

وقد كان البدوي في عصور الجاهلية. يداوي بما له من الذكاء، ومن الاختبار من غير رجوع إلى قواعد ثابتة، أو علم منظم في ذلك.

يقول ابن خلدون _ المقدمة: ٩١٨ _: (وللبادية من أهل العمران طب يبنونه في غالب الأمر على تجربة قاصرة على بعض الأشخاص ويتداولونه متوارثاً عن مشايخ الحي وعجائزه، وربما يصح منه البعض إلا أنه ليس على قانون طبيعى).

والطب أول ما نشأ في الجزيرة العربية كان بدائياً حيث اختلطت فيه العلاجات الصحيحة بالشعوذة والطلاسم، التي كان الاعتماد عليها في مقاومة إصابة العين والالتجاء إلى الحجامة أو الفصد، إلى جانب استعمال بعض الأعشاب التي تجلب عادة من الهند وبعضها ينبت في صحراء الجزيرة وكان من أول أطباء البادية الحارث بن كلدة بن عمرو بن علاج الثقفي، وابن حذيم، وزينب طبيبة بني أود، وكانت بارعة بالتكحيل (مداواة العين) عارفة بالأعمال الطبية وبالجراحة، ومنهم أبو رمثة التميمي، والنضر بن الحارث بن كلدة، وكان بارعاً كأبيه.

ويرجع الطب العربي في أصله إلى مصدرين أساسين: يوناني وهو الأصل، والثاني فارسي. ولا شك أن اليونان والفرس مدينون لمن سبقهم في العلوم، فقد نشأ الطب في أشور بابل، وقد اشتغل بالطب في مصر القديمة في القرن الثلاثين قبل الميلاد. اشتغل به وزير فرعون وطبيبه الخاص في ذلك الزمن، وعقب ذلك تطورات لا مجال لذكرها في هذه العجالة.

واليوم في البادية عرافون كثيرون، تعلموا بأسباب الطب والمداواة، ولكنهم ليسوا كعرافي أسلافهم في القديم على قلتهم، وهم على قلتهم، لهم مكانة العرافة والتزعم في العرافة، وكان عراف اليمامة رباح بن حجلة، وعراف حجر الأبلق الأسدي، وقد شكا عروة بن حزام حبه لعفراء بعد أن أصابه من حبها ما أصابه:

جعلت لعراف اليمامة حكمه وعراف حجر ان هما شفياني

فما تركا من حيلة يعملانها ولا رقية الا وقد رقياني

لقد أخذ أطباء البدو عقاقير أمراضهم من نبات بلادهم وأعشابها. كما فعل أسلافهم من قبلهم، ومن هذه النباتات والأعشاب، والحنظل وهو لتسهيل البطنة بعنف والكافور ويستعمل لقطع الرعاف ويقوي الحواس ويقطع الباه، والكمون يحل القونج ويطرد الريح، والنعناع وهو من ألطف البقول، ويقوي المعدة ويسكن الفواق ويمنع القيء، والضال وهو السدر البري، والرمث من الحمض، ومن الرمث أيضاً ما يشبه الغضا شجر جيد للوقود، والشيح وهو نبات مشهور، ويستعمل لتخفيف بعض الأرياح في الجسم، والقيصوم وهو نبات مر المذاق، والعرمض والسنا وهو دواء مسهل، والجعدي والبعيثران والحرمل ويقطف عادة طلوع الشمس إذا أريد علاحاً.

استعمل الطبيب البدوي الكثير من هذه النباتات والأعشاب، وعند الحاجة التي تدعو إلى تركيب بعضها مع بعض، إما لإصلاح كيفية الدواء أو إزالة كراهته أو لإضعاف قوته أو لرفع ضرر الدواء أو لحفظ قوته زماناً، أو لشدة المرض وقوته إذا لم يوجد دواء واحد يقاومه، أو لاختلاف مزاج المريض.

بإحدى هذه المسببات، يستطيع الطبيب إجراء عملية تركيب دوائه، والطبيب البدوي جرى في هذه التركيبات عن خبرة وحذق وتتم العلاجات تبعاً لاختلاف الأمراض، فمثلاً في عضة الكلب (المغلوث)، يشق موضع العضة، وتوضع عليها المحاجم وتمص مصاً قوياً، ويجتهد ليبقى الجرح مفتوحاً.

وعلاج الملسوع ويكون بترك النوم حتى تتم المعالجة التي هي عادة سبع ليالي أو أربع عشرة ليلة. وأحياناً يتدارك الملسوع، وتوضع على مكان اللسعة المحاجم بعد شقها ويمص السم قبل انتشاره في أجزاء الجسم.

وقد اشتهر أطباء من البادية بفراستهم في الطب، وطول باعهم فيه من عرب نجد وذاعت شهرتهم بين القبائل، حتى أنهم إذا دعت الحاجة يرتحل إليهم في مضارب خيامهم في مناطقهم المعروفة ومن هؤلاء رجل من مطير من قبيلة المجالسة يدعى (المقضي) لقد بهر هذا الرجل العقول بماله من إقدام وجسارة في الطب نادرة. من ذلك أن رجلاً من قبيلته انكسر فيه ضلعان بعد سقوطه من ناقته، وفي الحال حضر (المقضي) الطبيب، وأمسك بإحدى الكلاب وشق ضلوعه وفي الحال شق مكان ضلعي الرجل المصاب وأبدل بضلعي الكلب ضلعيه المنكسرين وخاط الشق بشعره من ذيل الناقة وبعد مدة من الزمن برىء فيها جرح هذا الرجل، وعاش سالماً كا كان.

إن هذه البراعة من النادر وجودها لدى غيره، وتعطي دليلاً لمدى حرص البدوي على معرفة كل ما من شأنه سد حاجة في منأى بعده عن الحضر، وقد اشتهر والده من قبله فكان طبيباً حاذقاً.

كان المقضى معاصراً الملك عبدالعزيز رحمه الله.

ومثله اشتهر ملفي بن زيد الحربي، وعلاجاته في نطاق الجمال والخيل، فهو طبيب بيطري. كان يعالج الناقة إذا أصيبت بكسر في إحدى قوائمها، يربط إحدى القوائم السليمة مع قوائمها الخلفية. ويجعل من تحتها مسنداً عمل كهيئة السرير بحيث يرفعها من تحت بطنها عن الأرض وتتكىء عليه، وتسند يدها المصابة بالكسر بجبائر من الخشب وتبقى على حالتها هذه مدة أربعين ليلة بعدها تشفى.

ويعالج الناقة إذا أصيبت بفقد بصرها، وتظهر إثر ذلك علامات من تحت جفن العينين على شكل قطع بارزة، فتقطع رؤوس هذه الظواهر ثم يوضع مكان القطع قليل من الملح. وبإذن الله يعود بصرها إليها، ويسارع الطبيب في اتخاذ هذه الإجراءات قبل مضي أيام لكي يكون العلاج سهلاً،

تشفى في حالة، وحالة أخرى يعالجها عندما تصاب أنثى الفرس بعدم الإنجاب والحمل ... يحدث هذا عادة بفعل تشقق الجهاز التناسلي للفرس. في هذه الحالة، تكيل الفرس بالقيود ويجرى عملية سريعة لاستخراج جهاز التناسل، ونشره بحيث تظهر أماكن التشقق. في هذه الأثناء قد أحضر له عدد من الدواب الصغيرة التي تكثر في مناطق تزول البدو، تسمى هذه الدواب بـ (القعوس، أو القعران) لدى البدو وتثني مناطق الشق على بعضها، ويترك للدابة الصغيرة أن تعض مكان الشق هذا، ويقطع رأس هذه الدابة عن جسمها، ولا يزال الرأس ماسكاً بمنطقة الشق. وهكذا حتى تنتهى عملية ترقيع مكان الشقوق لإعادة جهاز التناسل مكانه، يحفر في الأرض عب تجعل يدا الفرس بداخله، وتبقى أرجلها خارج العب، فترتفع مؤخرتها بينها تنحدر مقدمتها، ويعاد الجهاز التناسلي أو الرحم كما يعرف لدى البدو إلى مكانه، وينشر بداخل جسمها، ويجهز قطعة من التمر عجنت وخلطت مع بعضها متماسكة مع قليل من الملح والسمن وتجعل بداخل التناسل كخميرة له وبعد إتمام ذلك تطلق الفرس، وبعد عملية اللقاح مع الفرس من جديد تنتظم عملية الإنجاب بعد انقطاع.

بعد ذلك يحق لنا أن نعهد البدوي في الصحراء طبيباً ماهراً، يعبا بجميع مستلزمات حياته على شقائها وشظف العيش فيها، وجعل من نفسه طبيباً ماهراً في كل ما يحل به وبقبيلته من بلاء، وحتى قطيعه تفرس في أمر تطبيبه فجعل من نفسه طبيباً بيطرياً إن هذا هو البدوي في قلب الجزيرة العربية وهذا طبه في أعلا صوره (١٢).

* * *

⁽۱۲) مجلة العرب س ۲ ج ٤ ص ۲۹۷ ــ ۳۰۱ وللدكتور يوسف الحميدان مناقشة لهذه المقالة بمجلة العرب س ۲ ص ۳۰۸ ــ ۹۱۰.

وقال الدكتور حبيب صادر عن علاج بدو العراق للزهري:

جوب جيني (بجيمين فارسيتين مثلثتين) لفظة مركبة من كلمتين فارسيتين الأولى (جوب) أي خشب، والثانية (جيني) أي صيني ومحصل معناهما الخشب الصيني والكلمة يستعملها العراقيون ليدلوا بها على النبات المعروف باللاتينية، وهو من الفصيلة العشبية.

والذي يستعمل من هذه النبتة هو جذرها وهو يتقوم من عدة طبقات سمر اللون إلى الاصفرار طعمها حار ومر قليلاً ورائحتها بها لا تشبه رائحة شيء آخر ويغلى منها قدر تسعين غراماً على نار هادئة مع لتر ماء ويغلى إلى أن تصبح كمية الماء قدر نصف لتر فحينئذ ترفع وتصفى وتؤخذ في أثناء اليوم الواحد.

ويسعملها البدو كلهم على هذه الطريقة ولا يتخذونها للزهري فقط، بل لكل الأمراض الجلدية كالأكزيما والقوباء والجرب، بل للحبل أيضاً ولجميع الأمراض النسوية وذلك أن المرأة إذا رأت أنها منحرفة المزاج عمدت إلى الجوب جيني وهذا العقار كثيراً ما ينتج نتائج حسنة في أعراض الزهري الجلدية فلذلك يعتقد كل البدو صحة شفائها فيشترونها بأسعار باهظة ويخزنونها في بيوتهم ولهذا قل من لم يفهم كلمة (جوب جيني)، ولكنها ليست بكافية لاستئصال داء الزهري الذي يزداد يوماً فيوماً في ديار العراق ومع ذلك تراهم لا يستعملون علاجاً سواها فيا للأسف من هذا الصنيع.

وفي المنطقة التي قضيت فيها مدة من الزمن أرجع أن سبعين في المئة من الأهالي مصابون بهذا الداء ويسمونه (أبو الخصيان) إذا أصاب مذاكير الإنسان ولأنهم لاحظوا أن المتزوج المصاب به لا يعيش له أولاد وإذا ظهر في الحنجرة أو البلعوم سموه (اللواث) وهم يعتبرونه مرضاً خفيفاً للغاية ولا بد لكل إنسان من الوقوع فيه ويعتقدون أيضاً أنه يخول الجسم مناعة دائمة وأن كل إنسان لا يصاب به إلا مرة واحدة في حياته لذلك تراهم

لا يخافونه ويتمنون لأطفالهم أن يصابوا به اعتقاداً منهم أنه يكون أخف وطأة عند الصغار.

ويقال عن اعتقادهم أيضاً أن الذي لا يصاب به في الدنيا يلاقيه في الآخرة وأظن أن هذا القول مبالغ فيه والذي تحققته بذاتي أنهم لا يتجنبون عدواه والتعرض للوقوع فيه.

ومن المعلوم أن هذا الداء وراثي ومكتسب أعني أنه ينتقل إلى الولد بالوراثة وينتقل إلى الغير بالعدوى وذلك باتباع العادات السيئة التي تساعد انتقاله من شخص إلى آخر وأنت تعلم أن البدو يكرمون الضيف كل الإكرام ويطعمونه أولاً، ثم يأكلون بعده لكنهم يأكلون ما تبقى من الأكل الذي أكل منه الضيف ويتمششون العظام إذا كان هناك عظام ومن الماعون نفسه الذي أكل منه وبعده يشربون القهوة مع ضيفهم في فنجان واحد وأحياناً في فنجانين فقط فكيف يتاح للبدوي المسكين المحيط به عدد عظيم من هؤلاء المصابين بالزهري أن يتجنب هذا الداء فضلاً عن أنه يجهل ضرر هذه العادات فإذن لا بد من الوقوع في الشرك.

فإذا استمرت الحالة على هذا المنوال لا يمضي كثير من الـوقت إلا ويعم هذا الداء البدو جميعهم.

وهو منتشر أيضاً بالصورة المذكورة في حضر العراق فهو منه أهم في المدن الكبيرة من البلدان الصغيرة ولا سيها العاصمة فانتشاره بين الشبيبة دليل واضح على توسيع نطاق سريانه، وهذا الداء من أهم المصائب التي تهدد المجتمع لأنه يفتك فتكاً ذريعاً في كل أعضاء الجسم فيدخل إلى الدماغ ويسبب جميع الأمراض العصبية والعقلية على اختلاف أنواعها وإلى العينين فيذهب بالبصر وإلى الأذنين فيعتريها الطرش والصمم وإلى الخنجرة فيذهب بالصوت وإلى الخصيتين فيغدو الرجل عقيبًا وإلى الكليتين أو الكبد أو الرئتين فيحدث فيها أعراض تشبه داء السل في تطوراته وعلى

كل حال هو أفظع الأمراض وأخطرها على أعضاء الألفة الاجتماعية ولا سيها أن إصابته الشبيبة أكثر من غيرها.

والطامة الكبرى هي انتشاره بين البدو والحضر على قياس واحد من باب التقريب بعكس سائر الأمراض فالسل الرئوي مثلاً إذا كان متفشياً في المدن فهو قليل الوقوع في الأعراب لكن الزهري يزداد نمواً في القومين الحضر والبدو على حد سواء.

والمصاب الجسيم هو أن هؤلاء البدو لا يستعملون علاجاً لهذا الداء إلا العشبة أو (الحبوب جيني) ومن المعلوم أن خاصية هذا النبات إدرار البول والعرق وأن تأثيره على جرثومة الزهري خفيف جداً لأنه يلطف أعراضه أحياناً لكنه لا يستأصل شأفته ألبتة ولذلك ينتشر الزهري الوراثي هائلاً في العراق أضعاف انتشاره في باقي البلدان ومعدله المئوي يزداد يوماً فعسى أن تأخذ حكومتنا الوسائل الفعالة لمنع سريانه بين السكان وإلا فالخسائر لا تقدر (١٣).

وهذا نص آخر لسليمان الدخيل _رحمه الله _ عن أخلاق أهل نجد.

قال:

أخلاقهم هي أخلاق العرب الأقدمين العزيزي النفس المتوقدي الذهن الأذكياء الشهام الأباة أخلاق لم تغيرها الحوادث والأزمان فهم اليوم أهل كرم وشجاعة ووفاء وسماحة وحمى ودخالة وسيرتهم توافق قوانبنهم وتنطبق عليها أتم الانطباق ولا تحيد عن الكتاب والسنة فهم يجلونها أعضم الإجلال ولا يعتبرون إلا إياها.

⁽١٣) لغة العرب ٨٦٧/٩ ــ ٨٦٩.

نعم يوجد بين القبائل من يجري على قوانين وسنن راجعة إليهم وخاصة بهم يقومون لها ويقعدون لكن إذا جاؤوا المدن رجعوا إلى الشرع الشريف في أمورهم وشؤونهم الاجتماعية. هذا فضلًا عن أن لهذه السنن من المزايا والمحاسن ما تفيد كل الإفادة تلك الأقوام في هاتيك الربوع ولولا ضيق المقام لأتينا على ذكر بعض منها إظهاراً لمنافعها ولما أودعتها من الحكمة البعيدة المرمى والمبنى والمعنى.

والتجارة التي يتعاطاها أهل تلك الأرجاء هي الخيل والإبل وكلاهما من أحسن ما وجد من جنسيهما في الدنيا كلها جمعاء.

ولعلنا نعقد يوماً فصلاً فنذكر فيه ما يجب الوقوف عليه في هذا البحث.

والتمر وأنواعه كثيرة وأسماؤه هي تلك الأسهاء القديمة لا تتغير وهذا يفيدنا في تضحيح بعض الألفاظ الواردة في هذا المعنى.

والسمن (واسمه عندهم الدهن كها يسميه العراقيون) والصوف والوبر، ويذهبون بكل صنف من هذه الأصناف إلى حيث يكون رواجه، فيذهب بالخيل مثلاً إلى بلاد الهند، وأغلب أصائل هذه الأنحاء من نجد، وينقلون الإبل إلى مصر والشام، ويحملون التمر إلى الحجاز ويبيعون الدهن أو السمن في البصرة والكويت والحجاز حسب الوقت الذي يوافق نقله أو يصادف تصريفه وإنفاقه في موطن دون الموطن الآخر الذي رخص فيه، وهذا هو سر أسفارهم المترامية وتغربهم عن أقطارهم العزيزة، ولهم في ذلك من الصبر والجلادة ما لا تراه في أقوام آخرين سواهم، فإنك ترى الواحد منهم يقيم نائياً عن مسقط رأسه ثلاثين حولاً مثلاً ولا يتأفف من حالته ألبتة، وهم أهل سعي وكد وجد ولا تعيقهم الأخطار الشديدة ولا الأهوال الهائلة عن الوصول إلى ما به منفعتهم.

أفبعد هذا تتعجب من كون كثيرين منهم وصلوا إلى لندن وأميركة والديار النائية، فلقد يقضي واحدهم الأيام الطوال والأعوام الكثار بدون أن يلتفت إلى وطنه.

أغلب زراعتهم متوقفة على الحنطة والشعير والذرة (الأذرة والأدرة) والسمسم والدخن ويزرعون كل هذه الحبوب بقدر حاجتتهم، وإذا حبست السهاء ماءها اضطروا إلى جلب ما يحتاجون إليه من البلاد الأخرى كالكويت والبصرة والسماوة وغيره، ولقد كانت الزراعة تتقدم عندهم تقدماً عظيمًا لولا أمرين أحدهما: جور الحكام، والثاني: قلة المياه.

ولقد حاولوا مراراً استنباط المياه بالآلات المختلفة أو حفر الآبار والارتوازية فلم يتيسر لهم ذلك، لصعوبة الطرق ووعورتها بحيث لا تستطيع العجلات السير فيها.

وأما إذا قلت: فهناك جمال تضطلع بحملها: قلنا: تضطلع بحمل بعضها لا بكلها لأنه يوجد آلات ثقيلة غاية الثقل لا يحملها البعير الواحد، بل ولا البعيران أو الثلاثة، ومن ثم أصبح نقلها من البعيد التحقيق، ولولا ذلك لأصبحوا في غنى عن الديار الأخرى في كل أين وآن، بل لزادت حاصلاتهم على نفقتهم ولربحوا من التجارة بما فضل عندهم أموالاً طائلة تأتيهم من البلاد التي ينفقون اليوم فيها أموالهم للحصول على ما يحتاجون إليه.

ليس لهم من الصنائع إلا ما لغيرهم من مجاوريهم من أهل الكويت والبصرة كالتجارة والحدادة والسكافة والخياطة وما ضاهى هذه المهن، ومهارتهم في الأسلحة غريبة فإنهم وإن كانوا أخلاء من جميع الوسائل الميسرة لهذه الغاية فإنك تراهم يصلحون ما يقع من أنواع الخلل ببنادق ما وزر وما رتيني، وأغرب من هذا أنهم يفرغون المدافع إفراغاً محكمًا ويحسنون التصرف بالمدافع الجديدة الطرز حتى إنك تخالهم أنهم تلقوا علم

المدافع عن أصحابه المهرة وإذا وقع في هذه الآلات خلل أصلحوه على أقوم وجه.

ومع كل هذه البراعة والتفنن لا تشاهد في أيديهم أدوات تامة العدة كما ترى في البلاد الراقية في المدنية.

وعندي أنه لو وجد بأيديهم آلات تساعدهم على تحقيق أمنيتهم لبرزوا في الصناعيات على من سواهم ولأتوا بكل عجاب، وأوقفك الآن على أغرب من هذا كله: أنهم يتحرون المباحث العلمية الدقيقة ويتتبعون الاكتشافات الحديثة كالكهرباء والسلك الجوي وبعض الآلات البرقية وما ضاهى هذه الموضوعات الجديدة، وأعهد واحداً في القصيم يضيىء محله بالنور الكهربائي الذي هو من صنع يديه وقد ركب الأجزاء التي يتولد منه بأعمال فكرته.

وإذا كانوا لا يحققون دائمًا ما يعقدون النية عليه فهو لأنهم في شغل شاغل عنه بما يقومون به من أمر المعيشة وتطلبها في الأقطار النائية.

بقي علينا إيراد أمر الديانة والاعتقاد عندهم، فقد أسلفت وقلت إنهم يعتمدون على الكتاب (القرآن) والسنة (وهي الحديث الصحيح عن رسول الله صلى الله عليه وسلم) ولدي بحث جليل في هذا الموضوع وهو لا يخلو من فائدة لمن يريد تتبع الحقائق على وجهها الصادق الصحيح واستقراء ثواب الأمور، ولعلي أعود إلى هذا المجال في فرصة أخرى.

هواء البلاد: لا تكاد تلفظ كلمة نجد إلا وتتصور هذه البلاد تحت عينيك ويهب عليك نسيمها ويتلاعب أمامك هواؤه الطيب الجاف، لأن معنى نجد ما أشرف من الأرض وارتفع واستوى وصلب وغلظ. . ولا يكون النجد إلا قفا أو صلابة من الأرض من ارتفاع مثل الجبل معترضاً بين يديك يرد طرفك عها وراءه . . (عن التاج)، والهواء في منتهى الحرارة

وقد تبلغ في الظل في بعض المواطن ٥٦ درجة بالميزان المئوي، وعند الصباح يهب نسيم طيب لذيذ في الصيف وإذا تكبدت الشمس السهاء انقطع الهواء في شهر تموز وآب وأيلول حتى يكاد الإنسان يموت اختناقا إلا أنه لجفافه لا تؤثر كثيراً على الصحة، ويضطر من يسكن تلك الديار إلى اتخاذ المآكل الخفيفة الهضم والانقطاع عن المسكرات والامتناع عن الأطعمة المطبوخة باللحوم الثقيلة.

تأثير الهواء على السكان: اعلم أن أغلب الأمراض تتولد هناك من الكبد لشدة الحر، ومن مؤثرات الحر على أهل البلاد أن أغلبهم ضعاف نحاف سمر الألوان طوال القامة إلا أنهم أقوياء يحتملون الجوع والعطش إلى درجة لا تكاد تراها في سواهم، وهم عصبيو البنية ذوو عزم شديد ومضاء بعيد إذا قصدوا شيئاً لا يرجعون عنه ولو كلفهم كرب الموت وإراقة الدماء وهم من بين جميع العرب سريعو تلقن العلوم والمعارف بل هم يتلقفونها تلقفاً لسرعة تناولهم إياها وكذا قل عن الصنائع والفنون على اختلاف أنواعها وضروبها.

ليس في بلد من بلاد العرب من يحصي عدد الأنفس. هذا فضلاً عن أن هذا العمل عندهم مشؤوم إلا أن العارفين يقدرون أهل نجد بما ينيف على مليون نسمة.

يتضح لك مما أسلفنا ذكره أن بلاد نجد من أحسن بلاد جزيرة العرب تراباً وهواء، ولهذا قال ياقوت في معجمه: لم يذكر الشعراء موضعاً أكثر مما ذكروا نجداً وتشوقوا إليها من الأعراب المتحضرة من ذلك قول أعرابي:

حنيناً إلى أرض كأن ترابها إذا أمطرت عود ومسك وعنبر بلاد كأن الأقحوان بروضه ونور الأقاحي وشي برد محير

أحن إلى أرض الحجاز وحاجتي وما نظري من نحو نجد بنافع أفي كل يوم نظرة ثم عبرة متى يستريح القلب إما مجاوز وقال أعرابي آخر:

فيا حبذا وطيب ترابه وريح صبا نجد إذا ما تنسمت بأجرع ممراع كأن رياحه وأشهد لا أنساه ما عشت ساعة ولا زال هذا القلب مسكن لوعة

خيام بنجد دونها الطرف يقصر أجل لا ولكني إلى ذاك أنظر لعينيك مجرى ماؤها يتحدر بحرب وإما نازح يتذكر

إذا هضبته بالعشي هـواضبه ضحى أو سرت جنح الظلام جنائبه سحاب من الكافور والمسك شائبه وما انجاب ليل عن نهار يعاقبه بذكراه حتى يترك الماء شاربه(١٤)

* *

وقال الشيخ إبراهيم بن عبيد:

كانت معاملتهم حسنة ويحنو بعضهم على بعض لأن غالبهم كانت طاهرة قلوبهم واللين مما كانت القلوب عليه الآن والدنيا لم تبسط عليهم كما بسطت على من بعدهم فكان الإنسان يعطي وإن كان من قلة ويبذلون أموالهم في الأوقاف على الفقراء والمساكين وطلاب العلم والأثمة والمؤذنين فإنك لا تكاد تجد نخلاً من النخيل إلا وفيه تمر معلوم للصوام أو مؤذن المسجد أو إمامه أو مصابيح المسجد ويتسابقون في الخيرات كما أن غلات الأراضي تكثر فيها الأوقاف ويعمرون المساجد ويؤون الضعيف ويرحمون ذا الفاقة هذا وما كانوا يعرفون طيارة ولا سيارة بل لم يتمكنوا من تسييرها ولم يتوصلوا إلى هذه الكهرباء.

⁽١٤) لغة العرب ١/٦٣ ـ ٦٩.

أما جعل مراكب برية كهذه المصنوعات فقد أوجدوها غير أنهم لم يستطيعوا تسييرها إلا ببغال أو جمال أو حمير تجرها وغالب سلاحهم إنما هي أم فتيل أو مدافع تجر ويجعل فيها البارود والقبس وسيوف ورماح ونحوها.

أما المصابيح إذ ذاك فكان مادتها الودك يلقى فيها فتائل وتوقد أو شمعة وتحوها لذلك كانوا إذا أغار بعضهم على بعض وطلبوا المغير عليهم ليلا ليستردوا ما أخذ يربطون قدراً بين بعيرين ويوقد في هذا القدر نار من حطب ليقصوا الآثار ويسمونه مشعل الشيخ أي الرئيس وما نشأت إذ ذاك هذه الأهوال والمهمات وما كانوا يعرفون الكهرباء أو اللوكس أو شيئاً من البترول ولم تظهر هذه المطابع التي هيأت توفير الكتب والمطبوعات والرسائل وغيرها في هذه الأزمنة وعلى قياس هذا تعرف أنهم في بداوة.

وغالب الشعراء الذين لم يتعلموا العلم إنما كان شعرهم نبطياً فيه فصاحة وبلاغة فيرى غير موزرون كها يشاهد في شعر حميدان والقاضي وابن ربيعة وابن عرفج وابن لعبون وكانوا يعيبون نسب الحداد وأهل الصناعة كالنجار والعطار والصيرفي، فمتى كان المرء كذلك فهو ساقط النسب عندهم وكان الرجل إذا أحسن إلى الرجل وأراد مكافأته ينصب على بيته راية بيضاء وينادى عليها فلان بيض الله وجهه (١٥).

رفعت له بيضاء على رأس شاهق أعلل ربعي بالثناء من خصاله له ترفع البيضا ويحدى بذكره فتى تنجلي أكدارها من فعاله تسلسل حرا بين قسوم أعزة فعم كريم مع جلالة خاله وكانوا يعتنون في الفلاحة لا سيها النخيل والزرع كالبر والدخن وقد جعل الله فيها بركة أعظم منها اليوم.

⁽١٥) قال أبو عبدالرحمن: ليس هذا معروفاً في بادية عصور العاميةمع أن في أمثالهم: تنشر له البيضا.

وقد حدثنا والدنا السعيد قدس الله روحه أنهم أنكروا الساعة لما حدثت حتى أطلق عليها بعضهم أنها صنم.

ولما جاءت لأول مرة إلى القصيم في أمارة حسن بن مهنا يحملها رجل العقيلات وشى بعضهم إلى الأمير حسن يقول إن معه صنبًا فلها ألقى الأمير القبض عليه وفتشه وجد الساعة لا يعرفونها إلا أنها صنم، وذلك لأنه لا يوجد ساعات في نجد إذ ذاك وكان لأهل نجد عادات وأخبار عجيبة.

ومن أبلغ مشروباتهم قهوة البن فإنهم يتغالون في تقديمها وعملها ولهم أشعار رائعة في القهوة لأنهم كانوا يرون فيها رجولة وتقدماً فهي أعظم ما عندهم من الحشمة يقدمونها على اللحم والألبان وسائر المأكولات ويستنشقون رائحتها إذا حمصت أبلغ من استنشاق العود والبخور والطيب والعطر، ولا سيها إذا صبت كنقاعة الحناء فإن لهم شعراً بصفتها ويرون إكرام الضيف وحسن الجوار وتزويج الأكفاء وإن كان المهر قليلاً ولم يفش فيهم الترف والمدينة إنما يخشوشنون في بعض الأحيان تأدباً مع الشريعة ولكل زمان دولة ورجال(١٦).

* * *

وقال عباس العزاوي:

من سمر البادية، ومن أكثر ما يلهج به البدوي اختيار الزوجة، ومراعاة أصلها، وطيب نجارها، وعراقة نسبها، وهي عونه في حياته، أو شقاؤه ومذلته، ويلهج العربي دائيًا بقوله (العرق دساس)، (ثلثا الولد لخاله) و (دور علي المنسب ترى الخال جرار) و (بنت الذلول ذلول)، وكلها تدعو إلى لزوم التحري عن الزوجة اللائقة، وأساساً إن الزوجة ليست بضاعة تشترى أو تباع، وتتداولها الأيدي، والقوم إذا رأوا أدنى عيب في

⁽١٦) تذكرة أولي النهى والعرفان ١٤٩/١ ــ ١٥٠.

القبيلة يتوقون من الاتصال بها، ويتباعدون خشية أن يدس العرق، وإذا كان المخول رديئاً نراهم يتباعدون حذر أن يتورث عرق الخؤولة، وهكذا الوارثة مراعية عندهم في الخيل والإبل.

وفي الوقت نفسه يحضون على أخذ النساء والإكثار منهن ليكون للمرء أولاد يكيد بهم أعداءه، ويقهر منافسيه، فيقولون: خود من النساء وجيد العدا (خذ من النساء وكد الأعداء)، ولا يحصى القول في هذا الموضوع.

وإني ذاكر بعض الحكايات في النسب، واختيار الزوجة، ولا يختلف فيها البدو والمثال لا يقتصر على من قيل فيهم، وإنما الأمر مشترك في الكل، ومعتبر بين الجميع، ولا يستثنى إلا الصلبة فإنهم يعدون غير أكفاء لسائر العرب في الاختيار.

بنت رغيلان _ أم شلهبة:

يحكون أن أحد رجال شمر المعروفين، فهيد بن الغواري من العمود دعا ابنه أن يتزوج ابنة صالح بن رغيلان من قبيلة اليحيا من شمر وهم أخوال صفوق وفارس آل محمد ولما كانت هذه الأسرة معتبرة عند البدو حض ابنه أن يتزوج ببنت صالح، وهو يعلم أن والد البنت لا يمنعها لما لعشيرته وأبيه من المنزلة النبيلة، والمكانة المعتبرة عندهم.

ذهب الولد فرحب به والد البنت، وبعد المفاوضة طلب مهراً (سياقاً) عشراً من النوق الغتر (البيض) فلم يبد الابن موافقة واستكثر الطلب وأن يدفع للبنت هذا القدر من المال، وعنده أن كل ناقة تساوي امرأة أو عشراً من النساء!.

رجع الولد دون أن يظهر غرضه، وسأله أبوه فكان جوابه أن أباها لم يوافق على إعطائها له، فاستنكر والده ذلك، وغضب على ابنه وقال له: طلب منك ما استكثرته، ولامه على فعلته، ثم حثه على العودة مرة أخرى، وفي السنة التالية بين أنه يقدم العشرة المطلوبة، فأجابه أبو البنت أنها ليست بضاعة يساوم عليها فإن شئت أن تعطي عشرين ناقة من الغتر تقدم، فلا أوافق على أقل!

وفي هذه المرة استعظم المقدار، وعزم أن لا يتزوجها وعاد بصفقة المغبون فلقي من والده لائمة أكبر، وأمره أن يأخذها بما كلفه الأمر، وأن يقدم له ما يطلب منه وأن لا يتردد في القبول، أو يتأخر في إنهاء القضية باكراً أنه إذا حصل منها ولد فإنه النعمة التي لا يعدلها ثمن، ولا يقدر بإبل وشاء وإن أباها لا يردك إن رأى منك رغبة صادقة مراعاة لجاه أبيك!.

وفي هذه المرة نزل ضيفاً عند الأب، وكان قد خرج إلى البر لقضاء حاجته، فوجد بنتاً جميلة جداً خرجت من البيت ذاهبة للاحتطاب فأعجبته فسألها عن البنت المطلوبة فمدحتها وأثنت على جميل خصالها، وقالت: أنا لست بشيء بالنظر إليها، ولامته بل عنفته على تأخره عن الأخذ، وأن والدها ليس له أمل في أخذ المال!.

طلب الأب منه في هذه المرة ثلاثين ناقة، وأبدى أنه لا يعدل عن واحدة فلم يتردد الولد وأعطى المطلوب.

أما الأب فإنه آثر ذلك وبعد تمام العقد أعاد الإبل جميعها وأعطى ناقة للبنت من ماله وأخرى لخادمتها، وسيرها بالوجه اللاثق والأتم، وبين أنه أراد أن يبرهن للولد بأن البنت عزيزة عنده ولم تكن ذليلة، ولا غرضه أن يساوم، أو يربح ربحاً منها، وبعد ثلاث سنوات ولدت له ابناً ثم آخر!.

مضت مدة على زواجه وفي يوم من الأيام صادف ليلاً ناراً موقدة في بيت من بيوت البدو فوجد عندها بنتاً تصطلي على النار تتشلهب فأعجبه بياض ساقيها ونعومة بشرتها وفي تلك الليلة طلبها من أبيها فتزوجها وعلقت منه وصار له منها ولد.

كبر الأولاد، وكانوا قد بلغوا مبلغ الرجال، ويؤمل منهم ما يؤمل من أمثالهم للحروب والغزو أوحفظ المال والأهل والنضال عنهما عند الملمات!!.

وكانت قد حصلت منافرة في هذه الأيام بينهم وبين قبيلة عنزة المشهورة، فمال عليهم بعض غزاتها فانتهبوا إبلهم وكان من رأي ابن (ام شلهبة) أن لا قدرة على الحرب والأولى أن يعودوا ويفروا بأنفسهم فاعترضه ابنا (بنت رغيلان) بأنها كيف وبأي وجه يرجعان إلى جدهما وقد أخذت إبلهم ونهبت من بين أيديهم فأجاب ابن أم شلهبة نعوض له إبلاً أخرى تعود لنا، فلم يوافقوا على هذا، ولم يرجعوا وإنما تحاربوا مع العدو وانتزعوا الإبل المنهوبة ومعها بعض (الكلايع) ورجعوا غانيمين، ظافرين، وكان قد سبقهم ابن أم شلهبة فأخبر جده بما خاطر به الأولاد الآخرين، وما جازفوا، فبقي صامتاً ساكتاً، لا ينبس ببنت شفة وآثار التألم بادية عليه، ولا طريق له في هذا الليل أن يعمل عملاً ما وصار لا يهجع وكان يعبث بالنار، في عصا بيده ويزيد في الوقود، وهو مضطرب.

وعلى كل كان على أحر من الجمر، وبينها هو كذلك إذ جاء أحد الولدين وكان قد سبق صاحبه راكباً فرسه ليبشر جده، وبقي الآخر مع الإبل يمشي على مهل، فبشره بالنجاح واستعادة الإبل، وما جرى من انتصار وأنه سارع لإخباره، ففرح جداً، ولقب الفار بابن (أم شلهبة) وبقي النبز ملازماً له وخاطب المنتصر قائلاً:

ان جدت انا جاذبك من مجاذبك وان برت هو اولاد الصكور تبور(۱۷)

⁽١٧) الشطر الأخبر منكسر. أبو عبدالرحمن.

وهكذا يقصون الحكايات الكثيرة من هذا الموضوع وكلها لا تخلو من دقة وعناية أدبية وعندنا أيضاً (العرق دساس) و (إياكم وخضراء الدمن)، والأشعار في هذا الباب كثيرة.

والبدو يتلاعبون في البيان، ويراعون كل وضع أدبى، تصدر هذه من يعرف كيف يستهويهم بلفظه، وإشاراته، وتزويق رأيه مما يزيد في الحكايات رشاقة وفي الكلمات رقة وحلاوة وفي السبك طلاوة.

ولا يتيسر هذا لكل بدوي فها كل من نطق خطيب، ولا كل من كتب بليغ، ولا من زاول النظم شاعر، وإنما هناك مواهب قرنت بممارسة وتمرين.

وكل فتور، أو ظهور حوادث جديدة يتخذونها موضوعاً لتقوية فكرتهم المعتادة من لزوم اختيار الزوجة من نسب عريق، وأخلاقهم العامة تأبى أن يتناولوا كل مأكل، وهم كها قيل:

ولو كتموا أنسابهم لعزتهم وجوه وفعل شاهد كل مشهد

أو تراهم يقولون:

خواله ما هم من عمامه دور الاصل والمغني الله ابن ابنك ابنك وابن بنتك لا

ولا يراعون دائمًا الحب والعشق أو الحسن في الدرجة الأولى، وإنما يلتزمون الأصل الصريح، ويقولون (مضرباً) لمن أخواله ليس من أعمامه، أو من أصل رديء وهو المعروف بـ (الهجين)، وهكذا الأمر معتبر عند العرب القدماء، وفي كتب الأدب مباحث خاصة في الخؤولة عند العرب.

اختيار النسب _ الحب:

عوائد القوم في الزواج مقرونة بتقاليد لم يكن أساسها الجمال وحده كما أن الاختلاط واتصال الجنسين معروف في البدو، ويسراعى اختيار الوالدين في انتخاب الزوجة وللتودد دخل، وأصله الرغبة الخالصة ومثل هذا ليس بالقليل، وقد يجتمع الأمران.

إن الضرورة أو الحاجة تدعو إلى الاتصال الدائم والاختلاط المستمر سواء في حلهم وترحالهم، وفي الأفراح والأعراس يختلط القوم ويشتركون جميعاً وهم في هذه الحالة بمنزلة عائلة واحدة، وكذا الأمور التي تجلب السخط، والزرايا العامة، والمصائب الطارئة أثناء الغزو وهجوم الأعداء، أو موت عزيز أو قتله.

ومن ثم نرى التكلف، والتأثر بما يحدث مما يؤدي إلى هذا الاختلاط نوعاً ومثله الجيرة والقربى، والمجالس المعروفة بالدواوين، بل وسكنى الخيام.

كل هذه من دواعي التحابب والتقرب في الزواج، ولكن ذلك كله محاط بسياجات قوية من عفاف، وخوف هما نتيجة تقاليد موروثة مثل النهوة من الأقارب بما لم يبق أملاً في العشق والحب أو الرغبة وإلا عرض المرء نفسه لأخطار قد تشترك فيها جميع أفراد القبيلة بالتناطح والتطاحن وتحول دون الرغبة في الزواج، وفي هذا يراعى رغبة الزوجة فإذا قالت أنا باغيته، أو أنا ما باغيته فلا يخالفون ذلك، وغالب ما تلاحظ الزوجة الشجاعة وحسن السمعة والكرم وسائر الصفات المرغوب فيها.

وكل هذا لا يمنع أن ينتقى النسب الصالح ويغالى فيه، والتحوطات لها مكانتها مما تجب مراعاته في الغالب، والمرأة إذا لم تقبل واحداً ورفضته فلا يتقدم عليها ويأنف قربها بعد أن تعلن راغبة عنه، وكذلك هو لا يتصل بها وإن ملكت جمال العالم وكان في نسبها خلل، أو في أصلها عذروبة (علة) كما يقولون.

بنت الذلول ذلول:

هذا المثل يعين ناحية مهمة في اختيار الأصل والنسب المقبول بطريقة أن من لم يراع حكم هذا المثل يناله ما نال الرجل الذي كان مضرب هذا المثل فيقع بما لا يرضى ولا يحمد، وذلك أنهم يحكون أن رجلًا أحب امرأة وأراد أن يشاور آخر في أمر زواجها وكان يأمل أن يشاركه في التشجيع على الأخذ في حين أنه يعرف أن أصلها رديء، وكانت أمها مشتبها في عفافها.

نهاه صاحبه أن يتصل بها نظراً لسوء جرثومتها، وأن لا يختار هذا المركب فلم يوافق على رأي المستشار وقال له ليس من المعلوم أن تتابع أمها، بل تتجنب ذلك السلوم الرديء ولا تعلم عنه، ولما كان عازماً على التزوج نهاه صاحبه ولامه من جراء استشارته فقال: كنت آمل أن تميل إلى رأيي فلما وجدتك خالفتني فلست مضطراً على مراعاة فكرتك!.

انتهى الحديث بينه وبين رفيقه وتزوجها، وفي أحد الأيام أراد أن يعبر من مكان فيه نهر وقد امتنعت عليه الإبل من العبور، وتعسر عليه ذلك استطلع رأي زوجته في الأمر فقالت له:

عندنا بكرة أمها ذلول، وهذه تعبر، وتتبعها الإبل، فقال لها إنها ليست ذلولًا ولم تركب بعد فقالت له:

ضع زمام أمها في رأسها وهي تعبر فاعترضها فقالت: إنها (بنت ذلول) وعلى كل تكون ذلولاً، وحينئذ وضع الزمام في رأسها فانقادت وعبرت الإبل.

ومن ثم تيقن الرجل صحة قول رفيقه من أن (بنت الذلول ذلول) وقطع في هذه التجربة التي أجراها على يد زوجته، وعلى هذا أخبر زوجته

بأنه سوف لا يرضاها، وأنه يخشى أن تكون ذلولًا كأمها فطلقها، ولم يسمع منها دليلًا أو كلاماً آخر بعد أن وضح له الأمر عياناً في المثال المضروب.

ثم تبين للزوج أنها كانت قد خانته ولكنه لم يستطع أن يعلم ذلك وإنما عرف الحقيقة بعد أن تزوجت بآخر فظهر عليها ما كانت تكتمه خفية.

وهكذا تضرب الأمثال في رداءة النسب وما يجر إليه، وصلاح النسب وقيمته الأدبية وفي الخؤولة لا ترعى القاعدة دائبًا، وإنما يتزوجون من القبائل الأخرى المماثلة ومن أكفاء القبائل، ولا يشترط أن يكون من نفس القبيلة وإنما يقصدون بالمخول المحول الرديء وقد مر أن بعض القبائل تزوجت رؤساؤها بنساء من قبائل أخرى لا تمت إليها بصلة.

المهر _ الحداد:

يلاحظ في الزواج أنه تابع للرضى، ومقدار المهر مختلف جداً، والزوجة لها مهر يقال له (هفيان)، أو (الهافي) وهذا تستحقه بالزواج، ومهر آخر يقال له (النميان) وهذا عند النزاع والتفاخت (الطلاق) يعاد إلى الزوج وأكثر ما يتوضح في قضايا صليب.

وهناك شيء شبيه بالنهوة وهو أن الزوجة إذا لم تأتلف مع زوجها، ناصرها أقاربها, في تقوية هذا الحلاف وتفاختوا (تطالقوا)، ولكنه في هذه الأثناء قد يشعر الزوج بأن في ذلك تدخلاً، وأن هناك من يرغب في التزوج بها بعد طلاقها، وحينئذ يستعمل الزوج حق (الحداد)، وهذا الحق هو أن ينهى الزوج أولئك المشتبه فيهم في التزوج بها بعده. ينذر أولياء الزوجة فينهاهم بمحضرشهود وينهى المشتبه فيهم، ومن ثم تكون له المطالبة بهذا الحق عند حصول الزواج بعد الفراق وهذا محدد في التزوج بمن عينهم خاصة.

جال البادية:

وصف الشعراء في الجاهلية المتجردة وغيرها فأبدعوا، والمتنبي (ظباء الفلاة) ورجحهن على الحضريات فأجاد كل الإجادة، ولكن لا يقل عنه في الإبداع والإجادة ما نسمعه من شعراء البدو من نعوت بنات اليوم، وقد يزيدون في كثير من الخصال والجمال الطبيعي فإذا تعشق البدوي ينطق ويستنطق، وليس هناك ريبة، ولا ارتياب، بل قد يكون واسطة تحريك النفوس، ولا يتجاوزون في الوصف إلا إذا كان بطريق التعمية دون ذكر الاسم أو بيان ما يدفع الشبهة كأن يقول حبيته في موطن بعيد يصعب الوصول إليه، ويبدي حيرته في عظم الشقة، ليبعد سامعيه عن مراميه.

يحكون أشبه ما هو معروف بالروايات، وتصوير حوادث أشبه بحادث المتجردة، أو يصف ما جرى بينه وبين محبوبته كأنه واقعي، وهناك الاستجواب والحوار ولا يستطيع أحد أن يصرح باسم وإنما يعد هذا عيباً كبيراً ويؤدي إلى نتائج وخيمة، فهذا سالم بن عبيد الرشيد يصف وصفاً لا يقل عن شعر عمر بن أبي ربيعة قال:

البارحة يوم القبايل نعوس لقيت غرو دالع باللبوس قالت أصيح وقلت ما انتي عروسي قالت يجونك قلت ماني نسوس قالت تعلم قلت ماني بلوس

وخليف ساهر والمخاليق غافين قالت لغيري، قلت انتي تشدين والله لا صيح لو بغيتي تصيحين الله يحكم باليس وانتي تشوفين (١٨) وعلي العلم يا بنت ما حدني شين

ومثل هذا حكاية أخرى لشمري (١٩) يصف بها امرأة، ولا تعدو التصوير قال:

⁽١٨) الله: الاه _ أي إلا أن.

⁽١٩) هو بصري الوضيحي وانظر الشعر عند البدو ص ١٩٨ ــ ١٩٩.

غاب الحليل وشفت بالترف ميلاح قالت تقلع لا ارهج النزل بصياح قمت انبطح له واديره بالامزاح ثار الحبيب وطبق البيت بسياح غطيت بالثوب الحمر زين الملاح قالت تنقل والا هذا الصبح باح وقلت ماني عفن للسر بياح

وجيت اتخطى جن اهلها نسابة ماني من اللي بالردى ينهقي به لان الحبيب وقام يضحك بنابه وكشفت عن نابي الردايف ثيابه لما شعاع الصبح بين سرابه ووداعتك اعراضنا والحزابة (۲۰) اللي ليا قفى رفيقه حكى به

وأراد أن يبعد المرمى، ويزيل الشبهة فقال:

علمي بهم يا غنيم يوم المطر طاح ما ادري مع اللي سندوا يم الاسياح

وهكذا يقول آخر:

يضحك بحجاج العين كله رضى له والعارض المنكاد من دون خلي ما ياصل المجمول كود فاطر لي

واليوم ما ادري وين ربـي دوابه والا ويـا اللي فيضوا يم طـابة

مخفي كلامه خايف من دناياه(٢١) والوشم وسدير وجملة قراياه(٢٢) مكملة المرباع والصيف ترعاه

يريد أن عشيقته تضحك له بحجاج عينها، ولم تطق أن تظهر نفسها، ولا تبدي كلامها خوفاً من أقاربها الأدنين، ولما رأى أن قد أوجسوا منه، وشعروا أنه يعني من عندهم صرف الأنظار إلى محبوبة بعيدة في مواطن عددها بينها وبينه، وهو لا يستطيع الوصول إليها، فشوش الغرض، وغير القصد، وأعلن حبه كها يريد وأبلغها ذلك.

⁽٢٠) عند العزاوي والكمالي: تنقل هذا. عرضنا. وهاتان الروايتان تخلان بالوزن.

⁽۲۱) عند العزاوي: يضحك لي.

⁽٢٢) في الأصل: مع جملة.

ولابن رشيد (۲۲):

يا حمود انا عارضي شاب يا كود وضاح الانياب النياب النوين لو هو ورا الباب نبنوسة حشو الاثياب وياما حلا جدع الاسلاب

وطرد الهوی جزت انا منه هنداك مني وانا منه ليزم عيوني يراعنه ونهود ليلوب زمنه واركاي سني على سنه

فأجابه حمود:

وصلت خيراً يا محفوظ!

ويطول بنا إيراد ما هنالك مما يصور نفسياتهم المختلفة من حب وخلاعة وإعلان أغراض متنوعة!.

ولهم في الوصف وإبداء الحب لا تلاعب وتنوع، كل يحكي نفسيته وينطق بما خالج ضميره وهم أقدر على البيان، وأسرع في إدراك الدقة والملاحظة وما تأثر به من الجمال وهذا كثير لا يحصى حتى إن بعضهم قال لي لو أردت أن تكتب حمل بعير كتبت، وقديتها لك القوم، ويقع التزاحم على المورد العذب، فيكون ذلك من أسباب إهمالهن أو تأخرهن مدة خوف الفتنة، ومن جراء كثرة الرغبات.

وقد تطالب المرأة بشعر وتبدي رغبتها من جراء ما ترى من تزاحم وأن لا يتمكن الواحد من الإقدام عليها.

وهذه البدوية وهي مويضي المطيرية تقول:

يا عم جيتك بااتشكى دوك الركايب بروك

⁽٣٣) هذه المجينية لمحمد العبدالله الرشيد ونسبت خطأ لعمه عبيد. انظر الفنون الشعبية ص ٥.

يالعن ابو عمر ما تركى تر زكاة العمر هز الوروك وأحياناً تؤدى المنازعات إلى قتال عنيف.

وبعض جميلات البادية طلبهن رؤساء كثيرون فلم يوافقن إلا على من كان شهيراً في عرافة نسبه، وله الذكر الجميل في الشجاعة والحرب ويطول بنا ذكر من اشتهر بالجمال.

والحاصل بعض عوائد القوم في الزواج مقبولة، وبعضها مثل (النهوة) مدخولة ولا نلاحظ فيها الكفاءة وحدها وإنما هناك المنع عن التزوج بمن تحبه لمجرد أن الناهي ابن عم، أو مائل.

والزواج عندهم جار على قانون الشرع، وعلى العقد الصحيح، بل اختيار النسب هو المقبول المعتبر، وكل هذا لا يجعل ريباً في أن الأمومة لا أصل لها وأصول الزواج المعروفة قديمة جداً، لا تفترق في أحكامها اليوم عن ذلك (٢٤).

⁽٢٤) عشائر العراق ١/٣٣١ ـ ٣٤٢.

مختارات من الشعر العامي

من شعر ابن حنتم

قال صالح بن حنتم الحربي من بني سالم: كان المرد الشيب يا مبغضينه

فكاك قالات الرجا جيل شايب(١)

ينطح حمالة وارتضاعة يمينه

والعمر قافية الفنا والنصايب(٢)

شيب بالاذمة دمار وغبينة

ويدخله بالكذب كثر الطلايب(٣)

كم شيبة عزرة بنفس مهينة

باردى المذاهب والحيا منه غايب(٤)

وكم واحد ينظهر ويفهق سنينه

والدين والدنيا نصيب ووهايب(٥)

⁽١) المرد: القصد.. قالات: مشاكل وأعباء.. لأنه يحدث من المشاكل كثرة القول والتناجي.. الرجاجيل: الرجال.

⁽٧) ينطح: يتلقف. . حماله: ما يتحمله . . وارتفاعة بمينه: وترتفع بمينه . . قافيه مقتفيه .

⁽٣) غبينة: غبن.. كثر الطلايب: كثرة الخصومات.. سميت بذلك لأن المدعي كثير الطلب لخصمه في المحاكم.. ويلي ذلك كثرة الطلب للبينات واليمين.

⁽٤) عزرة: بغيضة كؤودة. 'باردى المذاهب: يريدون بالمذهب الخلق والسمت. . . يقولون: فلان ردىء المذهب. . أي الخلق.

 ⁽٥) يظهر: يخرج إلى الوجود.. يفهق: يؤخر.. والانفهاق السعة كها ورد في قافية الأعشى
 يمدح المحلق.. والتأخير مجاز من السعة.. سنينه: سني عمره.

اللي بـلاه القـل ربي عـويـنـه

يبريه من يبرى غميز الصوايب(٦)

وقال صالح بن حنتم الهليمة كها وجدت في كراسات الشيخ منديل: يـامـا على الجـاهـل يفـوتن الافـوات

وياما على العاقل تصير البلاوي

من لا يجي الدنيا بميـز وحيـلات

يصير عقله والهبال متساوي

راع الحساني ما يجازى بسيات

وراع الصخا حبله طويل رهاوي

⁽٦) اللي: الذي.. بلاه: داؤه.. القل: قلة ذات اليد. عوينه: معينه.. يبريه: يشفيه من الفقر من مادة برىء.. غميز الصوايب: من في جسمه مغمز من الإصابات.

قال أبو عبدالرحمن: رويت هذه القصيدة عن أبي محمد منديل الفهيد متع الله بحياته.

أبيات الجنوبـي على قافية النون

وجدتها في كراساتي منسوبة لجري الجنوبي من أهل الخرمة ولا أدرى عمن رويتها:

يا أهل الركاب اللي مع الصبح مداد

بالله عليكم ريضوا واركبوني

لا عاد أنا بالشام وأهلى بالأنجاد

اياتكم يا أهل الركايب زبوني(١)

واذكر لكم مانى شفيق على الراد

ولا نيب عن رد الركايب مهون(٢)

أيضاً ولاني للجمالات جحاد

أشكر ثناكم والعرب يسمعون

⁽١) أياتكم: أي منكم؟

زبوني: من يقبل إركابي.

والزبون من يعامل التاجر والحانوي ومن يسوم السلعة. وقد مضى شرح هذه الكلمة في أحد الأسفار.

⁽٢) مهون: صيغة مبالغة بمعنى كسول محرفة عن التهاون.

قصيدة البرازية على قافيتي اللام والنون بوصل الهاء من لحن المسحوب

سمعتها من الراوي فارس زيد كاملة ونشر معظمها ابن رداس(١).

وهي لمويضي البرازية تمدح شيخ البرزان حسيناً أبو^(٢) شويربات.

قالت مويضى:

يا راكب ملحا تبوج اشهب اللال ما فوقها الا الخرج ودويرع مال اقطع لها من عادل السدر بعدال اول نهارك في تزوبيع بزرفال ملفاك بيت نايف كنه الجال

ايضا ولا فوقه رديف شحنها^(٣) وقريبة تو المسوي عدنها واستدن له النايفة من شغنها^(٤) وآخر نهاره طاير الربخ عنها^(٥) بيت الارامل والعجايز كهنها^(٢)

⁽۱) شاعرات من البادية ١٩٩/١ ــ ٢٠٠ وكنز من الماضي ص ٢٨٠ ــ ٢٨١.

⁽٢) يرد عندي مثل هذا الضبط كثيراً على سبيل الحكاية.

⁽٣) عند ابن رداس: ولامعه. . محنها.

⁽٤) هذا البيت لم يرد عند ابن رداس، وعند الأصقه: معدال. . واستدنها بالنايفة .

⁽٥) عند ابن رداس:

اول نهاره بس مسشمي وزرفال وآخــر نهاره نسفض وعند الأصقه: اول نهاره زميعي وذومال. . وتالي نهاره طير.

⁽٦) عند الأصقه: بيت لرمل العجايز.

عند ابن رداس:

ملف ال بيت ربعته كنها الجال وإذا لفيت فحط عنها وستها

تلقاه ساعة تلفي العصر بالحال تبشر على قبل التناشيد فنجال قل كيف رجلك ياحمى كل مشوال خيالكم يوم اشهب الملح ينجال وان جانهار مثل يوم ابن هذال يا ريف بيض تشتكي رقة الحال ليا قام نجم سهيل يشعل بالاشعال لعل شرك ينقسم بين الانذال

والى لفيت فحط عنها رسنها(۱) وحايل ثلاث سنين يندى صحنها اليا طار عن جرد السبايا يقنها(۱) هذي يصوبها وهذي طعنها(۱) تشهر شياهنيه وتجلد عدنها(۱۱) حبالهن لبطونهن حزمنها(۱۱) يوم الرحى ماعاد تسمع طحنها(۱۱) واقول يا رب الملاعف عنها(۱۱)

⁽٧) عند الأصقه:

تلقى ساعة تلفي العصر فنجال وحايل ثمان سنين يندى صحنها (٨) قيل إن حسيناً أصيب في معركة فقالت هذا البيت بهذه المناسبة.

⁽٩) لم يرد هذا البيت عند ابن رداس.

⁽١٠) عدنها: أرانبها كناية عن الذل والجبن. وعند الأصقه: الى جانهار.. حرارها تشهر وتخمر عدنها.

⁽۱۱) لم يرد هذا البيت عند ابن رداس.

وعند الأصقه: ببطونهن.

⁽١٢) لم يرد هذا البيت عند ابن رداس، وعند الأصقه: إلى قام. . يسمع.

⁽۱۳) عند ابن رداس:

عسى مرضها...

حتى تطبب ويذهب الشر عنها.

وعلى هذه الرواية يكون المقصود رجل ابو شويربات.

قصيدتة شامان السهلي على قافية الدال

هو شامان بن مطلق من الظهران من السهول أصيب في المعركة فلما غادره جماعته تأسفوا فعادوا إليه من مكان بعيد وهم بالصمان لينقذوه أو يعلموا خبره فيخبروا أهله فوجدوا رجلًا حمله وعصب رجله فأخذوه منه وشكروه.

وساروا به على عمد البيت ووضعوها على هيئة سرير إلى أن أوصلوه إلى أهله.

فقال شامان بهذه المناسبة يثني على جماعة:

البارحة عيني تهنت منامها طنيت في ربعي ولا خاب ظني ما منهم اللي كثر الهرج واعتذر جوني على هجن من البعد ضمر جوني ورجلي توها بالجباير وقالوا تريح واترك الهم والغشا وسووالي العمدان من فوق متونهم ما منهم اللي قال حفيت مناكبي

ليل على عيني عساه يعود وجوا فوق ظني كاسبين الجود والكل منهم عقب المنقود شيب محاقبها وفح عضود والحال مبري سواة العود محمول فوق كتوفنا بركود(١) وقالوا تريح ماعلينا كود ولا ينهزع لو بان فيه لهود(١)

⁽١) عند منديل: فوق امتاننا.

⁽٢) عند منديل: ثقلت منكبي.

ولا فيهم اللي هافي بجدود كل من الطالة يريد الزود ما هوب من شيل الحمول صدود شيال حمل العرو والمشدود فحول الرجال وبالزحام اسود ويحمون لاقيل البرا مردود يفرح بهم من باللقا مظهود عليه ربي والعباد شهود(٣) مانيب نساي الجميل جحود اعداد ماهبت هبوب النود(٤)

ما فيهم الخايب ولا فيهم الردي اليا قلت ذا الطيب الى ذاك مثله يتلون شيخ ماضيات فعوله يتلون راعي الطايلات مناحي يتلونه الظهران كسابة الثناظهران يسقون العوادي من الكدر ظهران عز الجار والضيف والخوي اقول لي قول ضحيح موكد اقول قول الصدق ماهوب باطل يستاهلون الجود والمدح لابتي

قال أبو عبدالرحمن: سمعتها من إذاعة الكويت(٥٠).

⁽٣) عند منديل: والرجال.

⁽٤) عند منديل: المجد والمدح.

⁽۵) ونشرها الشيخ منديل في كتابه ٢٥١/١ ــ ٢٥٢.

قصيدة ابن سالم على قافية الدال

هذه للأديب محمد بن عبدالعزيز بن سالم من أهل القرائن وهو ابن عم شيخي عبدالله وعبدالرحمن ابني عبدالعزيز بن سالم من بني خالد رويتها عن والدهما رحمه الله في حدود عام ١٣٨٠هـ:

الفقير من العطا ما يغتني كود من منشاه مغنيه الولي لايمي جعله عمى ما يقتدي اصقه في السوق ما يوحي الحكي اسم خلي في البحر تحت الجدي دونه الشاذوب والما يحتدي احسرف الخيال دلى ينتحى

لو عطي مال النصارى واليهود رازق العميان واللي ما يفود جعل ماله من عياله من يقود⁽¹⁾ والصواعق يوم حنن الرعود (1)

والسمك ينفاه مشل اللي يذود في ظهرها ناشب بين البدود^(٣)

والقصيدة أطول من هذا لم أجد من يرويها لي كاملة، إلا أنني سمعتها في الصغر أكثر من ذلك فسجلت ما عرفت منها صوناً لها من الضياع.

⁽١) عبى: أعبى.

⁽٢) لم أحقق رواية الشطر الباقي. والشطر الأول رمز لاسم (حصة).

⁽۳) دلی: صار،

۔ ٦ – ميمية دشن العرجانی

سمعت بصوت حمد أبو شبيب السبيعي هذه القصيدة لدشن بن حسن العرجاني اليامي:

يا الله يا اللي ما لنا غيره اله

منشى اللحم والجلد فوق العظام

الله عظيم الشان من عقب منشاه

نشى القمر والشمس تجلا الظلام

الله واكبر ما خلق ربى افساه

وتفكروا يا اهل العقول الفهام

يا جب على المخلوق خوفه وتقواه

واطاعة الخلاق صلى وصام

صلى وصام وقام في طاعـة الله

قامة نصوح منصح بالمقام

ياخذ كلام الله ويتلاه بقراه

في روضة المسجد خلاف الامام

مراعي دينه عسى الله يرعاه

ومعامل الحج في كل عام

مغرور يا اللي غره المال واطغاه

يسمسر دونه مشل مسر الاحسلام

وخسران يا اللي باع دينه بدنياه

وقسمه من الدنيا طرف ثوب خام

لا طاوع الشيطان فقداه ما جاه

والى درى انه ضاع عظ الابهام

ترى الكلام الصدق لا جاك تلقاه

مثسل الحديد اللي قضبه اللحام

وترى الشعر ما يصلح الا بمعناه

وتسرى الهدف ما يطرحه كل رامي

ما قل دل وابا اذكر الله ولا انساه

وعلى النبي مني صلة وسلام

وقال أبو عبدالرحمن: مستواها الفني ضعيف وإنما منهجي الاحتفاء بما لم ينشر من الشعر القديم فلعله يوجد فيه ما يفيد في الدراسات التاريخية والاجتماعية واللغوية.

بائية عمعوم بوصل الهاء، ورائية زوجته

سمعت بصوت الأخ إبراهيم اليوسف هذه القصيدة لعمعوم العسكري من الدغمان من الرولة:

اسمع جواب اللئي تقولون عمعوم

العسكري راعي العلوم العجيبة

اليوم انا من زايد الربع مسموم

الطيب سندا والمراجل صعيبة

اول مناتى دبحة الكبش لسجوم

ونحط من فوق المناسف عصيبة

وثاني مناتي مهرة تسبق القوم

من فوقها ذود المعادي نجي به

وثالث مناتي عومة بالغضى عوم

وريم الخضيري في ملاوي الدويبة

وطير بلا جنحان ما يدرك الحوم

واللي على رجليه ياويش طيبه

وقالت زوجته تخاطبه كها سمعت من الأستاذ إبراهيم اليوسف:

عمعوم لا تشرب من التتن كرة

احذر ترى شربك من التتن يدمرك

عندك مجاهيم تقل لون حرة
وبيت كبير وضامر البطن ينحرك
ومهيرة بنت العبية نبره
ومشلشل عود البلنزا على ظهرك
وخطو الضنا لوجاك ما به مسرة
اللي الى كبرت علابيه وخرك
وان كان ربك ناوي لك مسرة
انزل عليك اسباب الاقدار واظهرك

لو كنت في عالي الشخانيب حدرك

- **\lambda** -

بين حضري وبدوي

قال أبو عبدالرحمن: حدثني أبو سليمان: عبدالله المشاري بمدينة بريدة صباح يوم الجمعة في ١٣٩٧/٢/١٦هـ مشافهة وإملاء فقال:

إن شاعراً نبطياً من قبيلة عتيبة دخل مدينة عنيزة، وحضر مجلساً حافلًا، فقال:

الفضة اللي جالها بالبلد دنين هي وين هي يا من خبر جلابها؟!

قال ابن مشاري: يحتمل أن يكون هذا الشاعر العتيبي هو الشاعر المشهور بالغرمول.

ويحتمل أنه يرمز بالفضة في هذا البيت للشاعر المشهور: عبدالله الدويرج لأنه جاء يسأل عنه ليساجله.

وسكت الحاضرون لم يجاوبوه لأنهم في منزل صديقهم فلا يجاوبون إلا بإذن صاحب المنزل. هذه عادتهم.

فلها أذن لهم برز غلام بآخر المجلس، وقال:

عندك حضريا اللي تمنى الغايبين جلابها يا اللي تعرف حسابها فقال العتيبى:

حنا لكلش يا الغليم فاهمين لاشك شل رجليك قدم نشابها(١)

⁽١) لكلش: لكل شيء.. نشابها: نشوبها.

فقال الغلام:

أنت توعدنا وحنا مرتكين

فقال العتيبي:

يا مال فرقا العين حضر طامعين

فقال الغلام:

ياردي عقل البدويا اللي حاضرين! فقال العتيبي:

حنا عتيبة من قديم مجربين فقال الغلام:

حنا هل الفيحا مفرقة الظنين فقال العتيبي:

بليتني والله يعين الصابرين فقال الغلام:

توعدني باللزق يا العيسر المتين

من طلب بالميدان شال ترابها

هي كيف تطمع والطمع باسلابها؟!

بدو همج دقمنا روس حرابها

الحية اللي سمها بانيابها!

لاجا نهار ما يطير غرابها

واللي يبي النشبات يفتح بابها

والبومة. الخرسا قصر مخلابها

قصيدة الحسني على قافية الهاء

بنو حسن من قبائل الأردن، وعندما صدوا هجوماً لبني صخر قال شاعرهم(١):

نسوم الريح لن خفت خطاها والخرج عقيلي زاهي في غواها في مشي الليل ما يهاب سراها رضي الخال ما يدني عشاها^(۲) على ياجوز وردن في دلاها^(۳) سموم الموت من ها اللي دناها على أول صيف نسحن في خلاها وكم سابق نطفس غواها ولي الروح بيد اللي ولاها واللي له هوية ما ولاها وجلبها جلاب رخصن مشتراها

ألا يا راكب من فوق موجة عليها شداد من صنعة شراري عليها غلام من ترثة حمولة زها بها حب البعر المحلل وفطت من جرش ثارت خريعة وردت في علم ها الحسينية اللي منكم علته ما بريت دواها المسلح باعداد الدن نشاما وعيال الناس قاموا ع بعضهم وعيال الناس قاموا ع بعضهم أم السماق تذكر سوق راوي

⁽١) انظر المجتمع البدوي الأردني ص ١٣٧ ــ ١٣٩ مع مقتطفات من شرحه.

 ⁽۲) حب البعر: لعله التمر تشبيهاً ببعر الجمال، أو لعله ما ينبت من تربة سمادها البعر...
 ما يدني: لا يقرب.

⁽٣) فطت: نهضت. . خريعة: خائفة كناية عن السرعة.

وجرش وياجوز موضعان في الأردن.

قصيدة مجيدع الربوض الشمري على قافيتي الراء من لحن المسحوب

أغار مجيدع هو وثمانية من جماعته الشلقان سنة ١٣٠٧هـ على قبيلة الحويطات بالأردن فأخذ إبلهم فأدركهم طلب الحويطات على الخيل وبعد قتال شديد قبل الشلقان المنع على أرواحهم فقط.

وقد أصيب مجيدع بجرح خطير وبعد ممانعة شديدة من مجيدع لرفاقه أقنعهم بأنه مفارق الحياة لا محالة وأنهم حفاة راجلون في مهلكة فعليهم أن يتركوه وينجوا بأنفسهم فلما انفلتوا عنه رأوا الطيور تحوم حوله عادوا إليه وحملوه على رغمه وظلوا يتعاقبون حمله خمسة عشر يوماً حتى أوصلوه مضارب قومه شمال نجد(١).

وبهذه المناسبة قال مجيدع:

البارحة عن لذة النوم سهار في سهلة مازان به نبت الاشجار ولا عمر قالوا به هاك النجع دوار عسى الى جا من اول الوسم مبدار

بایسر صرغ لاجاه وبل الشخاتیر(۲) ولا قیل به غرز العشایر مخاضیر ولا شیف به سود المبانی مقاطیر یخطی جنابه ما تجیه القواطیر

⁽١) أورد القصيدة كاملة الأصقة في كتابه كنز من الماضي ص ١٥٦ ــ ١٥٩ والكمالي في الشعر عند البدو ص ٣١٨ ــ ٣٧٩ .

⁽٢) عند الكمالي: بايمن صرغ.

ووقع عند عطار ثالث بيت هكذا:

مطار ولا جماه من نون الشريا شخماتير

والسيف ما يقطع بليا شوابير

حنا ربيع وشورنا بس مشوار ومشيك ضعيف هوسبب جعف الاثار لا صار ما انت لزايم الجمع قهار ولا صار ما من طيب الاشوار تختار والقل ما يدى حسيب الى ثار حنا ثمان وكسنا جل ويكار جبناه ليلة رابع حث الاوبار ولحقواهل البل فوق عدلات الازوار قبل بغونا طفحة قبل الافكار حين التقينا لا الدعيجات حضار كم واحد من ضربهم طاح ما ثار وشمننا واقفوا مع الدو عبار والعنك يا حظ ربض عقب ما ثار من عقب ماني للمناعير سبار

قبل امس وانبا للمنباعير سبار

وعند العطار:

من عقب ماني للربسع سبار

لا صار ما باطرافهم شور ومشير تعزل كمينه عن شذا القوم وتغير هوش بقل ما يجي به مقاهير والكثر تاكل به قصار المناقير حمر وصفر وفاصلاته مغاتير (٣) شقح كما الحيطان برص المياخير قب تفاهق روسها كالخنازير(٤) لاما جبرناهم على المنع تجبير(٥) تطابقوا بخشوم هدف المناظير لجن عليه مخوتمات الدواويس وحصل لهن من صافي الملح تثبير فزيت له بالليل واصبح معيثير اليوم يا مشكاى للرجل ما ادير(٦)

لكن جبرناهم على المنع تجبير

حمسر وصفر مخسالطات المغساتير

وحنا نمنعهم على المنسع تقديسر

اليوم انا من مقدم الرجل ما ادير

⁽٣) عند العطار:

من ايسر الزملة الى ايمن الطار (٤) عند الكمالي: روسهن.

⁽٥) عند الكمالي:

ربع بغونا طمعة قبل الاشوار وعند العطار مع خلل في الوزن:

واخذونا بطفحة ما لها ثبار

⁽٦) عند الكمالي مع خلل في الوزن:

قلت ارشدوا حقى من الاخرة صار قالوا علومك ما لها عندنا كار اركب على الامتان عدك على حصار ركبت فوق اثنين واثنين حضار من يوم يوحوني من الشيل جضار متكيف عدي على كور عبار حفايا بالقيظ وجهيل وصغار ودبقت لدم وجيههم كيف ما غار

انصوا اهلكم يا حماة المظاهير(٧) هي نيتك والا تقوله مصاخير(^) اركب علينا اكفاك منا العواثيم وغدوالي اجواز تقل حطحطة ظير(٩) دلوا يهجرون الخطالي بتقصير(١٠) متمركي من فوق متون المناعير(١١) وش لون لوعقيلهم لي حواضير(١٢) تقل بدات للمصنع مسايير(١٣)

> (٧) عند الكمالي: مع السلامة يا حماة المظاهير

> > (٨) عند الكمالي:

قالوا نشيلك فوق الامتان بحصار وعند العطار:

اركب على المتنين كني على حصار (٩) عند الكمالي:

اثنين لي حظاي واثنين حضار (١٠) عند الكمالي:

والى اوجسوا ان من الشيل فتار ويستقيم لو قال: بتقصير.

(١١) عند الكمالي:

خسة عشر ليلة وانا تقل بحصار وعند عطار:

على آلمنين آلمنين صبيار

(١٢) عند الكمالى: جهال.

(١٣) دبقت: أنعمت النطر. والعامة تقول: فلان دابق، وفلان يدبق لكل شيء إذا كان ينعم النظر في كل شيء ولا يترفع عن الحقير من المتاع.

عند الكمالي مع خلل الوزن:

عجبت لدم وجيههم كيف ما غار كانهم بداة للمصنع مسايسير والمصنع هو المسرح.

ذرب كالامك لا تقول المصاخير

بحلت انا في دمهم كيف ما يضير

غدوا لي اجواز تقل حطحطة بير

قاموا يقرون الخطا لي تقصير

متمركى تحتى ظهور المناعير

متلقح من فوق رووس المناعير

مع سهلة العوجا مطابيق وديار ما يقطعه كود النضا تقل شنار خوالي اللي ما بهم صنع شبشار ومعهم هديب الشام نقال الاقطار واعرف الى جاد أول العش ما بار وأنا أحمد اللي زينه عقب ما صار

تبت حيل مهاوزات البواكير⁽¹¹⁾
سباع تخطف فوق مثل الشنانير
زمل التخوت مسهلات الحدادير⁽¹¹⁾
زود على حمله يشيل القناطير⁽¹¹⁾
لازم من التالي يجي له نوادير⁽¹¹⁾
وضبه من الجمة على عالى البير⁽¹¹⁾

(١٤) عند عطار مع خلل الوزن:

يا ديرتي العوجا مسانيد واعجـار ويستقيم لوقال: بحيل.

(١٥) عند عطار:

عقبه خوالي ما بهم صنع شبشار (١٦) عند الكمالي: نقل حمل مادير.

وعند عطار:

معهم هديب الشام شيال الاقطار (١٧) عند الكمالي:

تراه الى جاد اول العش ما بار (١٨) عند الكمالى:

حمدت ربي زينه وال الاقدار وعند عطار زيادة هذين البيتين: هبيت يا حظي عقب ما ثار ويستقيم لوقال: على عقب. لجة حيارينه على فج الاسفار

بتت حيل مقادرات البواكير

. الحوادير

ايضًا نقل حمله عملي حمل مباديسر

لازم ان التـــالي يجي بــه نـــوابــير

زفن من الجمة على ملفظ البير

بيت بخشم الطار واصبح معيثير

ازرام مسزن مفيسظات حسواديسر

من شعر ابن قويفل بوصل الهاء

من عادة العرب إذا حصل الجدب وشحت الإبل بلبنها التجأ الفقراء عند الأغنياء، وكان عند حمود بن قويفل رعيتان والثالثة زمل فكان يذبح كل يوم واحدة ويوزعها وذات مرة نسيت زوجته جارته لم تعطها فخف حمود ليقسم نصيبه من اللحمة بينه وبينها بموس فنشب الموس في العصب فجره بعنف فضرب الموس عينه فجرحها ففقد نور حبيبتيه وكان قد فقد الأولى من الصغر.

ويقال إن الشيخ عبدالكريم الجرباء لما بلغه الخبر بكى، وقد أخبره أحد اثنين وفدا عليه من جماعة ابن قويفل فقال الآخر إن ابن قويفل عولجت عينه في المدينة المنورة فبرىء لأن ضربة الموس كانت في جفنه، وقد كذب في هذا الخبر وإنما أراد التخفيف على عبدالكريم لما رأى شدة جزعه فأعطاه فرساً، ولما عاد الوافدان اختلفا في الطريق لأن من أعطاه الجرباء فرساً ادعى زميله أن له منها النصف وقال نحن زميلان وقد حملتك على راحلتى.

فقال زميله: إنما أعطاني الجرباء الفرس وحدى.

قال: أنا أعلمت الجرباء بالحقيقة وأنت كذبت عليه.

فقال: كذبي أضحكمه فجاد بالفرس، وكذبك بكاه.

وتداعوا عند العارفة فحكم بأن يعودوا للجرباء ويستفهموا منه، فلما رجعوا للجرباء أخبرهما بأن الفرس لمن أعطى إياها وأعطى الآخر فرساً.

وقد قال حمود بن قويفل هذه القصيدة بهذه المناسبة(١):

قال ابن قويفل والصلاة على النبي من قال من لوعات بقعا انا سالم قم يا نديبي شدلي فوق شيبا اركب على كوره ودور لي دوا يا عين من يحري ويذري ويلقى عشير صعلوك قليل زمايله

لوعات بقعا كل حي يذوقه ما طير بر سالم من وهوقه شيبا وكن الشب يطلي شدوقه لعين تعرض شذرة السيف موقه ويدي من القوم الحماقا حقوقه عدو عفن كثر البخل نوقه

وإنما بكى الجرباء لعلمه بكرم حمود وأنه أبو الأيتام والأرامل. ولما بلغته قصة الموس قال: عز الله ما حسني وقت ساية!.

وسمعت من رضيمان هذه الأبيات لابن قويفل بمدح آل شعلان^(۲) وكان قبل ذلك مجاوراً لهم:

اللى يكفون الشوارب بالايمان

هبیت یاخط تنحیت عنهم (۱۳) اقفیت عن ربعی عیال ابن شعلان

اللي كما شل الروايا طعنهم (٤) ما ينتحون الا بعليا وعليان

وان حل ضرب مخلص جيد منهم(٥)

⁽١) سمعت القصة والقصيدة من أبي عبيد رضا الشمري وكنت قبل ذلك أحسبها لشايع الأمسح.

⁽٢) البيت زيادة من السديري.

⁽٣) ونشرها الأمير السديري رحمه الله في أبطال من الصحراء ٢٤٣/١ _ ٢٤٤.

⁽٤) عند السديري: عن ربعك...

⁽٥) عند السديري: جيز منهم.

لباسة عند المظاهير شيلان نزل الخلا ماهم فراقين فقسان القلب ما ينسى طويلين الايمان قطعانهم وان غربت تقل غزلان

صديق عينك ما يطيح بحضنهم ما سقسقوا للعنز تتبع ظعنهم^(٦) اللي يقزون العدو عن وطنهم وان شرقت مثل البرد هاك عنهم^(٧)

⁽٦) سفس: نداء للبهم من صغار الغنم. وعند السديري: سكسان.

⁽٧) عند السديري: شرقت في الشطر الأول وغربت في الشطر الثاني.

من شعر ابن نمر في رثاء زوجته

قال سلطان بن نمر من السحمة من قحطان يرثى زوجته(١):

خسران یامن باع دینه بدنیاه الله لحد عزاه للقلب عزاه رکب اردعیه ضامری کل ما اوحاه (۲) امراج من صدری تقارع من اقصاه واحر قلب اونس الحب حراه مفجوع منصاع من الحزن ویلاه مثل القدر یطفر علی النار تنصاه واستحکمت اقدار یا طول هجراه یا ناس من مثلی صبور بما جاه یحرم علی النوم ما قلت ما احلاه

يا معمر الدنيا ترى الوقت غدار البارحة نومي هواجيس وافكار لا غرد القمري على الدار يا ذعار لج الضميروهاض من بعض الاشعار وقتي سقى سلطان من كاس الامرار ابكي من الوجلى على قد ما صار اونس بجاشي كوكب توما فار سار القلم باللي جرى بالقدر سار من ونتي يبست زماليق الاشجار والعين كن بها براعيق زنجار

 ⁽١) أظنني سمعتها من الشيخ منديل من برنامجه الإذاعي وفي الشوارد ص ٧٧ نشر منها ابن خيس البيت الأول فقط.

⁽٢) ركب أردعيه: ركب ردعه: أي لم يردعه شيء فيمنعه.

وأصل مجاز الفصحاء هنا أن الردع الزعفران وقد شبه به الدم لحمرته فإذا خر القتيل لوجهه على دمه قيل ركب ردعه ثم توسعوا في كل من يخر ثم ينهض ثم يخر وينهض وإن لم يحت ثم توسعوا في كل من يغالب ما يردعه. قال نعيم بن الحارث السعدى:

الست أرد القرن يركب ردعه وفيه سنان ذو غرارين نائس وربما كان المجاز أقرب من ذلك، وهو أن يتجاوز الروادع كمن ركبها وأذلها.

ونة فطيم جاير الحرب يبراه جاه الطبيب ولا عرف غاية دواه زادت عليه الريح والموج غباه طال الطويل وباقى الصبر ما اقواه عزى لعين ما تهنت بالا ماه با اشوف من حطوا وسادة زواياه دور وتلقى بالعرب كنه اياه يا وين ابا القي مثل وصفه وحلياه ما ظنتي حسنه على الوصف نلقاه ليله مضى خمسة وعشرين مبداه الله يلم بشملنا عقب فرقاه في ظل سدر المنتهى عل نلقاه وكل على قده شكى من رزاياه الله لحد عزاه للقلب عيزاه خسران يا من باع دينه بدنياه

من ونية ونيتها وقت الاسحار او ونة اللي له زمانين به زار او ونة اللي خاض غبات الابحار قالوا لى اصبر قلت للصبر مقدار ابكى وليف حط بالقبر ابو غار يا قبر جبتك في دجي الليل خطار قالوا لى العذال لا صار ما صار انا ليا دورت في كل الاقطار ما القى مثيله بالمغارب والامصار عدم الوصايف هو وصيفه وحلياه مرحوم يا اللي ما بعد حس له جار الله يلم بشملنا لم الابرار الحب يا الاجواد ما فيه بيزار خلوني افيض من الصدر معبار ما احد من الدنيا سليم من الاخطار

- 14 -

سينية عواد الوبيري

قال عواد الوبيري من العفاريت من شمر يخاطب متعب بن عبدالله بن رشيد(١) مسترضياً له بعد غضبه على جماعته:

الله يعينك يا موالف عطية كيف انت يا شيخ كسبت النواميس ويا شيخ ترهم زوبع والسناعيس اهل اللحيسة كانها بالحمية واولاد علي مخضبين المتاريس^(۲) لا ضكهم مضنك خطاة الشكية بمسكفات من الرماح المناسيس وجلو اصطفاقك في وجيه الملابيس

⁽١) عشائر العراق ١١٧٢/١.

⁽٢) ظن العزاوي أن اللحيسة اسم لقبيلة شمر والواقع أنها لقب حصل للجرباء إذ برك ناقة في الصحن ودفنها بالرز ودفن معها عكاك السمن ثم ضربها بالرمح وقال: ارحبوا على اللحيسة!

واللحيسة شيء قليل للمذاق لا للشبع فوصف أصحاب الشمال بأصحاب اللحيسة.

ومن كلام العامة: فلان شمالي.

كناية عن الجزالة وتباله الكرماء.

وقد حضر مائدة الجرباء قروي من حاضرة نجد فقال: جعله ما يلحسك الشر، ما ذيب لحيسة [ما هذه بلحيسة] هذي قوت عمر!).

مناظرة كنعان الطيار للصياد وكلاهما من عنزة

تباحث الاثنان في أطايب الحياة وملذاتها ففضل الصياد الإغارة إذا نتج عنها غنيمة الركاب يقسمها العقيد خزيزة وعائد إلى آخر مصطلحاتهم.

أما كنعان فيرى أن الغنيمة من الملذات إلا أن المخاطر والمخاوف وراء ذلك، ويرى أن ألذ شيء أن يكون الإنسان في أيام ربيع وأن يكون مكفياً من الهموم وأن يكون له جار ذو دلال ونجر يعود فيزوره في الليل ويسمر عنده ويتبادلان الأشعار والأخبار، فإذا بقي في الليل نصفه أو ثلثه ذهب إلى فراشه تنتظره زوجة حسناء، وفي الصبح يزور آخر وفي الظهر يزور ثالث وهكذا.

فلما حصل بينهما الخلاف ذهبا إلى عارفة من عوارف البادية يسمى ضريغطاً ليحكم بينهما.

فقال الصياد:

لا يا ضريغط وانا اسيلك بالله حيثك غلام ما تعد الا الصدق ايا البنات العطر وايات النضاحيل عيل فمر

وقال كنعان:

لا يا ضريغط وانا اسيلك بالله

حیثك صدوق بحجة تبلی به ابدا علوم الكذب ما تشفی به اللي تجیب من الخلا ركابه وكل تورد لسو وقی میداب

الكل منا عاني بطلابه

ابداً علوم الكذب ما تشقى به اللي يشققن النهود ثيابه كن العسل يدلك بروس انيابه ايام وايات الخلا وذيابه لحولا العذارا عنازنا ركابه غوش تفك الخيل من طلابه وحجتك يا الصياد قل الصيابة

حيثك غلام ما تعد الا الصدق ايا البنات العطر بايام الرخا ارقاب المها منومات السهر ايات سكن ما تباطا نومك والا الركاب متيهات بالخلا هن اللي يجيبن الفهما رجال مثلكم واطلب من الله حجتي مقبولة

وفي رواية: ينصك بابه.

وقد حكم الضريغط لكنعان.

قال أبو عبدالرحمن: الراوي رضا الشمري.

قصيدة الأحيمر على قافيتي الفاء والنون من لحن المسحوب

رواها سعود بن زبن المطيري لطالع الأحيمر من الصعبة من مطير وكان مريضاً في كهف جبل فطلب منه ابن أخيه عبيد أن يخرج من الكهف المتبرد في فييء الجبل.

قال له: هايف. أي اخرج إلى حيث البراد والهواء، فقال طالع:

يهايف اللي فوق زلبات الاقران ان كان مت وقربوا مني اكفان والا تجنب درب ذرفين الايمان تحزموا فوق المحازم بشيلان وتعاقبوا من دونهنه بالاكبوان واحد رمي للطير الابرق وسرحان ويعلمون بما فعلنا وبما كان تبي من اللي جالهم فعل واكوان

قالوا تهایف قلت ما نیب مهایف یاعبیدیاابن اخوی ویش انتشایف انت تقدی مومیات السفایف ان جاهم السابر من الرجم شایف وتحاولوا من دون حم الشعایف احد کسب نوماس واحد مسایف ولیلة لفینا عند اهلنا نکایف کم عیطموس کبت الشوق عایف

-17-

من شعر سعدون العواجي

قال سعدون يرثى ابنه عقاباً من لحن المسحوب.

أورد منها السديري رحمه الله عدة أبيات وسمعتها كاملة برواية رضا الشمري(١):

غضبان بالى ما تهنيت بمراح(٢) البارحة عدى عنانى صعانين وروابع ما تودع البال ينساح(^)

على شجاع طاح والربع عجلين صكواعليه اللي على الموت جسرين تسمع بتالى الخيل حس المثارين انا بلایه یاملا خایر شین اللي يكف الخيل كف البعارين خيالنا لا طار ستر المزايين كبد نعالجها بعوج الغلاوين

طوال ليلى ما تهنيت بمراح

⁽١) أبطال من الصحراء ٩٤/١ ـ ٩٥.

⁽٢) رواية السديرى:

البارحة نومى بروس الصعانين (٣) هذا البيت زيادة من رضا.

⁽٤) رواية السديري: حالوا عليه.

⁽٥) هذا البيت زيادة من رضا.

⁽٦) رواية السديري: بلاي والله. . مرمسات إلى.

⁽٧) رواية السديري: خيالنا يوم اكتراب الميازين.

⁽٨) رواية السديري: ما تودع القلب.

يفدي بعمره يوم غولات الارواح(٣) لا وا بعيني ما يجاجون ذباح(٤) عيال الطنايا مروية علط الارماح^(٥) تظهر علينا مسملات اليا راح(٦) ويرخص بروحه يوم يغلون الارواح ويرعى بظله بالخطر كل مصلاح(٧)

وقال الشيخ سعدون العواجي في ولد ولده والراوي الشيخ منديل عن حماد شيخ المناقرة من بلى:

مواكرك يا عقاب عقبانها صغار سنه صغير ولا تمكن من الثار والخيل من فعله هزايم وعبار ثم انشده يا عقاب كيف الخبر صار خلا شتات الريش شتان وبذار ليث على خيل المعادين كرار يا عقاب مثلك لاحمر الدم نثار والخوف ما طول قصيرات الاعمار

فاتت ثمان سنين والثار غادى عضود فرخك ما تجيد الهداد واليوم يروى مرهفات الهنادي يا عقاب دونك هايس جاك بادى فرخ العقاب اللي رمي به وكاد حر قنص حر بشاره وصاد الى عثى بمشمرات الجواد ترك صبى ما بشاره يفادي

قصيدة حجرف الذويبي على قافية اللام بوصل الهاء

سمعتها كاملة برواية أبـي عمران:

ما نيب مسكين همومه تشايله(۱) يرزقني اللي ما تعدد فضايله(۲) لا خايلت برق ولا هيب حايلة(۳) يقول ابن عياد ومن بات ليله انا ليا ضاقت عليه تفرجت يرزقني رزاق الهوايش بجحرها

وذكر ابن خميس هذا البيت:

ما دورت الاسعار في كل قرية ورزق غيري ياملا ما ينولني

ولا وردت على قــراح ثمـايله ورزقي يجي ولاكل حي يحايله^(٤)

⁽١) تشايله: تتدافع وتزدحم.

وسمعت من منديل: تكايله. . وان بات ليله .

⁽٢) سمعت من منديل: ما تنحصى.

 ⁽٣) الهوايش: البهائم. وفي الفصحى: الهوشات بضم الهاء: الجماعات من الناس والإبل،
 وسمعت من منديل: بجحورها.

حايلة: محتالة. وعند ابن خميس: رزاق الحيايا.. ولا هي بخايلة.

⁽٤) سمعت روايتها هكذا: (ترى رزق غيري)، فعدلته لأجل الوزن. وعند ابن خيس ومنديل: ترى رزق غيري. لو كل حي. إلا أن الشطر الأخبر غتل الوزن على هذه الرواية.

نشر ابن خميس منها ثلاثة أبيات في الشوارد ١٤٧/٣ ونشر منها الشيخ مندين تسعة أبيات في كتابه من آدابنا الشعبية ١٨٩/١ ــ ١٩٠ وتابعه الصقري في كتابه من نوادر الأشعار ص ٨٦ وص ١٦٦.

وجميع ما حشنا ندور به الثنا نوب نحوش الفود من ديرة العدا كسب بالايدي ما دفعنا به الثمن من لابة فرسان ننطح به العدا نكسب بهم عز وننزل بهم خطر

ما راح عنا عاظنا الله بدايله ونحذي اللي ذاهبات عدايله^(٥) الا الدمي بمطارد الخيل سايلة^(٢) كم طامع جانا غنمنا زمايله ولا هيب من قفر رعينا مسايله

وقصة القصيدة التي ذكرها منديل متواترة عند الرواة ويظهر لي أن القصة مستنتجة من القصيدة وليست باعثاً حقيقياً لها، لأن عادة الرواة استنتاج القصص من الأشعار ثم يصوغونها بعناصر خيالية.

⁽٥) عند منديل: ونخزر اللي.

⁽٦) سمعت الرواية: ثمنه الدمي. وعند منديل: خز بالأيدي.. ثمنها الدمي.

- 11 -

عينية ابن شعلان بوصل الهاء

قال عبدالعزيز بن عثمان بن شعلان وهو مقيم في الكويت يخاطب أخاه إبراهيم بالقصب من قرى الوشم(١):

يا عالم بالحال والصوت سامعه يا من له الرحمة على الكل واسعة يا ليتني ما اشرفت عالي مرامعه كن الضواري للفواد متمازعة (٢) تذكر الماضي وهلت مدامعه مودة الخلان بالجوف لاسعة ما دك في باله لسانه مطاوعه واظن تتبعه الجوارح تفازعه (٣) تهامية بالشرق والشمس طالعة ابا امنعه وازريت ماني بمانعة لو قلت شورك لي فلاني بطايعه لا ديب في كتب الصحايف يشاجعه

يا الله يا جابر حقير ورافعه تفرج لمن كن الملايل تمله قال الذي في راس رجم بدا به قال الذي سده من الصدر بيح قال الذي لو صد يوم تذكر قال الذي ما قال قول تعجب قال الذي ما قال قول تعجب قال الذي بالجيل توه عليمي طاري طرى للقلب هيض فنونه يهيض منه القيل يسعى لكنه باب الصدر مفتاح قفله تبطل يا عاذلي هون عن الشور واعذر هات القلم واحضر مع الحبر دفتر

⁽١) التحفة الرشيدية ٢/١٢٠ ــ ١٣٨ ولم أر أحداً ذكرها غير صاحب التحفة.

⁽٢) متمازعة: كل منها يمزع قطعة، والمزع بمعنى التقطيع والتمزيق ــ فصيحة.

⁽٣) تفازعه: تفزع له بمعنى تساعده. أصل الفزع في الفصحى بمعنى الخوف، ثم كني به عن خروج الناس سراعاً لرد العدو وخوفاً من مباغتته، ثم توسعت به العامة في عموم المساعدة.

من قارب الاجواد حصل مطامعه ما زوعت من فوقها الغرب نازعة (٤) لينه زمى زين الشحم فوق راجعة (٩) تتليه فرسان على البعد ناقعة (٦) رفيعة الحجيان والنحر هازعة كمراة مصباح لسواريه ناسعة (٧) في مخمر الاطياب والسمن مارعه (٨)

ابدي عليك اسرار ما كان خافي وخلاف ذا يا راكب هيزعية ترعى بوسط الذود في كل روضة ركابها ما سار بالليل خايف طويلة العضدين بتر فخوذها كن الزغون اللي يتنهض نحرها الذيل راس العندل اللي تعمله

(٤) هيزعية: ناقة سريعة الجري، وفي الفصحى: اهتزع اهتزاعاً بمعنى أسرع.

وقال ابن دريد: تهزعت الإبل في سيرها: اهتزت.

زوعت: انقادت مع من يزوعها.

وفي الفصحى: زاع البعير يزوعه: حركه بزمامه إلى قدام ليزيد في السير. نازعة: ترفع الغرب ليصب إذا بلغت نهاية المنحاة.

(٥) لينه: إلى أن. . راجعة: عادت لها صحتها وسمنت. تقول العامة: أرجع الحلال، ويقولون عن نبات الولي والصيف: زمان الرجعان، ويقولون للربيع بعد سنين من الجدب: أرجعت الأرض وسنين الرجعان.

وفي الفصحى: أرجعت الإبل: إذا هزلت ثم سمنت.

(٦) ناقعة: ساطع غبارها وهو النقع.

(٧) أتوقع أن الصحة هكذا:

كن الزغون اليا تنهض نحرها.

والزغون: ما تحت الإبط وهو صفحة الزور.. ناسعة: بارزة.

والناسع عند العوام البارزة، وهو معنى صحيح على التشبيه فقد قال ابن فارس: والناسع العنق الطويل.

ومن خرج خفية تقول عنه العوام: نسع.

وفي الفصحى: نسع في الأرض إذا ذهب.

(٨) عندل: قال ابن الأعرابي: العندلة ضخمة الثديين.

قال أبو عبدالرحمن: والطول من معنى عندل.

إلا أن العامة تعارفوا على تسمية الفتاة الجميلة عندلًا.

مارعة: كأنها شعر مدهون مرجل. . ومرع شعره بمعنى رجله.

فج المناحر والعضود متراجعة حالوب مزن عاصف الريح صايعه والصبح باكر من ورا طريق فايعه (۱) اللي لهم بيض الكبابيس طايعة (۱۱) محلهم في ضامري في مفارعه والصيف مايفخت روايح هوامعه (۱۱) يكشف سنا ذي في علا ذي لوامعه ابكار تزرم بالحنين متتابعة خصه على غير الردى مع سبابعة خل المطية تدفع البيت دارعة (۱۲) سباري صفت على الحوض شارعة سباري صفت على الحوض شارعة

تطوي مسير اليوم مقدار ساعة خفوفها صفق المرو من وراها من دار أبو جابر تيسر ضحاها تلفي هل التوحيد في نجد كلهم تنصى القصب لعل دربه سماح عساه يسقيه الحيا كل وسمي اليا ارزمت وامطر من الوسم بدري اليا اسكب حنينه كنه الذود لا ارزم تلفي مظنة خاطري في مكانه إبراهيم بن عثمان من آل مشعل راعى دلال كنها في وجارها

⁽٩) فايعة: تفاجىء بطلوعها.

وهذا مأخوذ من فوعة النهار والشباب بمعنى أولهما لأن مقدم القادم أول ما يرى منه، وإما من فوعة الطيب بمعنى رائحته، لأن قادماً نبههم برائحته فتوسعوا وجعلوا كل قدوم فوعة، وإما لأن أول كل شيء بداية تجدده، وكل تجدد تسميه العامة فوعة.

⁽١٠) كبابيس: جمع كبوس وهو ما يلبسه الإفرنج على رؤوسهم (برنيطة).

⁽١١) ما يفخت: لا يند ولا يتخلف بل يصيب المراد.

ومن معاني الفخت في الفصحي الثقب.

ووجه المجاز أن سبب الإنسان كأنه سقط من ثقب إذ لم يصب المراد.

⁽۱۲) دارعة: لا شيء يردها.

والأصل في درع قص القفل ثم توسعوا به في كسر الحجز واستباحة الحمى فقال الفصحاء:

روضة مدرعة: أي أكل ما حولها.

وقول العامة (ثور أدرع) إما تعميم للأدرع وهوسواد الراس وبياض سائر الجسم، وإما بمعنى أنه يكسر الحجز وهذا هو الأرجع.

والتمر منقوله اليا كف قادعه (۱۳) برومية ترفع له الصوت قارعة في دار جاله للمسايير واسعة وهذي تصب وذيك مركاة رابعة دخانها يقعد صغا راس ناشعة (۱۵) يوم ان ولد اللاش يظهر لعاعه (۱۵) يرميه لوجيه الأكارم موادعه يغشاه من خمر النشامي مصارعه (۱۲)

يبرى لها الغوري على كل شبة والنجر يزهم للمسير عويله وان قلط المحماس يشكي مليله هذي بوسط النجر وهذي تلقم وختام ها المجلس من العود جزلة ما صك بابه والليالي عسيرة ما حوشت يمناه ما تاجرت به حر اليا جاب العشا في مخالبه

وهي فارسية وتنطق (قوري) انظر المعجم الذهبسي ص ٤٢٠.

منقوله: الشاي عوض عن التمر إذا كف الأكل ينقل مهمته.

قادعه: آكله.. والقدوع التمر، وأكل التمر خاصة يسمى قدعاً هذا عند العامة، وفي الفصحى بمعنى المنع. قال صلى الله عليه وسلم: اقدعوا هذه الأنفس فإنها طلعة.

فلعل وجه المجاز أن أكل التمر يمنع من الجوع إذا لم يوجد غير الأسودين.

(18) صغا: ميل كناية عن آلام الرأس التي يتولد عنها العبوس وضيق الصدر والقلق. والإصغاء بمعنى الاستمتاع مأخوذ من ميل الرجل بأذنه.

ناشعة: بحاجة إلى نشوع وهو أن يوجره الدواء كناية عن الألم.

ها المجلس: هذا المجلس.

(10) لعاعه: اللعاع القليل التافه. فصيحة بالمجاز فاللعاع في الفصحى نبت ناعم وقد وصف رسول الله صلى الله عليه وسلم الدنيا بأنها لعاعة، لأنها كالنبات الأخضر قليل البقاء. ولعاعة الإناء ما بقى فيه وهو قليل.

(١٦) جاب العشا: ربما التمس بعضهم المعنى من مادة (جاب).

قال أبو عبدالرحمن: الصواب ان الأصل: جاء بالعشاء، ولكن العامة اعتادت على ربط باء الالصاق بالفعل وفصلها عن معمولها.

كما اعتادوا ربطها بما قبلها وفصلها عن معمولها كما في قولهم: ما هوب صحيح: أي ما هو بصحيح ر

ويقولون: مهوب هو: أي ما هو بهو.

⁽١٣) الغوري: الإبريق يصنع فيه الشاي.

جزل السلام وسمع اللي يرابعه (۱۷) أو عد ما تذري الهوا من ذعاذعه واخن من العنبر على أول مناوعه (١٨) الحال عدلة والأمور متراجعة(١٩) لا يستهم وخيرة الرجل ناجعة(٢٠) ولا غروس بالنضيد متهانعة(٢١) ولا على من الموانيع مانعة في شاية الله ماشيات شرايعه لكن كتابه من قبالى وأطالعه ملح اللسان اليا تلفظ نزايعه وعد ماهلت سحايب هوامعه والا بشمس غب الأمطار طالعة حنة خلوج فاتت الذود ضايعة بين الرجا والياس ضيع روابعه(٢٢)

افهم وصاتى لك من الراس قل له قل له سلامي عد رمل الزباير سلام أحلى من حليب مشير ان سايلك عنى بحال تسره عشنا بخير وعن قريب نزوره لا عاد مالى بالبحر ضمن عيلة ولا عرض للرجل قيد يشده وأنوى المظهار بأول جمادي خط لفانى يشرح الصدر شوفه عرفت مضمونه على أول حروفه یا مرحما عد ماناض بارق يوم علينا مثل عيد رمضان هيض غرامي واتبع القول حنة ذكر غريب داله عن دياره

⁽١٧) يرابعه: يجلس معه في مرتبعه، أو يتبادل معه الرأي لأن العامة تسمي الأفكار روابع.

⁽١٨) مشير: محلى بالسكر. وهي فارسية.

انظر المعجم الذهبي ص ٣٨٦ ومعجم الألفاظ العامية في دولة الإمارات ص ٣٣٨.

⁽١٩) مترابعة: متفقة معتدلة.

⁽٢٠) لا يستهم: لا يحمل هما. ناجعة: منتجعة أراد الرجوع إلى بلده.

⁽٢١) متهانعة: متطامنة: وهنع وكنع بمعنى طأطأ. المعنى فصيح.

⁽٢٢) داله: سالي. وفي الفصيح: ذهاب الفؤاد من هم ونحوه وذهاب العقل أو سهوه من عشق ونحوه.

قال أبو عبدالرحمن: سلو العاشق سهو عن دواعي العشق.

فهذا وجه إطلاق الدلوه على السلو والضني معاً وهما ضدان.

والقلب فيها جمرة النار والعة كن المداوى بأزرق التوت لاذعة اغضى عن الحساد وامحش لوامعه كان اتمنى مير ما هي بنافعة اترك كثير الهرج واترك متابعه(٢٣) الجود يبدي لي وعييت اطاوعه یاکود ما یقطع هوی جم أصابعه يحظى بعلم غالى في مبايعه عيا على وقلت مانى بقاطعه وهني من لا داس بالعمر داسعة (٢٤) وهني من نفسه على الحق قانعة وهنی خدش ما یمیز مساطعه(۲۰) وهمه محاحيل على البير ساجعة وهنی من هو ما تعدی مرابعه وهني من نفسه من القيل وانعه(٢٦)

طال الفراق وطال فرقا ربوعي والعين ياما صابها في نظيرها تهال دمع الخد حذف لو من تمنى قبل حوش التجارة القول ما ينفع ولو طال عذري حظى ردي في جميع المعاني العاذل اللي يقيل العذر مني من هان نفسه فاز واستر وافلح الطبع عضو لو بغيت تبدله وهني من عقله ثقيل المراز وهنى من عمره طويل ولا اذنب وهني من قلبه من الهم خالي وهني عمال يسوق السواني وهني من لا ذاق بالعمر حاجة وهنى من بالبيت قد حج واحرم

⁽٢٣) متابعة: ما يتبعه الانتقاد، أو عوار الكلام الذي يتبع فضوله.

⁽٢٤) ثقيل المراز: إذا جرب وجد راجع العقل رزينا.

والروز في الفصحى بمعنى التجربة.

ومن ذلك رفع الشيء لتقدير وزنه، فهذه تجربة.

داسعة: فعلة رديثة. لها مجاز قريب من الفصحى.

⁽٢٥) خدش: كبير الجسم قليل العقل أو ضعيف الطموح لا يعتريه هم.

ولعل وجه المجاز: أن من هذه صفته لا يصلح إلا للمخادشة وهي الخمش بالأظافر.

⁽٢٦) وانعة: مقلة من الكلام.

قال ابن دريد: الونع محركة لغة يمانية يشار بها إلى الشيء اليسير.

ولا حذافير الذهب في مشارعه ولا ثمان سنين عند الملاطعة(٢٧) يغشى السلام وفرحتى في توابعه ولا رأت عيني من الناس كالعه(٢٨) واحب يوم السيل والزرع زارعه واحب يـوم ما وطتنى مباشعـه واحب يوم فات والنفس وارعة وتطيح سيات على الظهر خالعة على ضعيف دعوة منه رافعة فى مجلس كثرت شكاوي بعابعه مثل أبو تركى كل عز يسانعه(٢٩) مستأنس بالعز حاله مرايعه وأشوف سيف مع ثناديه خارعه عساه يذهب فانيات صنايعه وليت الكبر ينسى ويخلف مهالعه وليت الغنى في لبة القلب ناشعة وليت الليالي الحاضرات متواضعة ليت الذي فوق الثرى في طوالعه

واحب يوم بالوطن في كسافة واحب قربى عند الأجواد ساعة واحب يوم العيد ينساح بالي واحب يوم ما تكدر جنابي واحب يوم مقلط لي كرامة واحب يوم حايش لي غنيمة واحب يهوم ما تكلم لساني واحب يوم به تزيد حسناتي واحب يوم فات منى عسطية واحب فصل الحق لو هو عليه واحب شيخ عادل بالرعية واحب يهوم والصديق بمعزة واحب يوم والعدا في مذلة وإلا عدو الدين جعله يـدمـر ليت الأجل يرجع على زود مكسب ليت الفقر عني ورا سدير يرحل ليت الليالي الماضية ما تعدت ليت الذي حدر الثرى ما جفوني

⁽٢٧) الملاطعة: كناية عن طول اللسان وكثرة الكلام.

واللطع في الفصحى بمعنى اللحس.

⁽٢٨) كالعة: كالحة وإنما اضطرته القافية.

وللكلع معان في الفصيح ولكنني لا أعرف العامة استعملت هذه المادة.

⁽٢٩) يسانعه: يتهيأ له. وانظر مقدمتي لديوان ابن صقيه ٢/٣٠.

واللي على مضمون بالى أراجعه يروف بى والموت نزعه ينازعه ويا ليت من هو باليماني يبايعه ودعته اللي ما يضيع ودايعه لعل رحمة عامر الكون جامعه والقلب في عمياه والموت فاجعه والاحمول العالمين متوازعة صيور صلبات العظام متفاقعة وأظن ما نفس لنفس بشافعة لو تحته الأنهار تجرى منابعه لعلها للكل والكل باضعة(٣٠) اخشع لمن له هل الإسلام خاشعة من فوته وقته تفوته نوابعه عليه هم الغم حزنه يصاوعه منك السوال ورحمة الله واسعة في جنح ليل وجملة الناس هاجعة صيور راعي الباب عجل مسارعه واللي كتب باللوح ما انته بمانعة شكوى النبى ذا النون والحوت بالعه

ابيحهم واحتاج منهم الباحة الوالد اللي مات ما غاظ بالي يا ليت هو حي وأنا أوفي ديونه شخص غدا ما حاصل لى بداله ودعته اللي يعلم الحال مني مراحل ترحل والأجيال تدنى دنیا تربی الصعب یا کثیر شرها أحد عليه الشيل خطر يضره كل يجازى بالوف من عماله يا ويل من فاته شبابه بجهله يا سامع مني ردود النصايح الأولة من جور بقعا تحذر ابذر ما دام البذر ما فات حله لا صار كل قام يقطف ثماره صل الفرايض كلها في حلولها مد اليدين يجوف ليل خـلاوي من وقف عند الباب وأعلى بصوته منك الدعا والله سريع الاجابة من خير ومن شر على الله تشتكي

⁽٣٠) باضعة: بالغة ذات أثر.

بقال: ما يبضع فيه العلم. أي لا يؤثر فيه القول والنصيحة. ولعل ذلك مأخوذ من المبضع لأنه يلتمس به أثر العافية.

لا بد من يوم تمرمر مجارعه(٣١) ولا حاكم كل القبايل تفازعه ولا هبيل غافل عن زعازعه كان النبى يفدى بكل المطاوعة ياس ولو قطر المطر ما يقاطعه الا بذكر الله وما قال تابعه من خادع المسلم ترى الله يخادعه اما شنعه الله ما انته بشانعه يبلاك مثله يوم يشكى مواجعه تجرح عليل باريات مواجعه أوعرضه من ناعم الرمل كاسعة (٣٢) ولا تلقى الطامعين المناضعة(٣٣) أصبح رخي البال تخشى وقايعه واليا سمع للحرب رزرز مسامعه كنه يحبس الروم والشر دارعه يا فجعة فجعت على الثدى راضعة لو نام حلو النوم عيا بجامعه ما تنمحي من لب قلبه لـوايعه لا يذهل المصفوع من كان صافعه

والموت لا بده ولو طال عمرك ما باقى شيخ على شان علمه ولا تاجر يفدى عن الحال بماله لو كان دفع المال للحال يفدى الزرع لى سنبل يقرب حصاده الثانية احذر من الهرج كله واحذرك مدح الوجه والسب تالى واحذر عن الغافل ولو باح سده وان حل طارى مبتلى لا تلومه لا تبحث الغرات من غير موجب خل الجحور الدارسة للذواري اصفح عن الغافل تشوف الجمالة من جت له الدنيا على ما يريدها يبني قصور الحرب لو هو فدامة واليا تعدت عنه تقصر خطاها عض الأنامل بالنواجد حسوفة فجعة غرير مذهب له ذهيبة من ذاق لوعات الفقر ما نساها لو يغتني تلقى الفقر في فواده

⁽٣١) تمرمر مجارعه: تتجرع مره.

⁽٣٢) كاسعة: الكسع رمى التراب في الوجه.

لها مجاز قريب من الفصحى، ومن معاني الكسع في الفصحى: القفد. (٣٣) المناضعة: لا أعلم لها معنى لا في الفصيح ولا في العامية.

ترى التكبر كالشجر في مشالعه^(٣٤) تخسر جزاك وخاسر من يفازعه أوصيك عن ممشاه واحذر ترابعه كل يحصل ما بذر من مزارعه عزه ولو عيلتك بالبيت جابعة تصبح ظنونه باسفل الشط جازعة لو تعب بالأول تثمر توابعه وأسمع من اللي بالحمول مترابعة والا الحتوف حتوف ما هي بنافعة مثل الجدى وسهيل مبعد مطالعه وإن كان تقدر تضربه فوق سابعه والقلب فيه الضيق بأجمع رواضعه خل الحزام موثق في نعانعه(٣٦) عليك بالجلمود وسط مفالعه نزل عليهم كندل من مشالعه(٣٧) قم وارمهم بمقبس من مدافعه احفر لهم بير طويل مباوعه

والثالثة صر للصديق متواضع ولا تعرض للسفينة بجهالة وان جذ حيلك لا تسوى سواته اليا بذر لك شر فابذر بخيرك وان مد حبله طالب منك حاجة غم الحساد وفي عدوك تهينه من قدم الجودي قطف من ثمارها أقول ذا وأنا عن الجود عاجز وأسمع من اللي ينطحون المواجب بين الأكارم والأراذل مسافة والرابعة خذ للعدو حد هندي ترى عدوك لو ضحك لك بسنه من داس رجلك فوت دوس راسه ان حذفوك عداك بأكبر حصاهم وان ضربوك عداك بأضعف جريدة واليا رموك عداك بكيال موزر ان حفروا عداك خطو المبية

⁽٣٤) مشالعه مكان اجتثاثه. . وعند العامة شلع السن خلعه، لعلهم أخذوا ذلك من الشكع وهو الوجع فسرت العامية إلى اللفظ والمعنى.

⁽٣٥) سابعه: الأبهر.

⁽٣٦) الشطر الأول مختل الوزن ولعل فيه تصحيفاً.

النعانع لها معاني في الفصيح من مادة نع ولست أدري ما المقصود هنا، وطول القافية يضطر الشاعر إلى اختراع الألفاظ.

⁽٣٧) كندل: نبات الكندلي (الشورة).

تسكن عقب ما هي بالأوجاع رامعه أصبح بعز فوق الأنذال رافعه توفى ضديدك جمرة في مضاجعه أكرم على السامع غدر به مطاقعة يضفى عليه لسانها ما تطاوعه تذوق عقب الكرة لذة مجامعه ما خاب من يتعب مفاصل مذارعه كان السباع شباع والضان جايعة لو كان عندك زاهبات مواقعة لو هو نهاية صار حظ الطمامعة ولا تقول السيل ينسى مناقعه والصبح يلقى الرزق عجل يسارعه فصح شجاع وافى العقل جامعه والساقية يما ناس توفى ورايعه من عقب ما هي بالخراب متواضعة لو بلبصت له عوج الأذناب تابعة على نبى واضحات شرايعه

واليا كويت الكي نجح عروقه من قلط الدنيا على كل عايل ترى القضا يبرد لهيب الغلايل خله یروح بخاطره کل طاری من جا حوال النار طاله سناها والخامسة احرص على طلب رزقك من تعب ربح وتاعب السو خاسر والرزق لو يأتى بحيل وقوة أما تصيب الرزق ما جاك عانى من ضيعه والرزق ياتيه راغم والرزق يحتاج السبب لوتعطل الطير يطوى بالوكر كل ليلة المال ثوب العز في كل ساعة والمال تاج وكثرة الصمت حكمة يرفع عيال البوم في رأس عيطا والسبع وإن مر الكلاب النوابح تمت وصلى الله على سيد الملا

قصيدة ابن قويفل على قافيتي الدال بوصل الهاء وقافية الفاء

وقال ابن قويفل في آل شعلان(١):

یا مزنة غرا تقافی رعدها تمطر على دار الدريعي ونايف خله على الوديان تذهب ولدها تملا الخباري للدريعي يردها يا ذيب يا شاك من الجوع عدها تلقى العشا صفرا صخيف جسدها وكم سابق بالكف عاقوا جهدها من كف شغموم ورد من هددها كم قالة قفوا بها ما بعدها حالوا وراها ودونها هم لندها تنشبت ما أحد يحلل عقدها ومن دونها يروون بيض الرهايف

بديار مكدين الأمهار العسايف بقطعان عجلات على الما، زهايف كان أنت لرماح الشعالين ضايف من كف ستر معطرات العطايف مضرابها بالجوف ما هو مسايف أو شايب شيبه من الخيل هايف راح يتولاها الدريعي ونايف وقد عوضوا طلابها بالحسايف

⁽١) أبطال من الصحراء ٢٤١/١ ــ ٢٤٣ وقد مر له قصيدتان.

- ٧ ثبت بأسهاء المصادر
[مرتب على حروف المعجم بالإضافة إلى الرواية الشفوية]

- ١ الأدب الشعبي في جزيرة العرب.
 لعبدالله بن محمد بن خيس.
 ط م الرياض عام ١٣٧٨هـ.
 - ۲ ــ الأزهار النادية من أشعار البادية
 نشر محمد سعيد كمال.
 - ۳ _ أبطال من الصحراء. لمحمد الأحمد السديري.
- ط م دار الكتب ببيروت ــ الطبعة الأولى سنة ١٣٨٨هـ.
 - إلى الأمثال العامية في نجد.
 لحمد بن ناصر العبودي.
 - ط م الأهلية للأوفست _ نشر دار اليمامة.
 - أنوار الربيع في أنواع البديع.
 لعلى بن صدر الدين بن معصوم.
 - ط م النعمان بالنجف عام ١٣٨٩هـ.
 - ٦ البادية.
 لعبدالجبار الراوى.
 - الطبعة الثالثة.
 - ٧ ـ بلاد الجوف.
 - لسعد بن عبدالله بن جنيدل. ط م الأهلية للأوفست ــ نشر دار اليمامة.
 - ۰ ۸ ـ بلاد القصيم.
 - لمحمد بن ناصر العبودي.
 - ط دار اليمامة عام ١٣٩٩هـ.

- ٩ ـ تاج العروس من جواهر القاموس.
 لمحمد مرتضى الزبيدي.
 تصوير مكتبة الحياة ببيروت.
- التحفة الرشيدية في الأشعار النبطية.
 لسعود بن سند بن سيحان.
 ط م الرسالة بالكويت.
 - ١١ حفة العقلاء في القهوة والثقلاء.
 لعبدالعزيز بن محمد الأحيدب.
 الطبعة الأولى عام ١٣٩٠هـ.
- ١٧ ــ تذكرة أولي النهى والعرفان بأيام الله الواحد الديان وذكر حوادث الزمان.
 لإبراهيم بن عبيد العبدالمحسن.
 ط م مؤسسة النور.
 - ١٣ ــ التقريب لحد المنطق والمدخل إليه لأبي محمد بن حزم.
 تحقيق د. إحسان عباس ــ ط دار العباد.
 - ١٤ ــ جريدة الجزيرة السعودية.
 - الحويطات.
 لعدنان عطار.
 لم تذكر هوية الطبعة.
 - ١٦ ـ ديوان ابن صقيه التميمي ج ٢.
 [مقدمتي له].
 صدر عن جمعية الثقافة والفنون السعودية.
 - ١٧ رحلات في بلاد العرب في شمال الحجاز والأردن.
 لعاتق بن غيث البلادي.
 نشر دار المجمع العلمي بجدة.
 - ۱۸ ــ رحلة إلى بلاد نجد.
 لليدي آن بلنت ــ ترجمة محمد أنعم غالب
 نشر دار اليمامة الأولى عام ١٣٨٦هـ.

١٩ ــ روائع من الشعر النبطي.
 لعبدالله اللويحان.
 ط م المدنى.

۲۰ ــ شاعرات من البادية.
 لعبدالله بن محمد بن رداس.
 ط دار اليمامة.

٢١ ــ الشعر عند البدو.
 للدكتور شفيق الكمالي.
 ط م الإرشاد ــ بغداد.

٢٢ _ الشعر في البلاد السعودية.
 لأبي عبدالرحمن بن عقيل.
 ط م الإشعاع _ نشر دار الأصالة.

۲۳ ـ الشوارد.
 لعبدالله بن خمیس ج ۳.
 ط دار الیمامة عام ۱۳۹۷هـ.

۲٤ ـ عالية نجد.
 لسعد بن عبدالله بن جنيدل.
 ط دار اليمامة عام ١٣٩٩هـ.

٢٥ ـ عشائر العراق.
 للمحامي عباس العزاوي.
 ط م بغداد سنة ١٣٦٥هـ.

٢٦ ـ الفنون الشعبية في الجزيرة العربية.
 لمحمد الثميري رواية محمد الضويحي.
 ط م العمومة بدمشق سنة ١٣٩٧هـ.

۲۷ _ في شمال غرب الجزيرة.
 لحمد الجاسر.
 ط دار اليمامة عام ١٣٩٠هـ.

٢٨ ــ قاموس العادات. اللهجات والأوابد الأردنية.
 لروكس بن زائد العزيزي.

ط م القوات المسلحة الأردنية سنة ١٩٧٣م.

٢٩ ــ القبائل العربية وسلائلها في بلادنا فلسطين.
 لمصطفى مراد الدباغ.

ط دار الطليعة ببيروت عام ١٣٩٩هـ.

٣٠ _ كراسات الشيخ منديل الخطية.

٣١ _ الكنايات العامة.

لأحمد تيمور.

ط م الأهرام _ الطبعة الثالثة.

٣٢ ــ الكناية والتعريض.

لأبي منصور عبدالملك الثعالبي.

نشر مكتبة دار البيان ببغداد ودار صعب ببيروت.

٣٣ _ كنز الأنساب ومجمع الأداب.
 لحمد بن إبراهيم الحقيل.

الطبعة الثالثة عام ١٣٩٣هـ.

٣٤ ــ كنز من الماضي.

لشاهر محسن الأصقه.

ط م مساعد السارك ــ الطبعة الأولى سنة ١٤٠١هـ.

٣٥ ــ اللغة العربية بين القاعدة والمثال.
 لأبي عبدالرحمن بن عقيل الظاهري.

ط م الفرزدق سنة ١٤٠١هـ.

٣٦ ــ المجاز بين اليمامة والحجاز.

لعبدالله بن خميس.

ط دار اليمامة عام ١٣٩٠هـ.

٣٧ ــ المجتمع البدوي الأردني.

للدكتور أحمد الخشاب.

ط جمعية عمال المطابع التعاونية بعمان سنة ١٩٧٤م.

- ٣٨ _ مجلة التراث الشعبى العراقية.
 - ٣٩ _ محلة العرب.
 - ٤ _ مجلة الفن الكويتية.
 - ١٤ _ عجلة لغة العرب العراقية.
- ٤٢ ـ معجم الألفاظ العامية في دولة الإمارات العربية المتحدة.
 لفالح حنظل.
 ط مؤسسة دار الفكر _ أبو ظهر.
 - ٤٣ ــ المعجم الذهبي.
 للدكتور محمد التونجي.
 ط دار العلم للملايين.
 - ٤٤ ــ معجم قبائل الحجاز.
 لعاتق بن غيث البلادي.
 نشر دار مكة عام ١٣٩٩هـ.
 - ه عجم قبائل العرب القديمة والحديثة.
 لعمر رضا كحالة.
 ط مؤسسة الرسالة ببيروت.
 - ٤٦ معجم قبائل المملكة.
 لحمد الجاسر.
 صدر عن النادي الأدبى بالرياض.
 - ٤٧ ــ مقاييس اللغة.
 لأبي الحسين أحمد بن فارس.
 الطبعة الأولى سنة ١٣٦٦هــ ط م الحلبي
 تحقيق عبدالسلام محمد هارون.
 - ٤٨ معجم اليمامة.
 لعبدالله بن محمد بن خيس.
 ط م الفرزدق عام ١٣٩٨هـ.

٤٩ _ من آدابنا الشعبية في الجزيرة العربية.

لمنديل بن محمد الفهيد.

ط دار اليمامة عام ١٣٩٨هـ.

والجزء الثاني ط م الأهلية للأوفست بالرياض عام ١٤٠٧هـ.

٥٠ ــ من أحاديث السمر.

لعبدالله بن خميس.

ط م شركة حنيفة للأوفست.

المنتخب في ذكر نسب قبائل العرب.

لعبدالرحمن بن حمد بن زيد المغيري.

ط م الإسلامي للطباعة عام ١٣٨٤هـ.

٥٢ ـ نسب حرب.

لعاتق بن غيث البلادي.

ط دار المعارف عام ١٣٩٧هـ.